大公報
Ta-Kung-Pao
Hong Kong
督印人 費彝民
廣州市軍管會登記證新字第八號
中國人民郵政登記認爲新聞紙類
廣東人民郵政管理局執照第十五號
第一萬七千八百六十九號
今日出紙兩大張
售港幣壹毫
（外埠另加郵費）
館址 香港干諾道中一二三號
經理部電話 三七二三三
編輯部電話 三三九一二
電報掛號8778
廣州辦事處 惠吉西路二坊一號
電話：10972 11605 11790
干諾道中一二三號有利有限公司承印

對中立國監察委員會 朝中與美態度迥異

該會曾邀請雙方代表出席，徵詢意見。朝中由李相朝中將親自出席，作了明確肯定的答覆。美方却由一上校參加，對一些問題不是拒絕便是「沒有評論」。

【新華社開城八日電】中立國監察委員會六日舉行會議，邀請朝中方面與美方的代表出席，就與中立國監察委員會及中立國視察小組工作有關的一些問題和要求，徵詢雙方的意見。

軍事停戰委員會我方首席委員李相朝中將出席了會議，李相朝將軍本着朝中方面一貫遵守協議和尊重中立國家的精神，對各項問題都作了明確和肯定的答覆。

特羅埃上校代表美方出席會議，他答覆了幾個問題，但對一些問題或者是予以拒絕，或者是含混其詞地答以「沒有評論」。

朝中願切實保障安全 美代表答覆含混其詞

關於中立國人員要求保障安全的問題，李相朝將軍鄭重表示：在朝鮮民主主義人民共和國政府、朝鮮人民軍和中國人民志願軍一貫遵守協議和尊重中立國家的政策之下，在我方地區內工作的中立國監察委員會的所有人員的安全，是不會有問題的，我方對他們的安全負完全責任，並準備採取一切必要的措施。假使有任何破壞分子潛入我方地區企圖危害他們的安全，我方將採取斷然的軍事行動予以制止。

特羅埃上校僅僅表示，美方將在沿途、各口岸特定範圍及居住地點採取保護、護送及其他安全措施；至於如何具體安排，將視情況而定。

朝中准許攝影及設電台 美不許攝影及分設電台

對於中立國人員要求携帶照相機以便拍攝執行其任務所必需的記錄性照片，以及中立國視察小組組員自備電台與本國委員聯繫的問題，李相朝將軍同意中立國人員可以在符合當地情況下，拍攝執行其任務所需的記錄性照片，並保證他們自備電台的確定波長不受干擾。

美方的特羅埃上校認爲小組所需的記錄性照片，應由聯合國軍配備官方軍事攝影人員拍攝。他反對各中立國委員及小組組員自備電台，他說：如果中立國監察委員會認爲有必要時，可供給一個波長，但必須由四國共用。

朝中願予充分通行便利 美則要一切由美方辦理

李相朝將軍同意中立國監察委員會所提出的各委員有權根據停戰協定給予中立國人員以充分通行便利的有關規定，自板門店每月輸送一兩次補充物資給各小組中的本國人員；有權親自或指派人員前往各特定後方口岸，檢查小組及其本國人員的工作；以及召回小組中的本國人員到總部報告。

美方代表則堅稱補充物資須由聯合國軍運到口岸，如中立國自行運送物資的卡車可以裝在美方的火車或飛機上，美方可以同意用卡車自運。美方代表不同意中立國監察委員會各委員可以派人檢查小組中本國人員的工作及召回小組中本國人員。

朝中同意携帶自衛武器 美方拒絕回答也無評論

李相朝將軍同意中立國監察委員會人員有權携帶自衛武器，如他們決定在我方地區携帶自衛武器，也並不因此減輕朝中方面保障他們安全的全部責任。特羅埃上校對這一問題拒絕回答，他只說：聯合國方面注意到了，沒有評論。

在會議結束前，擔任六日會議主席的捷克斯洛伐克委員布萊希中將指出，有若干問題尚未解決，將在中立國監察委員會討論後再與各方代表洽商。

捏造朝中「虐」俘「扣」俘謊言 美醞釀政治陰謀

藉此破壞政治會議阻撓和平 推卸追回被李幫所扣兩萬餘戰俘責任

【新華社開城八日電】本社特派記者報道：雙方交換戰俘到今天已經有四天了。在這四天裏面，儘管有許多被遣返的英美戰俘承認朝中方面給予他們人道待遇，美國的宣傳機器却在連篇累牘地捏造誣衊朝中方面「虐待」戰俘的謊話。在美國軍事當局的鼓勵之下，美國的新聞記者們像逐臭的蒼蠅一樣，圍攻那些被遣返的戰俘，企圖從他們那裏榨取關於「暴行」的神話。

不少美國記者承認，他們想盡一切辦法向戰俘套取誣衊朝中方面「虐待」戰俘的消息，雖然他們這種可恥的努力常常遭到失敗。合衆社記者威康米勒透露，美國記者問一個被遣返的美國戰俘奇金尼，「他是否願意說受過虐待」。奇金尼說他不願意。美國記者們後來又「竭力要奇金尼談論可能的虐待情況」，他們把奇金尼一直逼迫到使他感到害怕。可是奇金尼還是「像大多數被訪問的戰俘所說的那樣」，說他所受的待遇很好」。另一個例子是合衆社記者肯尼迪透露的，美國記者們甚至企圖從被遣返的美國戰俘的頭髮上做出一些文章來。哈蘭上校的灰白頭髮，他們問他的灰白頭髮是否是到了戰俘營才有的。可是使他們大爲失望的是：哈蘭回答說，他在被俘前頭髮就開始灰白了。

雖然如此，美國宣傳機器却仍在大量製造誣衊朝中方面「虐待」戰俘的謊言。它們還放出空氣說，美國軍事當局不許戰俘敍述朝中方面「虐待」戰俘的情形。但是當美國記者們故意抱怨他們搞不到所謂「暴行」的材料時，負責監視戰俘的美國保安軍官就供認說，他們並沒有不准戰俘「報告共方虐待情況」。

事實上，美國軍事當局只是盡量防止戰俘說出朝中方面寬待戰俘的情形，他們不但容許美國記者們逼迫戰俘談論所謂「暴行」，而且正在竭力指使和協助他們之中有的人這樣做。例如，他們特地挑選了美方停戰談判首席代表哈利遜的一個堂弟托馬斯·哈利遜來對朝中方面大肆誣衊。但是更多的美國戰俘顯然不願意違背他們的良心。例如，在八月六日被遣返的美國海軍陸戰隊士兵弗蘭西斯·柯納斯、加斯柏·肯尼第、柏納德·賈林吉，都說朝中方面給他們的待遇很好。肯尼第在戰俘營中充當炊事員，他說在他的戰俘營中伙食很好，他並且大事稱道戰俘營的醫院負責人西姆爾上校，也承認戰俘們「都沒有營養不良的情形」。

現在已經有充分的跡象證明：美方捏造這些誣衊朝中方面「虐待」戰俘的謊言，不僅是企圖轉移全世界的視線，掩飾他們虐待迫害朝中被俘人員的罪行，而且還包藏着一個不可告人的政治陰謀。現在美國的聯合國軍總司令克拉克，正在大肆造謠，誣衊朝中方面還扣留有大批戰俘沒有遣返，雖然他說他「缺乏絕對的證據」，並且承認朝中方面提供的遣返數字和「美國所獲得的確實材料很相近」。他還說，他要把這個荒唐無稽的誣衊提到軍事停戰委員會和政治會議上去。有消息說，美國還企圖就這些誣衊朝中方面「虐待」戰俘的謊言向聯合國提出「控告」。美國國務院現在正在利用這些謊言，在美國國內和全世界進行煽動，企圖破壞政治會議。例如，「紐約時報」說，從朝鮮傳來的「恐怖故事」已經使人不可能有「心情」來在政治會議上進行洽商了。美國國務院的喉舌合衆社在七日從紐約發出的一則電訊，赤裸裸地透露了製造這種謊言的目的。合衆社說：「很多美國人今日準備甚至在遠東政治會議尚未開始之前便把它當作一個失敗的會議而一筆勾銷了。從朝鮮釋放回來的俘虜的受苦故事使這種意見更形堅定。」這一切說明，美方企圖用這種謊言來阻撓政治會議，推卸他們對於追回被李承晚匪幫扣留的二萬七千多名戰俘應負的責任，並爲和平解決朝鮮問題製造障礙。這個陰謀，全世界現在必需加以嚴重的警惕和注意。

軍事分界線標誌 前天起開始設置

【中國新聞社北京九日電】開城消息：軍事分界線標誌物在八日已開始設置。十二日前我方將全部完成設置軍事分界線標誌物的工作，如美方也能同時完成，則聯合觀察小組就可開始進行檢查和校正工作。

合衆社汶山消息 美特務冒充戰俘 刺探被遣返戰俘言行

【合衆社汶山自由村九日電】九日據一可靠的消息說：有些被遣返的美國戰俘現在已處在經常的密探監視之下。

本星期已有受到特別訓練的情報人員飛往東京和朝鮮，混在歸來的戰俘裏面，監視他們的行動，並竊聽他們的談話。

朝鮮審訊顛覆國家案

全案係美侵略朝鮮另一面

叛徒十二人充當美國間諜組織暴動 企圖組織「新政府」「新黨」並定出名單

李承燁且曾在戰前刺探三八線情報

【新華社平壤九日電】據朝鮮中央通訊社報道：朝鮮民主主義人民共和國組成的平壤市特別軍事法庭，在從八月三日到六日的四天中，公審了充當美帝國主義間諜、陰謀組織武裝暴動、企圖顛覆共和國的賣國匪幫李承燁、趙一明、林和、朴勝源、李康國、裵哲、孟鍾鎬、趙鏞福、薛貞植、白亨福、尹淳達、李源朝等十二名叛徒。

主持特別軍事法庭的裁判長由朝鮮民主主義人民共和國最高裁判所所長金益善擔任。判事爲朴京浩和朴龍勳。朝鮮民主主義人民共和國最高檢察所檢事總長金東學，檢事李昌浩、金允植和五位律師參加公審，出庭做證的有十多人，前往法庭旁聽的平壤市各界人士有一千多人。在公審進行的四天中，平壤市通衢大道的擴音器前面站滿了人，他們懷着對人民公敵的切齒憤恨，收聽着這一正義審判的實況廣播。

特別軍事法庭在莊嚴的氣氛中開庭後，判事朴京浩宣讀了對李承燁等十二名叛國匪徒提起公訴的起訴書。起訴書根據確鑿事實和在最高裁判所軍事裁判部對李承燁匪幫進行預審時叛徒們的供詞證明：李承燁匪幫的叛國陰謀，是美帝國主義對朝鮮的侵略行爲的一部分。

起訴書指出：一九四五年「八·一五」朝鮮解放後，美軍在南朝鮮登陸之初，就開始利用潛入共產黨內部的反革命分子做它的走狗，進行推翻朝鮮人民政權的陰謀活動。一九四六年二月，美國特務機關收羅了當時共產黨中央委員會的政治委員李承燁和共產黨機關報「解放日報」的編輯局長趙一明等叛徒，爲它進行間諜活動，並指令李承燁作間諜的頭子。

李承燁與美聯繫經過 屢次把黨及政府情況提供美特務機關 曾在朴憲永家與美人員晤面

李承燁供述，他在一九四六年二月和美軍駐南朝鮮司令哈奇中將的政治顧問美軍官勃萊契建立了聯系，他保證支持美國的政策。叛徒趙一明供述他和李承燁建立關係的情形說：「一九四六年二月下旬的一天，那個把我介紹到美國特務機關的美軍憲兵隊的翻譯到『解放日報』社來找我，要我忠實地執行和他約定的間諜活動任務，在他的指導下提供機密材料。我今後和李承燁取得聯系，我向李承燁報告了這個指示，一九四六年二月底，我和李承燁約定提供黨內的情報。」

起訴書指出：叛徒們從一九四六年三月開始，利用他們在黨內的地位和職權，順從美帝國主義從內部瓦解黨的陰謀，不斷地把共產黨中央及地方的組織系統和黨內的一切情況提供給美國特務機關。

李承燁從一九四七年五月開始，和美國國防部派到南朝鮮美軍軍政廳擔任政治顧問（其後又在美國大使館任職）的諾布爾直接聯系，進行活動。李承燁供稱：「我在一九四七年五月，在（漢城）西大門警察署，和當時任美軍軍政廳政治顧問的諾布爾會了面。當時，諾布爾說：美國並不打算侵略朝鮮，但是，北朝鮮的赤色政權和勞動黨却積極反對美國。像你這樣的愛國人士們，如果糾合左翼、右翼和中間勢力，在朝鮮建立統一政府，一定是能夠成功的，美國將積極援助你。我當時認爲依靠美國的強大力量，的確可以成功，因此我答應參加諾布爾的政治活動，並根據他的指示，和勃萊契斷絕聯系，而和諾布爾建立了直接的聯系。」

一九四八年七月，李承燁將要到北朝鮮來時，曾在漢城德壽宮後面美國大使館官員的住宅和諾布爾會面。諾布爾指示他：「到平壤以後，具體研究北朝鮮社會底細，做好進行政治活動的準備。」

起訴書指出：李承燁按照美國特務機關的指示，來到朝鮮北部後，爲了建立間諜網，和趙一明秘密討論，拉攏共謀者。一九四八年八月，李承燁爲了開闢向諾布爾提供情報的聯絡線，和趙一明一起，吸收了當時在海州市任市立第一印刷所副所長的朴勝源。同年十一月初旬，他們又在和漢城美軍特務機關CIC的顧問安德伍德、美軍軍官羅資遜及美軍軍政廳新聞輿論局局長薛貞植聯系之後，吸收了海州市第一印刷所的編輯委員林和。

美國官員指示間諜活動 從朝鮮刺探中蘇的機密 組織暴動司令部配合美軍登陸

一九四八年九月初旬，李承燁在朴憲永家中，和諾布爾派來的安永達會面，約定把情報通過趙一明送給海州的朴勝源，由朴勝源交給安永達，再轉給諾布爾。同年九月中旬，安永達帶着李承燁交給他的情報材料，回到南朝鮮去。

趙一明供認，在一九四九年十月，李承燁繼續好幾次把關於朝鮮勞動黨和共和國政府的內部情況、人民經濟統計數字等情報有系統地提供給美國特務機關。

起訴書指出：李承燁匪幫按照美國特務機關「北進計劃」的指示，積極搜集美軍和李承晚匪徒們所需的軍事情報。一九四九年四月，匪徒們搜集和提供了關於朝鮮人民軍的兵力、火力配備、三八線地帶的位置等軍事機密。李承燁還搜集了海岸警備等軍事情報。李承燁把這些情報都送給了諾布爾。

起訴書指出：美帝國主義的「北進計劃」，其目的不只是要侵略朝鮮民主主義人民共和國，而且是要侵略蘇聯和中國。一九五〇年二月，李承燁在諾布爾指使下，和美軍遠東司令部航空情報部派駐漢城事務所的上校尼柯爾斯及北朝鮮間諜分子趙鏞福取得了聯系。

白亨福供稱：「一九四九年十一月下旬，我在李承晚政府內務部治安局我的辦公室裏，和美軍上校尼柯爾斯討論過對北朝鮮進行間諜活動的問題。那時，尼柯爾斯說：……就刺探蘇聯、中國的機密來說，朝鮮作爲焦點的價值，比它本身領土的價值更大。……三八線分開而居住在南北朝鮮的都是朝鮮人，這是進行間諜活動最有利的條件……」

李承燁和趙鏞福從一九五〇年二月到同年四月的期間取得聯系後，在勞動黨中央委員會書記處李承燁自己的辦公室裏和平壤市南山里李承燁自己的家裏，三次把關於朝鮮勞動黨內部情況和朝鮮人民軍的軍事情報和趙鏞福會面交給了他。李承燁供稱：「一九五〇年五月十日，我在中央黨部的辦公室裏……」

起訴書指出：……在平壤搜集黨和政府的機密；安永達回漢城，潛入黨新派遣到南部的指導部的幹部們，負責經常向諾布爾提供情報，並對指導部的幹部們進行瞭解；白亨福潛入共和國的內務機關，並在保護美國及李承晚政府派遣到北朝鮮來的間諜，在和我的聯系下負責搜集情報；趙鏞福回到漢城去，和安永達一起工作。……」

起訴書指出：李承燁和他的同謀者們，從「八·一五」以後，就利用朴憲永的領袖慾，爲了恢復資本主義的樂園和剝削的自由，而依靠美帝國主義的幫助，進行建立賣國政權的罪惡活動。被告李康國供稱：「我在『八·一五』以後，一直希望在朝鮮建立爲美國所支持和援助的政權，因此和朴憲永一起進行活動，參加建立『朝鮮人民共和國』的陰謀。」李承燁、趙一明、林和、李源朝等叛徒也都供認：他們參加了在這樣的目的下企圖建立所謂「朝鮮人民共和國」的陰謀活動。

一九四九年六月二十八日，朝鮮祖國統一民主主義戰線爲了和平統一祖國而提出了實行全國總選舉的方案。美帝國主義企圖在這個時期破壞這個方案，便指使李承燁匪幫組織暴動。諾布爾並指示安永達煽動勞動黨員和民主人士，準備暴動，以便造成使敵人易於破壞南朝鮮民主力量的條件。

起訴書指出：李承燁供認，一九五〇年七月初旬，他曾在漢城經由安永達接到諾布爾的指示，內容是加強間諜活動，將來要利用美軍在仁川、元山登陸的時機，在人民軍後方和美軍相呼應，製造暴動。

一九五一年八月末，李承燁得到了敵人企圖在元山、安州登陸的情報後，便企圖利用這個機會策劃武裝暴動。他料想美軍的秋季攻勢將造成戰局的突變和伴隨而來的混亂狀態，他企圖利用這個時機，顛覆共和國政府。他把裵哲、朴勝源、林和等心腹召集到他的辦公室，商討組織武裝暴動的問題。被告林和供述李承燁在這次會議上說：「隨着美軍的秋季攻勢，將造成軍事情勢的突變，那樣，就可以很容易地推翻黨和政府。」在那天的秘密會議上，裵哲、朴勝源完全贊成李承燁的意見。在那天的會議上，還決定動員金剛學院的學生及武裝部隊做爲暴動的部隊。

從此，匪徒們就積極策劃暴動。一九五一年九月初旬，李承燁又召集了一次秘密會議，討論了準備武裝暴動的勢力及其指揮成員的問題。趙一明供述這次會議的情形稱：「爲了在美軍進攻時依靠美軍的援助而組織暴動，決定建立指揮暴動的司令部，由李承燁任總司令，由我與林和做政治和宣傳的負責人，朴勝源任參謀長，裵哲爲軍事組織負責人，金應彬爲指揮暴動的動員和集結力量的負責人。那天的會議還討論和決定了……」

李承燁和裵哲、朴勝源等爲了迅速擴充其武裝力量，派了他們的心腹孟鍾鎬等充任金剛學院的院長和負責幹部。

起訴書指出：李承燁匪幫爲了配合美軍的秋季攻勢製造暴動，進行了一切準備，以便……

去秋開會組「政府」 首相朴憲永「黨書記」李承燁

建立擁護資本家的政權

一九五二年九月初旬，匪徒們在朴憲永的住宅裏舉行了「新黨」和「新政府」的組織會議。李承燁供稱：「一九五二年九月初旬的一個星期日，我在朴憲永家裏……」會議決定了「新政府」的名單。……

蘇聯最高蘇維埃會議閉幕 批准今年預算及主席團所頒法令 馬林科夫在末次會上曾發表演說

【新華社莫斯科八日電】塔斯社訊：蘇聯最高蘇維埃聯盟院和民族院八日在克里姆林宮舉行了聯席會議。格·馬·馬林科夫、維·米·莫洛托夫、克·葉·伏羅希洛夫、尼·謝·赫魯曉夫、尼·亞·布爾加寧、拉·莫·卡岡諾維奇、阿·伊·米高揚、馬·扎·薩布羅夫、米·格·別爾烏辛等出席了會議。

會議繼續討論蘇聯一九五三年國家預算。最後由蘇聯部長會議主席格·馬·馬林科夫發表演說。他的演說一再爲暴風雨般的經久不息的掌聲所打斷。

馬林科夫發表演說之後，蘇聯財政部長阿·茲維列夫致詞說：代表們在發言中提出的意見，將由蘇聯財政部長會議考慮和研究。

蘇聯最高蘇維埃批准了蘇聯一九五三年國家預算。預算收入爲五千四百[illegible]盧布，支出爲五千三百[illegible]盧布，收入超過支出[illegible]盧布。

兩院並一致通過了蘇聯最高蘇維埃主席團在兩次會議間頒佈的法令。

至此，蘇聯最高蘇維埃第五次會議宣告閉幕。

各犯罪行證據確鑿 十人處死兩人徒刑

李承燁且曾充當戰前日本特務 平壤各界人民對判決熱烈擁護

……是爲了替美帝國主義進行間諜活動，破壞和削弱南半部的民主力量，組織武裝暴動，顛覆共和國政府。這是美帝國主義對朝鮮的侵略行爲的一部分。這一事實已在本案的預審中判明了。

起訴書宣讀畢，即分別審訊被告趙一明、朴勝源、林和、白亨福、趙鏞福、李承燁、李康國、裵哲、孟鍾鎬、尹淳達、李源朝、薛貞植十二名叛國匪徒。

李承燁 朝鮮勞動黨中央委員會前書記、朝鮮民主主義人民共和國人民檢閱委員會前委員長。一九三四年，在仁川警察署寫悔過書，背叛革命。一九四〇年，在仁川刑務所宣告「轉向」，做「思想轉向」機構「大和塾」的理事。一九四一年五月起，充當仁川市糧食配給組合理事。「八·一五」朝鮮解放後，李承燁隱藏了自己的醜惡歷史，混入黨內，騙取了重要職位。一九四六年二月，和趙一明一起被美國特務機關勾引，開始進行間諜活動。

朴勝源 朝鮮勞動黨中央委員會聯絡部前副部長。一九四八年十一月以後，在李承燁的指導下，進行間諜活動，並參加了李承燁的政治陰謀和武裝暴動陰謀。

趙一明 朝鮮民主主義人民共和國文化宣傳省前副相。充當日本帝國主義的走狗。「八·一五」以後，從一九四六年二月起，和李承燁一起，向美國特務機關提供黨的內部情況和其他情報。

林和 朝鮮文化協會中央委員會前副委員長。「八·一五」以前，曾充當日本帝國主義的走狗。「八·一五」以後，加入美國特務機關，並參加了李承燁的陰謀活動。

李康國 前北朝鮮人民委員會外務局長，被捕前爲貿易省一般製品收入商社社長。他是朝鮮的叛徒。在柏林大學畢業後，回國時，和美國特務機關勾結。一九四六年九月，決心加入南朝鮮的美國特務機關。一九五一年七月起，刺探國家機密，並參與李承燁的陰謀。

裵哲 朝鮮勞動黨中央委員會聯絡部前部長。在朴憲永、李承燁的影響下，從一九五一年八月起，糾集叛國分子，利用他的職位，掩飾派遣到南朝鮮的間諜活動，進行顛覆共和國政府的陰謀活動。

尹淳達 朝鮮勞動黨中央委員會聯絡部前副部長。一九五二年十一月，和孟鍾鎬爲了掩飾李承燁等的罪惡活動，殺害了忠實的女幹部，並指揮組織部，進行破壞共和國政府的陰謀活動。

李源朝 朝鮮勞動黨中央委員會宣傳煽動部前副部長。李承燁派的分子，曾充當日本帝國主義的特務，進行破壞民族解放的活動。

白亨福 前南朝鮮李承晚政府的高級監察員。按照美帝國主義和李承晚的間諜機關的指令，進行特務活動。

趙鏞福 按照美國特務機關的指令，在李承燁指導下，進行間諜活動。

孟鍾鎬 朝鮮人民游擊隊第十支隊前長。參加李承燁的陰謀，並積極進行武裝暴動的活動。

薛貞植 朝鮮人民軍最高司令部總政治局前第七部部長。曾任美軍軍政廳新聞輿論局長，和美國特務機關勾結，出賣情報的叛國匪徒。

起訴書所揭露的叛國匪徒的罪惡活動，在法庭上已由證人們證實。被告們也都供認了他們的罪行，罪行無可抵賴。最高檢察所檢事總長金東學在法庭上作了論告，律師們發言後，被告們作了最後陳述。

八月六日下午，判事宣讀了判決書，決定將叛國罪犯李承燁、趙一明、林和、朴勝源、李康國、裵哲、白亨福、趙鏞福、孟鍾鎬、薛貞植處死刑，並沒收他們的全部財產；判處尹淳達有期徒刑十五年，李源朝有期徒刑十二年，並沒收其全部財產。判決宣告後，出席法庭的各界人民熱烈鼓掌。平壤市的各界人民，都對判決表示熱烈擁護。

縱橫談

死者的控訴

一架美軍卡車開到板門店，車門打開後發現，一位朝鮮人民軍的戰俘已經死了。他沒有能活着回到祖國懷抱，但他的遺體却是對美方的最有力的控訴。

他如果在起程前已患重病，則美方根本不應該讓他乘卡車，以致害了他的性命；他如果在起程時是健康的，則他的死正好證明，美軍甚至在遣返的途中，還繼續迫害戰俘，傷殘他們的身體。

自美方戰俘營中回來的許多朝中戰俘，都述了美方戰俘營中地獄一般的情形；甚至在戰俘登程的前五分鐘，美軍還要用手榴彈、毒氣彈來強迫他們「拒絕」遣返。這一切，都戳穿了美方在戰俘問題上所高唱的「人道主義」。

因此，我們就不能不關切那些尚未遣返的戰俘的命運，尤其是那些未予直接遣返的戰俘的命運。

嗚呼「自由村」

許多美國戰俘長久以來盼望回家，他們現在正在分批回家，第一步是回到一個叫做「自由村」的地方。

在這個「自由村」中，他們先被剝奪了言論自由。

然後，據合衆社報道，美方將派一批「受到特別訓練的反情報間諜」，冒充歸來的戰俘，混進他們之中，「監視他們的行動，並竊聽他們的談話」。

這樣的「自由村」，倒是非常確當的「自由」的諷刺。

誰尊重中立國

朝鮮停戰中立國監察委員會向朝中方面和美方提出了一些問題，徵詢雙方的意見。朝中都作了肯定的答覆。

與此相反，美方的答覆却不是拒絕，就是不置可否。美方甚至不許中立國委員們自己攝影及自設電台，這當然會阻礙中立國委員執行監察任務。

誰尊重中立國？誰希望停戰的監察工作能順利進行？由此已可能得到答覆。

美國繼承日本

朝鮮破獲了一起叛國案，由這個叛國案，我們可以得出一些結論：

一、美國處心積慮想佔全部朝鮮，並威脅中蘇，是在二次大戰結束時已開始了。

二、在朝鮮，美國統治者是想承繼日本帝國主義者的地位；那些主要的叛國犯，以前是日本軍國主義者的走狗，而在大戰後則成爲美國統治者的走狗。

三、在人民自己當了家的國家內，一切陰謀破壞活動，是注定了要失敗的。

社評
偉大的友情
——整個和平陣營支援朝鮮恢復和平生活

歷時三年多的朝鮮戰爭已經停止了。朝鮮人民在這三年多的反侵略鬥爭中，遭受了美軍的殘酷破壞，也獲得了全世界和平人民的熱烈支援；所收到的物資援助、慰問品、慰問信，不可計數。美國是打着「聯合國軍」的旗號的，跟隨美國一同出兵的國家多至十幾個，但是有誰聽說過，世界上那一國家的人民曾經捐過什麼慰勞品之類的東西，給這些「遠涉重洋」的美國兵喝？這就十足說明：全世界和平人民是人人同情、支持朝鮮人民的奮鬥的，而美國的侵略戰爭卻是百分之百不得人心的。

朝鮮戰爭剛剛一停止，全世界和平陣營的國家與人民就熱烈表示，將以更巨大的人力物力，援助朝鮮重新進行建設。我們看看三年以來和平陣營對於朝鮮人民的支援，不僅可以證明和平陣營團結的堅固與力量的强大，更可相信朝鮮的重建一定可以迅速順利地進行。

蘇聯在過去三年中，對朝鮮人民充分表現了解衣推食的友愛精神。僅僅在去年春季的一次中，斯大林即向朝鮮人民贈送麵粉五萬噸。這五萬噸的麵粉，若以三十噸裝一個車卡計算，可裝車卡一千六百六十餘個。此外，電影機、收音機、望遠鏡、刊物、世界名著的朝鮮文譯本，慰問品種類與數量之多，已經不能一一列舉。

中國人民除了派遣自己優秀的兒女去和朝鮮人民並肩作戰，抵抗侵略，中國人民團體從一九五〇年到一九五二年之初，就捐贈糧食一百九十二車卡又六千餘噸（這六千餘噸也須用二百餘車卡裝載）；肉類達二十車卡又三百餘萬斤（這三百餘萬斤也可裝三十車卡）；另外還有巨大數量的棉衣、毛毯、鞋、布、棉花、毛巾……。在這一時期內，送給朝鮮人民的慰問金達人民幣一千八百廿八億元，連同二百億元的援助基金，共達兩千餘億，折合港幣，可達五千萬元之鉅。而與朝鮮相毗連的東北地區，各界人民的捐助還不在內。東北各界在一時期曾經捐贈糧食五千七百餘噸（約合一百九十車卡），捐贈豬肉廿車卡，還有許許多多其餘的物品。

蒙、波、捷、羅、保、阿、民主德國、越南，給予朝鮮人民的物資支援也是很大。從笨重的工作母機，到紙煙、砂糖、豬油、皮鞋、皮大衣，無所不包。蒙古在兩年內贈送了牲畜十萬頭，今年一月的一次，所贈糧食即達一千噸，肉類達七百噸，皮鞋皮靴之類在外。匈牙利僅僅在一次中即贈砂糖四百噸，罐頭五車卡。羅馬尼亞在一次的慰問中即贈送裝滿一百八十八個車卡的糧食、被服、藥品。各國還把一個一個醫院的設備，全套的撥到朝鮮，送給朝鮮人民。

蘇聯、中國、匈、捷、羅、保，不僅一次的派遣由數十人到數百人組成的醫藥團體，到朝鮮為朝鮮人民服務。中國、波、羅、匈、捷、保、蒙、民主德國，更從朝鮮迎請了因美機濫炸而造成的孤兒，予以撫養教育。在我們中國東北，今年春天為止，即已撫養着朝鮮孤兒兩萬餘名。這些兒童過着很幸福的生活，因此也使朝鮮人民大大減輕了戰爭中的負擔與困難。

現在我們再看看停戰實現以後，和平陣營給予朝鮮人民在未來建設中的保證：

在朝鮮停戰協定簽字的當天，馬林科夫就在給金日成的賀電中表示，蘇聯願意盡一切可能，幫助朝鮮人民恢復和平生活，醫治因爭取自由獨立的流血戰爭所造成的嚴重創傷。最近蘇聯已宣佈捐贈十億盧布，作為幫助朝鮮建設之用。中國各民主黨派負責人也紛紛提出，中國人民將繼續以兄弟般的熱情，幫助朝鮮民主主義人民共和國進行和平建設。羅馬尼亞、波蘭、匈牙利、捷克斯洛伐克等政府及人民，都先後決定要以最大的努力援助朝鮮的重建。

從這些朝鮮戰後建設計劃，就可看出朝鮮人民的堅強信念與朝鮮的和平前景；從朝鮮鐵路、電力的迅速恢復，就可證實朝鮮人民的奮鬥精神與中國人民志願軍所表現的援助力量。

人人都知道朝鮮戰爭是侵略者向和平人民進攻的戰爭，是和平人民英勇抵抗暴力的戰爭。時至今日，侵略者終於失敗，朝中人民的抵抗終於獲到輝煌的勝利，這個勝利是與全世界和平人民的支持分不開的。今後，在和平人民的無限大的力量繼續支持之下，朝鮮將重建為一個繁榮幸福的、更堅強有力的國家，是可以斷言的。

全國試辦基層選舉工作 北京華東等地全部完成
西南和東北並已開始首期基層選舉
在京華僑歸國學生到會場進行投票

【本報廣州九日電話】據中央人民電台廣播：新華社北京九日消息：華東、東北、西南區和北京市等地的基層選舉試辦典型工作，到七月底止，已全部完成。西南和東北區並已開始第一期基層選舉。

各普選試辦區的人民，都以高度的政治積極性，歡欣鼓舞的參加了各種活動。有的自動要求協助工作人員作選民登記工作。選民們都以認真負責的態度，反覆審查選民資格，仔細的挑選優秀人物當代表。山東歷城縣裴家營鄉的五十六名候選人名單確定後，各選民小組用了兩三個晚上的時間，反覆討論。經過這樣慎重選擇，各地當選的代表都是各階層的優秀人物。

各試辦區的選民們都莊嚴的參加選舉。北京市安福胡同的家庭婦女們，把結婚時用的彩綢掛在投票站毛主席的大畫像上。有些地區的婦女穿上最漂亮的衣服，插着鮮花去參加選舉。福建省龍巖縣的許多農民都自動搬出笛、簫、鑼、鼓等樂器，吹奏着民間歌曲慶祝選舉。各地選民都認真的行使自己的民主權利，北京市安福胡同和華東區各地選民參加選舉的人數，平均都在百分之九十左右。

【中國新聞社北京九日電】北京市基層選舉典型試辦工作，已經在七月底全部完成。市內和郊區的各個選區，分別召開了選舉大會，選出了區、鄉人民代表大會的代表。

北京市西單區安福胡同各試辦選區，有百分之九十以上的選民參加了投票。在投票的那一天，各投票站很早就擠滿了人。家庭婦女們把結婚時用的彩球和頭紗，掛在投票站毛主席的巨幅畫像上。在第一選區的投票站裏，私營天增麵粉廠的二十八個工人，首先結隊投了票。電燈工人馬德亮連夜從豐台趕回來投票。兩年多因病沒有出門的老人杜秉恒也坐三輪車趕到投票站。在選民的行列裏，母親們都為自己的孩子生長在毛澤東的時代而慶幸和驕傲。家庭婦女白淑珍在投票那天，帶着三個大孩子，懷裏抱着剛滿月的嬰兒，全家來到了投票站。

在安福胡同的各個選區裏，參加選舉的還有少數民族的人民和華僑歸國學生。有的回族選民特地穿起了做禮拜的服裝，趕來投票。選區內各政府機關的工作人員也都行使了自治的選舉權。中央人民政府政務院人民監察委員會副主任劉景範、北京市人民政府秘書長薛子正，副秘書長柴澤民，都和選民一齊到站投了票。

各選區選出的代表，都是各階層群眾認為最優秀的人物。安福胡同試辦選區內，北京印刷廠的工人周貴，街道婦女幹部王案琴，積極分子宗崇仁都得到了最多的選票。

王案琴當選後，很感動地說：「過去我是被人看不起的婦女，今天也當選為人民代表，今後我一定要好好工作，把大家的意見告訴政府，把政府的意見傳達給大家。」

穗福新麵粉廠擴大 增建廠房加强生產
去年以來賺錢十多億元
所製雙牡丹牌麵粉已暢銷華南

【本報廣州九日專訊】廣州私營福新麵粉廠，是一間具有相當大的規模的麵粉廠。解放後，該廠在政府的扶助下，省糧食廳大量委託該廠加工，因此業務蒸蒸日上，生產有着飛躍的發展，僅去年和今年上半年，已獲利十多億元。該廠目前正在建新廠，準備擴大生產。

福新麵粉廠是解放前由漢口遷來廣州的。解放前該廠因看到廣東廣大農村出產豐富的麥子，而廣州卻沒有一間具有規模的麵粉廠，自製麵粉，以致廣大的華南市場，被美國及加拿大的麵粉霸佔，在這樣的情況下，福新麵粉廠便於一九四九年春天由漢口遷來廣州。

該廠遷來廣州後，情況並不如他們所想像的那樣好，儘管廣東農村有豐富的麥子作為生產原料，可是在市場上，福新麵粉廠的牡丹牌麵粉還是一籌莫展的；該廠在一九四九年生產了三萬三千包麵粉後，便全部停工了。

解放後，福新麵粉廠在政府的扶助下，廣東省糧食廳大量委託該廠加工，才於一九五〇年春天重新開工生產。這些年來，福新麵粉廠的生產，有着飛躍的發展。一九五〇年該廠生產麵粉十萬包，其中大部份是省糧食廳委託加工的；一九五一年雖因委託加工的數字較少，但該廠自行生產的麵粉亦達六萬八千包。

去年六月以後，該廠的生產有了新的發展。這一年內生產麵粉卅三萬五千包，其中有九萬九千包係自製的雙牡丹牌麵粉，糧食廳委託加工的佔二十三萬六千包。去年獲利九億多元，今年上半年已生產麵粉十九萬三千包，其中自製的四萬七千包，加工的十四萬六千包，上半年已獲利數億元。

該廠的生產還在不斷發展中，計劃在七、八、九三個月中生產麵粉十六萬包。現在所產的雙牡丹麵粉在華南市場已佔着重要的地位了。

因目前廠房不敷應用，資方正在附近建新廠房，新廠房可於今年年底前落成。機器安裝就緒後，將全力推行前進出粉法。據該廠技術人員估計，推行新工作法後，產量將比現在提高百分之五十。

穗柳火車頭體協 二期訓練班結業

【本報廣州九日專訊】廣州、柳州火車頭體育協會第二期體育訓練班，已於七日結業。全班五十二個學員即將回到自己的廠、段或站，協助展開職工和家屬的業餘體育運動。

訓練班全體學員，都是愛好體育運動的青年鐵路工人。在學習中，他們明確了體育為勞動生產服務的方針；掌握了開展業餘體育運動的組織領導、宣傳教育、競賽管理和一般技術的基本知識。

在技術方面，他們學過運動生理衛生，了解到體育運動對人體各部機能的影響，掌握了身體鍛鍊的科學方法；學過田徑運動的主要教材，包括長跑、短跑、擲鐵球、擲鐵餅、跳高、跳遠、三級跳、撐竿跳等；學過各項球類運動，包括籃球、排球、足球的基本動作和排練習。此外他們還學習了舞蹈的一般理論和基本動作。

吐魯番盆地 現在酷熱
高達一百四十度

【新華社迪化八日電】在新疆吐魯番盆地，正是酷熱的季節，吐魯番城內氣溫經常高達攝氏四十六度。在七月二十四日中午，氣溫曾上昇到攝氏四十八度（華氏一百四十四度），超過了一九四二年八月吐魯番盆地的絕對最高溫度攝氏四十七度點八。據當地維吾爾族人民說：這是多年來未有過的酷熱。

湖南早稻普遍豐收
一般產量比去年增一成
洞庭湖濱中稻很好也將獲豐收

【中國新聞社長沙八日電】湖南省早稻普遍豐收，一般比去年增產一成。洞庭湖濱今年雙季連作稻約有一百萬畝，比去年增加了百分之三十。現在，這一百萬畝田的早稻收割已基本結束，平均每畝收五百斤左右，比去年增產一成以上。國營大通湖農場四千三百多畝密植早稻，每畝產量比當地農民多五十斤到一百斤。洞庭湖濱五百萬畝中稻生長也很好，估計一般每畝可以收六百斤，好的可以收到八九百斤。

湖南省水稻總產量佔中南區水稻總產量三分之一。今年，湖南省農民在「多打糧食，支持祖國建設」的口號下，使用了分期合理施肥、選水選種、適當密植等先進耕作方法，以及擴大了種植良種稻的面積，從而保證了今年的水稻豐收。

國產玻璃質地改好 津瀋調運大批到穗
玻璃業營業較前增九成
美光漢昌等零售店也都賺了錢

【本報廣州九日專訊】玻璃是建築材料的一部份，由於基本建設在逐步開展，玻璃的需要量隨着增大，因此，廣州市玻璃業的業務發展了。今年上半年的營業額較去年同期增加了九成多。美光、漢昌等都是經營玻璃的零售店，兩店的規模都並不大，但生意卻很好，美光今年上半年的生意多過去年全年營業額一億四千多萬元，四月份的生意超過去年營業額最高紀錄的十二月幾達一倍。漢昌今年一月至六月的營業額也達到了去年全年營業額的百分之八十五，五月份的收入多過去年最好收入的十二月有一千四百多萬元。

廣州市百貨公司玻璃批發部今年銷出玻璃的數量也相當龐大。據統計，今年第一季度的銷貨額較去年同期增加了百分之一百三十五點三八，第二季度的銷貨額更大，較去年同期增三倍半以上。目前，廣州市銷路最好的是二公厘玻璃，主要是用在製造玻璃窗及鏡子；其次是製玻璃瓦的三公厘、五六公厘的玻璃；五六公厘的玻璃銷途也好。過去我國出產玻璃較少，加上產品的質地差，一般用戶都不大喜歡採購，國產玻璃的銷途因此狹窄，玻璃的供應多依賴外國進口貨，現在，國產的玻璃不僅足供全國的需要，質量也已接近外國玻璃的水平了。

根據上半年度市場情況的分析，和目前基本建設的需要，廣州市百貨公司玻璃批發部今年第三季度的供銷計劃較去年同期增加六倍半；最近除從天津、瀋陽百貨採購供應站調運到大批玻璃供應市場需要外，並又與兩站訂了第四季度的要貨合同，積極組織貨源，保證有大量貨品適應基本建設的需要。

各屬新聞

趁早插秧

普寧　第二區南園鄉選民，全鄉的水田六月底便犁好了，並且落了八萬擔塘泥。有的農民想等天下雨，才來插秧，但是，等了很久，仍然無雨，幹部請教了老農，大家都說：「一憑等意不對，趁着現在田土濕爛，又有水，應該趕快插秧，只要秧一開根，便能耐曬；不然，將來秧插不下，便無望了！」全鄉農民，相信老農的經驗，七月十五日便開始插秧。鄰鄉的農民，見到南園鄉插秧，都替他們擔心，但是，插下的秧，隔了一夜，就抽心，開始生長了。鄰鄉和遠鄉的農民看見了，也覺得先插秧果然好，也立即跟着動手插秧了。

海口業餘班結業

海口　海口市工會聯合會和海口市人民政府聯合舉辦的海口市職工業餘學習會計講習班會計科學員，經過一年零六個月的業餘學習後，已於七月中旬結業。參加畢業考試的工人學員有四十二名，有二十餘名報名要求組織分配工作，並保證勝利完成工作任務。

該班學習的學員大部份都是基層工會的會員工人，他們在學習中都表現了好學的精神，細認真地學習複雜的「政府預算會計」、「新會計」等科，並且能做到學習與工作兩不誤，因而進步很快。

北京僑生代表開會 歡迎緬華僑體育團
僑生表演舞蹈歌唱節目
印尼華僑球隊隊員也應邀參加

【中國新聞社北京九日電】今日十時，北京歸國華僑學生代表在北京市勞動人民文化宮舉行歡迎緬甸華僑體育觀光團聯歡會。印尼華僑回國球隊部分隊員也應邀參加。

聯歡會主席、印尼華僑、十二女中學生郭芝蘭致歡迎詞。她說：我們在偉大的首都、在毛主席身邊學習與生活。她列舉了許多生動的事例，說明人民政府對歸國華僑學生各方面的愛護及進步情形。接着，緬甸華僑體育觀光團秘書長曾國傑代表全團致謝詞，他說：「看到您們的進步，使我們深深地感覺到祖國的偉大。」

聯歡會在興奮愉快的氣氛中進行。歸國華僑學生表演了精彩的舞蹈、合唱、獨唱等。緬甸華僑觀光團，也化裝表演了緬甸舞蹈，獲得觀衆熱烈的鼓掌。

京舉行國畫展覽
李濟深陳叔通到會欣賞
齊白石有作品參加展出

【中國新聞社北京九日電】北京中國畫研究會為了發揚國畫藝術的優秀傳統，吸收廣大群衆對國畫創作的意見，以作改進國畫創作的參考，特於七月卅一日起在北京北海公園舉行第一屆展覽會。這次展覽會共展出了國畫三百六十一件，參加展覽會的國畫家一百九十七位，老畫家齊白石也有作品參加展出。

在展覽會正式開幕前，曾於七月三十日舉行了一次預展。中央人民政府副主席李濟深、政協全國委員會副主席陳叔通、中央美術學院副院長江豐、詩人艾青等都前往參觀。

展覽會從七月三十一日正式開幕後，到八月二日，只三天時間，前往參觀的市民就有一萬六千多人。

在展出品中，徐燕蓀所繪的屈原相，溥松窗所畫的馬，胡[illegible]所畫的敦煌遊圖，潘絜茲的臨唐手卷等仿古藝術，賞均的彝族人民歡蹈美麗生活，趙樹桑的祖國寶藏勘探等表現現代生活的畫幅，都得到觀衆的讚揚。著名畫家王雪濤對記者說：通過這次展覽會，吸收了群衆對國畫的許多意見，對國畫與現實結合和藝術結合的發展方向有很大幫助。現在國畫家們正進行整理和研究群衆所提的意見，以作今後創作的參考。

今春以來大興建設 潮州市容更為美麗
北馬路西濠路都已翻修改建
西湖公園整飾一新林間裝上了電燈
東門城樓重加修葺正建工人文化宮

【中國新聞社汕頭八日電】潮州市的市政建設工作，今春以來又有新的進展。去年年底動工的北馬路翻新工程已在今年三月初竣工，原來是破爛不堪的路面都澆上了洋灰三合土。現在，這條新平坦的馬路從太平路北段一直伸展到西湖的「虹橋」邊上。被稱為「潮州龍鬚溝」的北門下水道的改築工程從五月中旬動工，本月底就可完成。工程完成後，下水道的排水能力將較前提高，城北寬達一百三十多畝的市區可以完全解除大雨時積水進室的威脅。從西平站通市中心的西濠路，在解放前的廿多年中從未修過，路面殘破不堪。今年六月初，人民政府撥款一億六千多萬元把這條路裁彎改直，重新澆上洋灰，現在已經完成了約百分之七十的舖築工程，剩下來的工程仍在繼續進行中。

在著名的潮州古蹟「湘子橋」那裏，古老的東門城樓正在換上新裝。從七月底開始就有幾十個工人在城樓上進行修葺、粉刷和裝飾工作。今年國慶節以前，這裏將成為一座擁有閱書閱覽室、音樂室、康樂室、陳列室和一所大會堂的工人文化宮。

為了滿足夏季遊人的需要，人民政府在半個月前把西湖公園裏的道路都修了一遍，並新添了一批遊艇。在公園的湖濱、林間、涼亭與「虹橋」上，安裝了成百盞電燈。最近還計劃在西湖北部興建一個游泳池。

廣州通訊
保護祖國文物古蹟 西湖重修文瀾閣
原係存放四庫全書書庫之一
多年未經修理屋身現已傾斜

【本報杭州三日專訊】浙江省人民政府文化事業管理局，為了保護祖國的文物古蹟，決定重新修建文瀾閣。並已於七月十日派員前往現場檢查文瀾閣損壞情況，計劃修建工程。

文瀾閣位於西湖博物館內，原來是放四庫全書的我國七大書庫之一。建造於清乾隆年間，係當時聖因寺行宮後面的玉蘭堂改建的，公元一七八二年（清乾隆四十七年）落成，至今已經整整的有一百七十年的歷史了。

過去統治階級對祖國文物從來未真正加以愛護，因而該閣多少年來，飽經風霜，大部分已為白蟻蛀蝕，屋身已向東傾斜，倒有坍塌的危險。省文化事業管理局現已委託省建築工程局技術設計處、省建築工程公司等單位，組織專門檢查小組，前往現場檢查損壞情況，計劃修建工程。

翻了身的桂平人民

桂平舊名潯州，在鬱江和黔江會流處，山水壯麗，農產豐富，是廣西的富庶區域之一；土產以桂皮、沙田柚、生豬、鷄鴨、米粉著名，遠銷國內外。其北面相去五十華里的「金田村」，是太平天國起義的地方。

記者由貴縣乘「花尾渡」循鬱江東下，下午七時開行，第二天凌晨兩時便到達桂平。

今年將可豐收

桂平近郊一片金黃色的禾田，早稻長成都很好，快可收割了；我問了好多農民，和桂平有關農業生產的機關負責人，他們都說：今年桂平全縣各區的早稻都長得好，沒有什麼特殊災害，防旱的工作也做得很好，定可以和去年一樣普遍豐收。

雖然桂平縣是個產米的地區，農民的生活卻一向是非常窮苦的，過去土地都集中在少數地主手上，長年辛苦耕種的佃雇農，受着殘酷的剝削，生產的米糧除了交租，吃不到幾個月，長期都吃木薯、番薯、芋乾、包粟等雜糧過日。解放初期還是這樣，所以當前年土改時，下鄉去的工作幹部和農民實行「三同」生活，對農民的痛苦有切身體驗。

桂平縣的土地改革，前年冬天完成，今年三月複查結束，平均每個農民分到一畝二田，多的分到五六畝。

今年桂平縣農民的生活已經大大改變了，這個改變對於離鄉日久的桂平人是難以想像的。

下面是桂平的商人、農民、國營貿易公司、和黨政機關的工作人員，告訴我的一些具體生動的事實：

農民生活已經改善

去年以前，當春荒的時候，有許多農民都要向政府貸款度荒；去年在荒月裏，桂平城日農民常常排隊買米，今年的荒月，農民不但無需貸款度荒，而且有許多農民已有穀出賣了，像社步、白沙、大洋、大灣塘、崇墟等墟鎮，幾月農民每墟都有幾萬斤穀上市出賣。

往年農民在荒月裏，每天吃的稀粥要滲着大量的木薯粉或包粟，今年他們再也不吃木薯粉了。木薯乾去年賣四萬元一擔，今年賣三萬多元一擔；時常缺貨；後來賣價自己吃，收的還是很少，今年呢？年初的時候貿易公司收購提到五萬元一擔，因為農民普遍都留作自己吃，收的還是很少；後來漸漸跌到二萬元，還是銷路很少，農民主要的用途是用來餵鴨，有些農民說：「木薯粉製成豬肉我都不想吃了。」

每三戶養有一頭豬

和貴縣一樣，養豬是農民普遍的副業，過去農民養豬多為準備度荒，去年在荒月期間，賣的豬很多，豬價跌到每擔十八九萬元；今年荒月農民不肯賣豬了，他們說：「既不等錢買米，賣了豬，錢拿來做什麼用呢？」都寧願把豬養得更大，可以換更多的錢。養豬的人也增加了，以前貧雇農多養不起豬，現在家家都養。去年全縣產豬十二萬多頭，今年計算可產十六萬多頭，平均每三戶增產一頭。

今年以來，各區鄉豬肉、牛肉的銷量顯著增加，像麻洞、大洋、石咀、江口、大宣等墟鎮，去年每逢墟日殺豬最多六七頭，普通只殺三四頭，今年呢？各墟鎮平均每墟都殺十頭豬，有時多至十四五頭，閒日亦殺三四頭。過去終年難於聞到肉味的窮苦農民，現在經常可以吃肉了。

國營廣西省貿易公司桂平分公司，去年全年銷出黃豆、青豆共一百萬斤，今年上半年就銷出七十六萬斤，而且經常脫銷。去年秋收以前每月僅銷棉紗三數件，全年共銷棉紗二百七十八件；今年呢，僅六月份上中旬二十天內，就銷了一百廿七條棉紗，下旬已經無貨應市，那些棉紗都是農民買去自織自用。貿易公司最近從梧州買了數百疋布運到桂平，分給各區九個分銷處發賣，每處數十疋，各處多在一個墟日就賣光了。

這一些具體的事實，充分說明只有完成土地改革，農民的生活才能得到根本改善。桂平縣農民生活的改善，這還只是起點。

生豬鷄鴨大量外銷

我在桂平過了一個墟日，那熱鬧的市面，豐富的農產品，大籠大籠準備運銷港澳的鷄鴨和生豬，擠滿近碼頭的街道，準備落船，市場顯得異常繁榮。桂墟的農民穿的藍、灰、黑、白、各色衣服，多數是縫製不久的，再也沒有過去那樣襤褸不堪的現象了。

出產沙田柚

桂平有名的土特產，遠銷海內外的桂皮、沙田柚，產量都在提高，價錢也提高了；桂皮去年每百斤四五萬元，今年提至九萬六千元至十萬六千元。聞名全國的廣西沙田柚，主要產地在桂平，去年產量約共三百萬個，年來農民增種了許多新樹，今後產量當逐年增加。

桂平現有中學五間，高初中學生共二千多人，較解放前增加近一倍；現有小學生七萬四千多人，而解放前只有二萬多人，最多的時候也不過三萬四千人，現在農民子弟都已得到入學的機會了。

廣西行（廿四）　本報記者

華南農學院學生 愉快歡欣度暑假
分批旅行鼎湖山
校中還有辦音樂會球賽

【本報廣州九日專訊】為了協助全院師生在暑假期內進行各種休息活動，華南農學院行政方面和各有關部門組織了「暑期休假俱樂部」，佈置院內各種文娛休息活動。

現在該院「暑期休假俱樂部」已經決定在暑期內每星期放映電影兩次，每兩週並舉行一次音樂欣賞會和晚會，並將舉辦象棋及康樂球比賽，在體育活動方面，將組織同學參加各種體育鍛鍊小組，在體育教師指導下進行鍛鍊，此外並舉辦各種球類比賽。在暑假期間，農學院師生分批前往鼎湖山旅行休息，現在準備工作已經做好，第一批師生將於本月中出發。

粵劇藝人歇暑假
·本報記者·

每年都有一個夏天，今年的夏天特別熱。酷熱的夏天，對於粵劇藝人，比對於我們是更加難受。

這樣炎熱的天氣，一面擦着扇子，還一面淌汗，在舞台上，粵劇藝人還得穿着厚重的戲服、棉背心、毛巾內衣……在舞台上悶熱、混濁的空氣，在幾小時內要唱，要表演，有些還要打北派。

誰都這樣想：休息一個時期吧？但是，每一個劇團都有一百幾十個演員和職員，他們的生活。怎麼辦呢？

小演員要生活，大演員要照顧跟在自己身邊的「兄弟」的生活。大家都感覺需要休息，但是，不能休息。

有幾個「班主」，他們只能夠「班主」「休息」。他們正好利用這個淡季，把戲班解散了，用更廉宜的代價，組織新班。夏天，對於粵劇藝人，不僅是在舞台上難受，更難受的是帶來了生活上的窘徑。可是這樣的日子現在是過去了。

從來沒有過的建議

今年夏天，永光明劇團的中下層演員向幾個主要演員提出了建議！「天氣炎熱，台柱每場演的戲都很繁重，太辛苦了，應該休息休息……」

這是一個新鮮的建議，從來沒有過的建議。名演員休息，戲班停演，中、小演員的生活怎麼辦呢？然而劇團今年竟接受了這個建議。為甚麼呢？因為他們從公積金裏提出了專款，分配給每一個演員和職員作假期的生活費；從福利基金拿出錢來，補助生活特別困難的演員。於是，大部份演員和職員都安安穩穩地去度這一個多月的假期生活了。

今年夏天，粵劇藝人開始第一次有制度的，較長時間的休假的生活。

名演員協助小兄弟

「珠江」、「永光明」、「新世界」……休息了，這三個廣州最大的劇團同時休息了。每一個劇團都適當的安排了假期的生活。有一部份演員還是繼續演戲，他們組成一個臨時性的小班，繼續演出。

這樣的小劇團也得到了在休假中的名演員的支援和協助。名演員們幫助他們策劃和籌劃，為他們交涉「台期」，把最好的佈景和道具借給他們或以最低廉的代價租賃給他們。

由「永光明」的中小演員組成的「新永光明」在市郊演出時，「永光明」的台柱黃君武特地趕到劇場去，為他們客串演出「六國大封相」，替「小兄弟」們壯壯「聲威」。羅品超和文覺非每隔幾天，必定到「小珠江」劇團去看一次，看看有沒有解決不了的困難要他們幫助。親切的關懷加深了名藝人與中小演員間的友誼。

呂玉郎邵鐫玉旅行上海

全體演員的生活都安定下來了，幾個劇團的名藝人開始度他們愉快的假期。呂玉郎、邵鐫玉和靜少佳都到上海去旅行，有些卻安排了在假期裏過幾天安靜的家庭生活。

羅品超佈置新厦

羅品超的大廈新近落成，他正熱心地佈置自己的新居。……

英報論杜李聲明
美繼續縱容李承晚
將重新引起英美間分歧

【路透社倫敦九日電】此間外交界人士九日談稱，美李「共同安全協定」，仍然使得朝鮮的局勢混沌。在杜勒斯和李承晚發表的聯合公報中，它也不能使局勢較比李承晚和羅伯遜會見後，更見澄清。

此間觀察家對下列兩個主要點感到不安：

一、杜勒斯承諾，如果在九十天後，朝中方面似乎不能取得協議，美國即將退出朝鮮政治會議。

二、李承晚宣稱，在九十天內，他將不採取戰爭手段——這表示他感到在此期後，他將可自由發動統一朝鮮的戰爭。

倫敦方面誤認爲美國與南朝鮮國時有退出和平解決朝鮮問題的政治會議的權利，但此項步驟，將使談判成爲無用。

李承晚承諾在會議的三個月期內，不破壞停戰的話，也不是什麼新鮮保證。但它卻可幫助強調了一點，即在此期限終了後，他又將可以自己作主去「單幹」了。

【法新社倫敦八日電】英國保守派報紙八日著評，嚴厲指摘杜勒斯李承晚的聯合聲明。

每日郵報稱，杜李的聯合聲明似乎又重複一遍要退出政治會議的威嚇，那一威嚇在一週前已經引起了英下院朝野兩黨一致的恐懼了。現在這一聲明又勢必令英國感到嚴重的關切。這個新聲明，一點也不能減輕倫敦方面關於杜勒斯對李承晚縱容的疑慮。

每日電訊報稱，杜李聯合聲明又將重新引起英美間對遠東問題的歧見了。在英國一方面來講，它固然應該審慎，但美國也應該同樣的審慎的。現在政治會議根本尚未出成，他們已在喧嚷着什麼要做，什麼不要做，這似乎大可不必吧。

【路透社倫敦九日電】倫敦觀察家報九日評稱，如果各國能夠集體的給南朝鮮李承晚以警告，這將比十六國對朝鮮發表的宣言，將較爲有用與合宜。

該報稱，宣言中聲明，如果朝鮮停戰被破壞，那麼戰爭將可能不以朝鮮爲限，這聲明實在是一個驚人的文件。

「如果這句話有任何意義，那就是在威脅着，如果朝鮮發生另一次地方事件時，就將開始第三次世界大戰。

「在這樣一個威脅文件上，英國居然會簽字，這是幾乎令人不能想像的，但在事實上，竟然如此。

「聯合國對李承晚的公開恫嚇，竟完全一聲不響，但對於一種純粹的「假設情況」，竟會任意的採取敵對態度，這似乎是很奇怪的。

「它如果對李承晚能作一次集體的警告，似乎較比它會議發表的宣言，將遠爲有用而且合宜。」

眞理報論平等互利貿易
中錫締結貿易協定
防止錫蘭經濟危機
緬甸馬來亞等亞洲國家
都要求擴大對中國貿易

【新華社北京八日電】據塔斯社莫斯科訊：「眞理報」七日刊載了飽羅夏科夫寫的關於中國和錫蘭的貿易的一篇文章。作者指出了在平等基礎上締結的中錫五年貿易協定對雙方都有利，並說明了這個協定對錫蘭經濟有怎麼樣的好處。

飽羅夏科夫指出：錫蘭的片面性經濟的特點在於：雖然它是個農業國，但糧食卻不夠自給。爲了滿足它的最低需要，錫蘭每年要輸入大米三十萬噸。由於錫蘭幾乎需要輸出它的全部種植園產品並輸入糧食和工業品，這就造成了錫蘭對於世界市場情況的極大依賴性。

第二次大戰後，美國代替英國成爲錫蘭橡膠的最大買主。美國壟斷資本利用它控制了錫蘭大部出口貨的地位，任意降低橡膠價格，而當錫蘭企業界拒絕接受美國的條件時，美國壟斷資本就不再購買錫蘭的橡膠。

美國以爲可用使錫蘭人民飢餓和窮困的辦法，來迫使錫蘭按照美國壟斷資本所出的低價出售它的橡膠。

在這種情況和廣大人民的要求下，錫蘭政府就採取措施發展和中華人民共和國的貿易關係。中錫貿易協定保證了錫蘭大部橡膠可以公平價格出售。事實證明，這個協定是防止錫蘭發生嚴重經濟危機的一個決定性因素。這個協定解決了錫蘭的嚴重缺乏糧食問題，消除了對橡膠工業的威脅，並挽救了三十萬工人，使他們免於失業。

中華人民共和國和錫蘭之間貿易關係的發展和鞏固，對於企圖奴役落後國家經濟的美國壟斷資本的陰謀，成爲嚴重的障礙。就是爲了這個緣故，美國不遺餘力地去破壞中錫貿易協定。美國因此停止供應消滅瘧疾害蟲的硫磺給錫蘭，並對錫蘭採取了其他抑制措施。

但是儘管國際合作的敵人進行各種陰謀，中錫貿易仍然繼續發展和擴大。中錫貿易的鞏固也受到亞洲其他國家的歡迎。在緬甸、馬來亞和其他亞洲國家，都提出了擴大和中國的貿易的要求。

飽羅夏科夫的結語說：亞洲人民認爲，實現這些要求就是發展他們的國家經濟並衛護他們本國民族利益的道路。

美以壓低價格手段
打擊印度出口貿易
印去年出口貨價格比前年跌近三成
使印度對美元區出口所得減三億多

【新華社北京八日電】由於美國實行損人利己的對外貿易政策，一九五二——五三年度（每年度從開始一年的四月一日起到次年三月三十一日止）印度對美元區貿易所得收入銳減，印度出口業遭受沉重打擊。

美國是印度的黃麻製品、蟲膠和雲母等重要出口貨的主要買主。美國利用這個條件，採取停購和利用代用品等手段，任意壓低市場價格。據印度官方估計，一九五二年印度出口貨價格和一九五一年比較，平均下跌了百分之二十九。其中黃麻製品價格下跌了百分之四十五。雲母片價格到一九五三年六月初已下跌百分之六十以上。價格跌落大大影響了印度對美元區貿易的收入。據「印度斯坦旗報」報道：一九五二——五三年度，印度對美元區出口所得爲十三億七千六百五十萬盧比，比一九五一——五二年度減少了三億三千萬盧比。其中黃麻製品出口所得銳減的情況，充分說明美國壟斷資本在貿易上對　印度的掠奪。

一九五二——五三年度印度向美元區輸出黃麻製品三十萬零四千六百噸，所得只有五億七千九百三十萬盧比；但在一九五一——五二年度，輸出量是二十五萬四千四百噸，所得爲八億七千三百萬盧比。

由於產品跌價和銷路受到美國控制，印度黃麻、蟲膠和雲母等業的危機正在擴大發展。在黃麻工業中心西孟加拉省，黃麻工業生產萎縮。成千成萬的工人失業。廠主們正計劃進一步減少生產，並設法再解雇四萬工人。在雲母和蟲膠的主要產地比哈爾省，這兩種工業中的許多中小業主破產。據一官方估計，失業人數已逾六萬。

印尼政府決建議
邀中國入聯合國
新任總理對記者的聲明

【法新社海牙八日電】印尼新任總理阿里．薩斯特洛米佐佐八日乘飛機自美國抵達這裏，他對記者們說：他的政府將建議中國出席加入聯合國。這位印尼總理曾任印尼駐華盛頓大使，他此番是回國就總理職。他擬於八日晚乘飛機離荷蘭，一些印尼駐西歐的外交官都趕來這裏會他，他明天在和這些外交官在開會。

美國臨近經濟蕭條
報紙建議採新政策
指出政府措施只會帶來貧困

【本報訊】新華社柏林六日電：舊金山「人民世界報」七月三十一日的社論評述美國人民應該怎樣對付日漸臨近的蕭條情況。社論說：「在朝鮮還沒有停戰以前，經濟風暴的跡象已經可以到處看到。現在經濟大亂子的危險變得更嚴重了。

「軍火生產不能阻止它。儘管有人大談自由企業制度的實力與韌性，事實總還是這樣：汽車與電視機已成爲市場上的滯銷品，存貨已達七百七十億美元的鉅額數字，消費者的債務在以驚人的速度在增加，農民的收入仍然很快地在走下坡路。

「現在最需要的是採取行動以阻止新蕭條的趨向。但是艾森豪威爾政府現有的行動卻只是增加壟斷資本家們的購買力以促使危機逼近。例如，賦加利潤，這種行動已經使資本家的利潤率增加了，但對收入少的人的徵稅仍然保持很高，一方面資本家的利潤在增加，一方面他們又被拒絕增加工資。

「現在所需要的是採取一種恰恰相反的行動，一種保證和平時期工作及增加購買力的行動。現在需要制訂一種反蕭條的計劃，其中應該包括：擴大與中國、蘇聯和其他國家的對外貿易；各工業部門普遍增加工資；減低收入低的人的稅收並阻止投機商人與收房租者的不法行爲；建造學校與房屋。

「假使現在不採取這種行動的話，全體勞工者的生活水平可能降低，並會遭到失業及貧困。」

各國青年藝術家大會師
聯歡節藝術演出受歡迎
中國的「採茶舞」獲得巨大成功
中蘇青年聯歡表現出兩國人民的親切友誼

【本報訊】新華社北京八日電：據塔斯社布加勒斯特六日訊：第四屆世界青年與學生和平友誼聯歡節已成爲布加勒斯特人民生活的一部分了。音樂會、展覽會和國際友誼體育比賽受到極大的歡迎。人們特別欣賞的是在露天劇院和各大廣場上舉行的藝術演出會。每一場都吸引了成千上萬的觀衆。

四日在共和國廣場上舉行了一個演出會，蘇聯格魯吉亞青年代表、音樂家和舞蹈家表演了他們的藝術。這一演出會得到巨大的成功。

在波希瑪劇院的花園中舉行了一個演出會，朝鮮、法國和羅馬尼亞的歌舞演出內容豐富的節目。這次的演出生動地表現了世界各國青年之間親密的友誼。

朝鮮青年演出的歌曲和舞蹈，表現了朝鮮人民對祖國的熱愛，表現了他們爲和平與美好的將來而鬥爭的意志。

在納比爾奇什庫露天劇院舉行的中國藝術家的演出會。歌唱家林俊卿和演出「採茶舞」及其中採蝴蝶舞蹈的女舞蹈家們，獲得特別巨大的成功。

五日，蘇聯和中國青年代表團又舉行了一次聯歡會。蘇聯的男女青年把鮮花送給他們的中國朋友。代表們交換了紀念章；一同合唱那支非常流行的歌曲：「莫斯科——北京」。蘇聯代表團團長科切馬索夫熱烈地向中國朋友們祝賀。蘇聯和中國青年藝術家們在會上表演助興。這次聯歡會又一次生動地表現了蘇中兩國人民之間牢不可破的友誼。

【本報訊】新華社北京四日電：據塔斯社布加勒斯特訊：八月三日，參加第四屆世界青年與學生和平友誼聯歡節的青年藝術家們，在音樂廳、劇院和布加勒斯特公園和廣場的露天劇場中，第一次演出了他們的藝術節目。蘇聯、中國、羅馬尼亞、捷克斯洛伐克、意大利、德國、英國和其他許多國家的影片也開始在布加勒斯特各電影院放映。

國際業餘藝術比賽已經在雅典諾大廳揭幕，有二十二個國家的文藝工作團、七十二個國家的歌唱家、樂隊以及許多舞蹈家參加比賽。比賽共分民間歌唱、民間舞蹈、芭蕾舞、合唱、獨唱、鋼琴、絃樂、管樂和交響樂九組。

開始聯歡以來，從各國來的青年們日以增進彼此的瞭解。南朝鮮青年和越南青年、英國和朝鮮青年、牙利和瑞典青年間已舉行了聯歡會。

介紹世界民主青年聯盟和國際學生聯合會的展覽會已在羅馬尼亞消費合作社中央聯盟大廳開幕。

布加勒斯特人民熱烈歡迎參加聯歡節的青年客人們。從早晨到深夜，都可以看到穿着民族服裝的和樂隊的各國青年，成群的在布加勒斯特和居民們交談。

首批英戰俘遣返消息傳到
英戰俘家屬狂歡
對患病的母親成了一劑萬應良藥
妻子聽到消息說：這好像在做夢

【新華社柏林八日電】英國的母親和妻子們滿心高興地接到了第一批英國戰俘已獲得釋放的消息。據倫敦「工人日報」六日報道，昨天（五日），在英國各地，發電報的人爲了二十六家小房子的門，帶來了第一批英國在朝鮮的戰俘將被遣返的消息，也帶來了歡樂。

在彌得爾塞克斯郡一個飛機管工廠做女工的愛爾斯．毛克斯漢姆太太，快樂得容光煥發地說：「等了多久才等到這一天啊。這是太好的消息了，我簡直不大曉得我今天早晨是怎麼過的。」

砲手傑克．阿納爾的妻子莫德．阿納爾說：「我一直在等着這一事。看來，這件事好像永遠也不會實現似的。現在我簡直不能相信。這種等待就好像是在做夢一樣。」

步槍手威廉．亨利．李格特的母親現在正病在醫院裏。她的女兒把這消息告訴她，她高興極了。後來她女兒說：「停戰對她就是一劑萬應良藥。同時我自從聽到遣返的消息後，興奮得連東西也吃不下，一心等待着兒弟釋放的消息。」

弗洛倫斯．達布斯太太說：「我有好多事值得感謝上天。我從我兒子吉姆那兒接到了幾封非常令人高興的信，他告訴我，他自從兩年前被俘到現在爲止，一直受到很好的待遇。」然後她又說：「但是，我不禁要想到我國所有的可憐的母親和妻子們，她們在朝鮮無謂地失去了兒子和丈夫。爲每一個人憂慮，我真希望不要再有什麼戰爭了。」

【法新社板門店九日電】在九日被遣返歸來的戰俘中，英俘有廿一人，大部分是利物浦、曼徹斯特及倫敦市民。他們的身體也很好，精神也很旺。美聯社攝影記者弗蘭克．諾爾，九日已被遣返回來。

記朝鮮停戰談判始末（三）
本報記者　朱啟平

三、軍事決定談判

這是朝中代表團第一次也是唯一的一次宣佈停會，在這以前，美方因記者問題停會三天，因不肯討論一切外國軍隊撤出朝鮮問題又停會三天，因朝中警衛人員誤入會址區停會五天。這三次停會，都是美方故意製造藉口，來拖延談判，不願使談判順利進行。

八月二十二日的空襲說明美方不但要拖延談判，而且是不擇手段地破壞談判。美方斷然把朝中方面以前爲爭取和平解決朝鮮問題的努力認爲是示弱。八月十九日謀殺了姚慶祥，朝中方面提出嚴重抗議而並未中止談判。此外美機日日夜夜飛越開城上空，美方軍隊曾越入中立區向板門店射擊，美機甚至襲擊朝中有標誌的代表團給養車輛。朝中覺得朝鮮停戰談判是關係到世界和平的一件大事，是全世界人民一致希望早日達成協議的，朝中不願因爲小小事件而停會，美方三次停會都因爲朝中讓步而復會，可是朝中這種謀求和平的行動，在美方竟認爲是軟弱可欺！

朝中人民深知，必須以堅決的鬥爭來爭取和平才能實現。朝中宣佈休會，以等待美方令人滿意的答覆。

開城的戰時空氣立刻加濃。老農的鋤頭不丟鋤地，而是拿進很久不用的防空洞去鬆土。頭上頂着大包裹，手攜孩子的婦女在往北走。市中心區原先被美機炸成一片瓦礫的市場上，本來小攤越擺越密，貨色越賣越多，雖然冷落了。那時天氣正熱，水塘邊常有玩水的孩子，在未被炸毀的家宅門口，隨時有拉着自己從炸毀燒掉的房屋車輛裏找材料做成的小車的孩子，現在他們一窩見飛機，都不玩水玩車了，他們抬頭注視，飽受燒殺慘痛的經驗的小眼睛，警惕地注視着任何可能的罪惡的危險。

開會時候到處是人的來鳳莊，現在像一所冷廟。談判本來在院落裏的正廳上舉行，開會時雙方隔桌對坐，往往把這不大的廳擠滿。如今，空廳只有桌上的兩面小旗——朝鮮民主主義人民共和國的和中華人民共和國國旗。這兩面小旗，還指點出這裏曾發生過關係世界安危的激烈鬥爭。

對美方的這一挑釁行爲，朝中是一面停止談判，一面痛斥美方暴行。李奇微「一不做，二不休」，八月三十日派李軍十餘人潛入開城中立區，暗殺了朝中方面軍事探察兩名；九月一日再遣機空襲，在南日將軍住所附近投了兩顆炸彈；九月十日美機掃射開城市區民房。

可是，九月十一日，喬埃忽然來信承認前一天掃射的事實，向朝中方面表示歉意。從談判一開始，尤其在空襲停會以後，美方違反雙方同意的協議，在空中和地面明目張膽地犯了一連串罪行，一向都在抵賴，抵賴之不足，還要肆口誣蔑，爲什麼忽然承認這一樁錯誤行呢？

答案很簡單，蠻幹碰到硬釘子了。李奇微發動的所謂「有限度的夏季攻勢」，這時已徹底失敗。美方這「攻勢」主要在東線楊口方面進行，先後以八個師兵力作一次戰術進犯，加上在其他地區作些偵察戰。發動結果，連那時的美軍第八軍軍長范佛里特也承認「遭到許多傷亡」。朝中方面在這夏季平均每天殲滅美方約一千三百人，比這以前的每天殲滅美方數字——約九百人要多出四百人，即增加百分之四十四。美方的夏季攻勢損失重大，偃旗息鼓而退。

喬埃這信中曾表示願意負責解決違約事件，李奇微在以前會曾日成將軍和彭德懷將軍就在九月十九日致函李奇微，主張雙方立即恢復談判，而要把談判地點遷到板門店以南一處叫松岩里的荒村。

正在雙方交涉復會地點的時候，美軍三個師、英軍一個師，李軍一個師加上若干其他部隊，一共算是九國、五個多師、十萬人，在西線向朝中方面大舉進攻。事先華盛頓派參謀長聯席會議主席布萊德雷到東京親自佈置。這位將軍得意忘形地說，這次罪犯「能使朝鮮戰爭達到成功的軍事結局」，結局是要到平壤元山一線，朝鮮半島的蜂腰地帶。

這就是美方所謂的「秋季攻勢」。

戰鬥自九月二十九日開始，經過兩個星期的戰鬥，美方「秋季攻勢」的第一回合就遭到了失敗。十月十三日美方又糾集了四個師兵力向朝中的中線進犯，但也僅一個多星期，美方的「秋季攻勢」第二回合也失敗了。美方在「秋季攻勢」中雖然付出了傷亡八萬八千多人的代價，但仍然站在發動進攻的地方，離開平壤元山依舊那樣遙遠。戰爭十分激烈。七八月間警衛開城，誤入會場區，致使李奇微藉口停會五天的志願軍某連參加了這場戰鬥：從十月六日半夜一點打響，三天四夜，堅守鐵原漣川「鐵三角」地帶約二里半路一個陣地，和美騎一師第七團及一個希臘營激戰。陣地上落了三萬多發砲彈，擊退美方二十四次衝鋒，全連僅傷亡各一人，美方傷亡一千二百多名。連長張永富及全連集體都立了特等功。戰士們憋了一個多月的悶氣，變成了報仇的力量。

「夏季攻勢」的結局使美方對自己蠻幹的信心發生動搖；「秋季攻勢」結局把那動搖的信心根本推倒了。兩次攻勢的失敗，使美方不得不認識到：在談判桌上勒索詐騙不到的，在戰場上也攫取不到。朝鮮戰場上雙方對峙的基本軍事形勢，從此確定。美方以後再不敢大規模發動了。

軍事上自始至終的失敗，使美方一步一步地轉走復會的路。復會地點解決了，朝中方面爲排除對方阻撓復會的藉口，主張擴大中立區，包括美方代表團駐在地的汶山在內，以朝中控制的板門店爲新會址，由雙方平等負責，來保證這一會場地址的安全。李奇微同意了。雙方聯絡官接着舉行會議，安排代表復會事宜。十月二十二日，雙方聯絡官簽訂復會協議八點，其中包括：以板門店爲新會址，會議帳篷周圍一千碼爲會址區，由雙方各派武裝人員十五名共同警衛；開城汶山都以三英里爲半徑劃爲安全區，從開城及汶山到板門店公路兩旁各二百公尺劃爲安全走廊，都不受攻擊；雙方同意全體代表大會定十月廿五日即中國人民志願軍入朝參戰一週年紀念日復會。

會址遷往板門店，朝中正告美方：你們在開城中立區所犯的一連串罪行在歷史上是永遠抹不掉的。罪行還添上一樁：十月十二日，就在剛由雙方聯絡官同意劃定的板門店會場區內，朝中代表赴會往返必經的公路旁，三架美機掃射在公路旁溪水邊玩的三個孩子，一個死了倒在溪畔，血流成泊，一個手腕中彈。死的才十二歲，受傷的是只有兩歲的嬰兒。

洛杉磯社會福利會主席
抨擊美對德糧食「救濟」
指出美國有人餓得半死半活
爲何不撥剩餘食物加以救濟

【新華社北京八日電】塔斯社紐約訊：七月三十一日「路易斯維爾信使日報」發表了加利福尼亞州洛杉磯社會福利協會主席喬治．麥克萊恩的一封信，評論美國所謂「救濟」東德居民的挑釁行動。

該信說：「我國國內現存有價值成千萬美元的剩餘食物，爲什麼沒有人想到，也沒有人敢提議把其中的一部分供給那些飢餓或餓得半死的美國人呢？

「假如每月把剩餘的牛油、雞蛋、火腿、牛肉、豬油、食糖和牛奶供給我們本國的老人和孩子，供給我們本國貧窮的孩子和殘廢的人，那該有多麼重大的意義……

「我們在報上看到國會正在考慮把二千萬磅牛油拋入折撒比克灣。我們知道藏在全國各地政府堆棧內的糧食正在腐爛，老鼠正在吃去成噸的糧食。」

「原子彈之畫」的作者
赤松俊子談創作經過
目睹廣島慘狀痛恨原子轟炸的殘暴
以畫筆喚起日人民制止美戰販陰謀

【中國新聞社北京九日電】日本著名女畫家赤松俊子，出席了在丹麥首都哥本哈根召開的世界婦女大會後，應我國民主婦女聯合會的邀請來到我國觀光。

在北京，赤松俊子對往訪的記者講述她的創作生活與這次訪問中國的觀感。

赤松俊子說話的聲音很低沉，一雙秀麗的眼睛流露出藝術家的智慧和慈母的柔情，給人一種淳樸和誠摯的印象。

赤松俊子首先對往訪的記者談到她和她的丈夫丸木位里合繪的榮獲世界和平理事會的國際和平金質獎章的「原子彈之畫」的創作經過：一九四五年八月六日廣島被炸，夫婦倆目睹了當時的慘象。他們在廣島逗留了一個月之久，幫助人們掩埋屍體，收拾殘城。對美國以原子彈屠殺無辜人民的罪惡，有着不可磨滅的印象。在第二次世界大戰結束不久，美國的好戰分子又瘋狂地在計劃發動新的戰爭，並威脅要使用滅絕人性的原子武器。因此赤松俊子和丸木位里便決定要把他們所看到的原子戰爭的罪惡，向日本人民揭露，促使他們起來制止美國戰爭販子的戰爭陰謀。以保衛和平的熱情和對侵略戰爭的無比痛恨，他們夫婦就這一題材畫出了「原子彈之畫」這幅偉大作品。

赤松俊子女士談到這次訪問中國的觀感說：中國人民愉快地勞動，積極地從事和平建設，到處都是生氣勃勃的。她的心情是又興奮，又難過；興奮的是因爲她看見了中國人民的和平幸福的生活，難過的是因爲想到了日本人民的遭遇。

赤松俊子最後感慨地說：當她和幾位日本婦女代表在官廳水庫工地上看到了工人們愉快勞動時，她們都不禁掉下了眼淚，因爲她們想起了日本：戰爭結束了八年，日本也沒有修建過任何的水利工程，以致最近遭受了嚴重的水災。

美投擲原子彈八周年
廣島　長崎　人民　沉痛　紀念
參加長崎紀念會人數近卅萬

【路透社東京九日電】長崎居民廿七萬人九日在國際和平公園舉行原子彈爆炸紀念會，對八年前被炸死的七萬三千人默念一分鐘。

三天前，廣島也舉行了原子彈爆炸八週年紀念會。

【新華社北京九日電】東京消息：八月六日是美國用原子彈轟炸廣島的八週年。日本人民懷着沉痛的心情在廣島市舉行和平集會，表示他們反對戰爭、保衛和平的意志。

六日上午，當和平的鐘聲和汽笛聲響徹全市的時候，廣島市的全市市民齊起默哀，爲八年前犧牲在美國原子彈下面的市民誌哀，並爲世界的持久和平祈禱。

接着，日本工會總評議會主持的和平國民大會在市內的市民廣場開始，參加大會的有六千多人。會後，他們在市內街道上舉行了反對戰爭、保衛和平的示威遊行。

在這一天，廣島市的市民並在接近以前原子彈爆炸的中心地點——和平紀念公園舉行了一個追悼會和祈禱和平的儀式。

慶祝朝鮮停戰
紐約人民週內集會
美和平十字軍發出號召
制止朝鮮境內戰爭再起
中美國家舉行慶祝停戰的羣衆大會

【新華社柏林八日電】據八月五日紐約「工人日報」消息：美國「和平十字軍紐約和平委員會」籌備在八月十二日在紐約舉行羣衆大會，慶祝等待已久的朝鮮停戰。

該報援引委員會的話說，根據初步的估計，數以千計的紐約居民，將參加這次熱烈而廣大的集會。在會上，先進的和平領袖們將提出我們應該怎樣加緊努力，以保證這個在三十多個月的戰爭後才得到的難以形容的和平得到維護與鞏固。

和平委員會認爲今後的九十天是維護朝鮮和平的關鍵，它指出：「即使進行一年的談判，也比一日的殘殺好得多」，所以它號召每個人行動起來，防止朝鮮戰爭的再起。

【新華社北京八日電】據塔斯社紐約七日訊：「危地馬拉快報」報道：不久以前在危地馬拉城舉行了保衛和平大會，參加大會的有四百五十個代表。在危地馬拉還舉行了慶祝朝鮮停戰的羣衆大會，參加大會的有危地馬拉各大政黨和進步組織的代表。

【新華社北京七日電】據塔斯社羅馬六日訊：在意大利和平委員會發起下，意大利許多城市都舉行了慶祝朝鮮停戰協定簽字的羣衆大會。爲了宣傳世界和平理事會維也納會議的決定，世界和平理事會常務委員會委員、參議院議員埃米里奧．塞倫尼向在米蘭舉行的有數千和平擁護者參加的羣衆大會演說。熱那亞、巴里、大多、佛羅倫薩和其他城市都舉行了慶祝朝鮮停戰的集會。

日本萬五千名工人
在議會前遊行示威
反對參院通過禁止罷工法

【新華社北京八日電】東京消息：日本吉田政府不顧日本工人階級的強烈抗議和反對，拉攏改進黨等反動黨派，在五日使參議院通過了法西斯的禁止罷工法。這個爲復活日本軍國主義服務的法律，曾於七月十一日首先在衆議院通過，至此已完成了立法手續。

日本工人階級自始至終對這個擬議中的法律表示了堅決的反對。當參院五日正在最後審議這個法西斯法案時，在全日本產業別工會會議和全國工會總評議會主持下的三次全國規模抗議禁止罷工法鬥爭的

日本工會總評議會的領導下，一萬五千名工人趕到國會前表示抗議。武裝警察在國會外面大批逮捕示威遊行的工人們。這顯示了日本工人階級保衛民主權利的不屈不撓的意志。

工會方面人士指出：吉田政府的這項法律是違反日本憲法所保障工人階級的基本人權的。日本工人階級將繼續進行強硬的鬥爭，以阻止這一反動的法律的實施。

美國塔夫脫——哈特萊法的翻版

在吉田政府的強制下，日議會已經通過法西斯的禁止罷工法，這是美國的塔夫脫——哈特萊法的翻版。

杜勒斯離日返美
會與吉田岡崎等會談

【合衆社東京九日電】美國國務卿杜勒斯已完成了他的南朝鮮——日本之行後，已於九日乘飛機回去美國。他臨時的計劃是飛去丹佛鎮，向艾森豪威爾提出第一手的報告。杜勒斯是在東京時間下午三時三十分起飛的。

【路透社東京九日電】美國國務卿杜勒斯已於九日下午坐飛機回去華盛頓。在他逗留在日本的廿四小時內，會於八日晚上在晚餐會上與日本首相吉田茂和外相岡崎勝男會談。他們討論了美國軍事援助日本、日本對中蘇兩國貿易及日本與南朝鮮的緊張關係等幾個突出問題。

九日，杜勒斯在美國大使館和日本銀行總裁一萬田尚登會談。日本方面說，一萬田向杜勒斯說明了一些日本財政和經濟問題。

澳洲老人離京過港說
中國建設速度驚人
人民豐衣足食工廠學校隨處是
他說從未見過這樣興旺的國家

【本報訊】八十一歲的澳洲愛國和平工作者G・H・貝却敵，在訪問了新中國兩個多月後，上週末經過香港返回澳洲時，對記者發表他對新中國的觀感時，帶着安慰的口氣說：「我一生致力於國際間的合作與和平的工作，在我結束這一生之前，已在新中國看到了一切我所奮鬥的、我所希望的，都變成了事實。」他很激動地說：「我一生從未見過這樣繁榮興旺的國家。」

這位高齡的澳洲和平工作者，是澳洲「澳中友好協會」的副主席，兩個多月前，他代表了「澳中友好協會」和「澳洲和平委員會」，將澳洲人民的善意，帶到北京去。不顧他患着嚴重的心臟病，爲了和平的工作，他由一名女秘書照料之下，跋涉長途，忍受舟車之勞。

新中國給他最深刻的印象，就是各處偉大而迅速的建築工程。他說：「那眞是一個奇蹟，我初到北京時，見到有佔地十里的工廠才開工了五個星期，到我離別北京時，這些工廠大廈已高聳入雲了。在北京，到處都可以見到工廠，到處都可以見到學校。所有這一切的建築物，都是由中國工程師負責建築的。有一間規模宏大的醫院，聽說只建築了十個月便建成了。」

他繼續說：「當你過了兩三天回來一看，新的建築物又矗立起來了，眞是令人難以置信的事。」他又說：「你只見到他們拆掉舊的，建築新的，這是前所未見的事。」

G・H・貝却敵對新中國另一個最深刻的印象，便是到處都潔淨的情形。他對記者說：「我在北京逗留兩個月的期間內，從未見到過一隻蒼蠅。北京一個負責衛生工作的人員對我說：『我們目前雖不能爲全國建築足夠的醫院，但我們盡力去做，另一方面，我們做衛生預防工作，以減少疾病。』」

他的女秘書插嘴說：「你告訴他們一些別的事情吧！你有沒有告訴他們，中國人民對待少數民族的方法？他們對待他們好極了。」她繼續讚許新中國的醫藥設備的完善。她曾親自訪問天津一間紡織工廠的工人醫院，在那裏，她見到病人在施手術，一個女工在產房生產，均告安全。

對於火車的設備，他說：「行車時穩定的情形，是我所未見的。其保養的工作，可稱得上世界第一流，沒有一樣機件或設備是損壞的。」

最後，他對西方國家一些關於所謂「中國鬧饑荒」的謠言，嚴加駁斥說：「好，看吧！我在新中國旅行了數千里路，到過很多個大城市，到處都見到豐富的糧食，所有的田地都沒有荒廢。人們努力的工作，得到了他們應得的報酬。他們都吃得好，住得好，時常買新衣服穿。」

蔣幫匪徒截劫漁船
新聚利漁船由澳運淡水魚來港
途中被劫去澳門商人同表憤慨

【本報訊】澳門消息：航業、漁業商人九日談稱：台灣匪幫三天以前在澳門至香港的航線上，騎劫一艘從澳門載運淡水魚到香港的機動漁船「新聚利」。他們一致認爲蔣幫這樣的海盜行爲，直接損害了澳、港商民的利益。蔣幫的「中央社」事後還造謠說「新聚利」是「起義」去台灣的，澳門漁業、航業商人都對蔣幫這種無恥、無賴的卑鄙手法，表示憤慨，某魚欄的司理說：「台灣嗰班蔣仔，除咗打劫我哋商人嘅船隻，搶我哋嘅魚之外，做得乜嘢吖！咁樣即係同我地澳門商人、香港居民作對嗒。」某商界鉅子很憤慨的說：「嗰班契弟將來都唔知點死法！從來做唔出好事，而家臨死都重要搶、要劫，內地的人叫渠地做蔣匪幫，初時我都以爲係宣傳用語嗒，呢三幾年嗰班契弟在澳門、香港搞風搞雨，明搶暗偷，爆炸、劫梁，壞事做到盡，做到絕，眞確係一羣匪盜。」

「新聚利」機動漁船是本月六日淩晨一時，由澳門開往香港，在公海海面爲台灣蔣幫所劫掠，連人、貨、船劫持到台灣高雄港的。

「新聚利」號載重數十噸，是日本式的機動漁船，長八十五英尺，四年前在港建造，共耗九萬多元。船主名何容，船東何禮堂（二人是兄弟），在澳門灣泊內港廿六號碼頭。過去，這艘漁船一向是替中山三區的漁民合作社由澳門把淡水魚轉運到香港的。六月底，該合作社鮮魚改託澳門南光公司代理，「新聚利」照常代運魚赴港，每次收回運費五百元，直至事發時，一共載了三十二次。

所運貨物是按次收費，有貨就載，無貨就拋錨。外傳是南光公司的船，查實不確。

至於鮮魚則屬於漁民所有，是和港澳居民日常生活關係最密切的食物。船上員工方面，

劫商船還說「起義」
蔣幫宣傳實在卑鄙

「新聚利」船是商人的船隻，船上連船主有船員共十二人，另有船方原日僱用的淋水工人十六名，及鮮魚押運員一名，經常共有二十九人。六日夜開行時，船主何容和船員一人沒有下船，該船如常載了一萬零四百多斤淡水魚趕程赴香港去供應民食。在被匪騎劫後，除了貨物遭劫掠外，押運員一名、淋水工人十六名和十名船員都不知下落。

關於「新聚利」被劫經過詳情還沒有查悉，但據另一艘貨船消息，七日零晨，曾見有一漁船爲一武裝機帆挾持而去。到香港魚欄用長途電話詢問澳門魚欄的時候，才獲悉「新聚利」輪失蹤。

至於蔣幫中央社發表該船「起義」的消息，澳門的魚欄和船方都認爲毫無根據。他們認爲這條船明明是台灣蔣幫劫去的，「起義」只不過是他們掩飾其海盜行爲的藉口而已。商人們更認爲台灣劫奪此船，也是看錯目標了，因爲船隻是商人私有的，押運員只是沿途看顧貨物，十六個淋水工人，是在澳門僱用的，每天工資十二元，都是澳門×梁館的人。

關於蔣幫大天二在公海行劫米船、貨船，已不自今日始了；而台灣蔣幫把商船騎劫去台灣，名之曰「起義」，也已屢見不鮮。這次他們公然劫船奪貨，妨礙港澳民食的供應，更使人憎恨。

廣深線快車票價
軟席三萬八千九百元
硬席二萬三千九百元

【本報廣州九日電話】廣深線已於八月九日起開廣州、深圳對開的旅客快車一對。

據鐵路員工稱：這次加開客車是因爲旅客大量增加的緣故。增加的旅客中，絕大部份是沿途各小站上落的農民。土改後他們的收入已增多，以往很少出門的，現在夏收完畢也要出來走動一下，以致一個多月以來，廣深線客車經常有人滿之患。現在每天對開客車兩班，希望能消除擠擁現象。

這次增開的快車全程行車三小時二十八分，較普通客車縮短五十多分鐘。由深圳至廣州軟席客票每張人民幣三八、九〇〇元，硬席客票每張二三、九〇〇元。

豬隻源源而來
昨天續到八百餘頭
大盤價每擔二百四十五元
市場零售豬肉價五元一斤

【本報訊】豬肉昨天已照常上市，零售肉價因此稍降，上肉每斤五元就可以買到了。

豬欄裏的大豬價每擔是二百四十五元，港、九兩地市場合共有六百多頭大豬成交。由於九龍市場佔額較多，據說部份香港肉商會向九龍方面求貨以補本身的不足。

昨天續有湖南豬六卡（約六百頭）、梧州豬一截（二百零一頭）到港。據悉：這批湖南豬，香港方面，今晨可佔額五百頭，其餘則留在九龍市場；梧州豬，香港方面佔一百三十五頭，九龍方面佔六十六頭。

洋務發放救濟米
失業工人各十斤
登記人數超過六百
領救濟米最後今天

【本報訊】香港洋務工會爲照顧失業工人和他們家屬的困苦生活，特由本月八日起至十日止，一連三天，在該會會所發放失業救濟米，凡該會失業會員（包括欠交月費的失業會員在內），均可每人領取白米十斤。據悉：登記領取白米的失業工人超過六百人，前昨兩天已有四百人領取，今日爲發米的最後一天。

讀者來書

祖國繁榮生意好
爲何要不掛國旗
中華總商會會員來信指陳
這是三數人別有用心之舉

編輯先生：

看到六日貴報，才知道又有所謂「中華總商會懸旗問題」。固然這可能只是三數別有用心的人在那裏製造「空氣」，但是我覺得這種「空氣」既已被「製造」出來，就有加以徹底澄清的必要。

貴報八日登載我中央人民政府華僑事務委員會何香凝主任委員以「海外華僑應怎樣認識朝鮮停戰？」爲題的談話，她指出：「在朝鮮戰爭時期，我們是一面支援戰爭，一面進行建設的。而且得到了巨大的成績；現在，朝鮮停戰實現了，我國的各項建設工作自然是更加有利，各方面的建設必然更大，進步當更迅速。這是很明白的。這一切，都與海外全體華僑的利益息息相關。強大的祖國，是海外僑胞的正當權利的有力保障與後盾。」這幾句話，我以爲可以同樣適用於港九中國同胞，每次火災後祖國寄來的賑款，港九從祖國經常獲得民生食用品的供應，更充分顯示着祖國與我們的確是息息相關的。因此，每年國慶節在中華總商會上懸掛着國旗，便是港九工商界熱愛祖國的明確表示。

中華總商會歷來主張在平等互利基礎上，發展對外貿易，這點對香港來說，尤其具有重大意義。幾年來的事實證明，正是由於港九與祖國間的經濟貿易聯系，使香港在遠東貿易中的轉口地位能夠發揮正常作用，使絕大部份港九中國同胞獲得了生活的主要來源，而中華總商會作爲港九中國工商界人士的最大社團，過去在這種貿易活動上已經起過一些促進作用和橋樑作用，總商會歷次舉辦的回國觀光團與貿易團，便是一項明顯的例子。我們不能設想，當祖國的強大已爲世界各國人士所普遍承認的時候，在朝鮮停戰而開始進入和平建設的今天，中華總商會三數別有用心的「會員」還要提出「今年不掛國旗」的主張來，是不是意欲損害幾年來總商會與祖國所建立的良好關係，妄想阻斷港九工商界與祖國進行經濟貿易活動呢？每個中華總商會的會員，爲了本身利益着想，對於這三數人別有用心的主張，是應該加以正視，加以指斥的。

中華總商會一會員上　八月八日

港學生籃球隊在穗
比賽之外到處參觀
省市體育分會開晚會熱烈歡迎
交流經驗並參加文娛電影晚會

【本報廣州九日電話】廣東省、廣州市體育分會，在七日晚上舉行歡迎會，歡迎抵穗的香港學生籃球聯隊。會上，由廣東省體育分會辦公室主任梁克寒致歡詞，他代表省、市體育分會向香港學生籃球隊致以熱烈的歡迎。他說：「通過體育運動，一定會加強兩地青年間的友誼和團結。」他並扼要地報告了三年多來省、市體育運動的發展情況。

廣東省體育運動委員會副主任蔡元邦、廣州市體育分會代表吳錫康均分別在會上講了話，他們一致指出了三年多來祖國在政治、軍事、經濟、文教及體育運動的成就，今後的體育運動將更進一步地在羣衆中開展起來。他們希望通過比賽、座談會，互相學習，互相交流經驗，進一步提高體育運動的水平。香港學生籃球聯隊的領隊在致詞中說：「祖國的體育運動是飛躍地發展的，我們要向祖國的運動員學習，以提高我們的體育技術。」最後，他對省、市體育分會的熱烈招待表示謝意。

八月七日下午，香港學生籃球聯隊曾往西村參觀廣東省田徑訓練班。

香港學生籃球聯隊除比賽外，還準備參觀師範學院、工農學院、越秀山游泳場、公安部隊運動會、嶺南文物宮等地；並參加經驗交流座談會、文娛晚會和電影晚會。

【本報訊】據中國新聞社廣州九日消息：香港學生男、女籃球聯隊一行二十六人，已到達廣州，並在八日開始與廣州市各優秀球隊進行友誼比賽。

該隊是由香港部份學校的優秀男、女籃球運動員組成的。女子籃球隊隊員大都是香港冠軍隊的隊員；男子籃球隊則以季軍隊隊員爲基礎，並吸收各地華僑學生中的優秀球員參加。實力頗雄厚。他們這次訪問廣州，目的在與廣州市各優秀球隊作友誼比賽，以觀摩球藝，交流經驗。

該隊在廣州的比賽，由八日開始，至八月十六日止，每晚七時半在廣東省人民體育場舉行。八月八日，女子隊對女師執信聯隊，男子隊對市總工會球隊；八月九日，女子隊對市總工會球隊，男子隊對省級以上機關代表隊；十一日，女子隊對師院附中，男子隊對中南防空部隊球隊；八月十三日，女子隊對市府代表隊，男子隊對市公安代表隊；八月十五日，男子隊、女子隊分別對市代表隊；八月十六日，男子

金城戲院今天拍賣
包括地皮上蓋影機及全部傢私
據說底價定九十萬元價高者得

【本報訊】灣仔高士打道金城戲院，因債務糾紛問題，曾引起訴訟，於上月十七日由高等法院判決，飭令該院清償債務，現由債權人委託攪勿拍賣行，定今天下午三時在皇后行將該院公開拍賣。據說底價是九十萬元，價高者得。

這次拍賣物件，包括該院全座樓宇、電影機、打字機、電風扇、計算機和傢俬等全部財產。據攪勿拍賣行一位職員說，照拍賣手續，投標人事前毋須到該行登記，投標人數，事前無從查得。投標人只要依時前來投標，投得後交足一成按金便行了。至於某個手續，投標後再到律師樓辦理。

金城戲院是於去年年初開幕的，佔地面積共一萬三千七百四十二平方呎，座位約一千三百個。資金一百萬零一千元，股份有限公司組織。該院前任董事長及總經理爲甘霖，開幕以後，因生意冷淡，虧蝕抵押，至去年農曆年底，由北角總經理陳仲安接管。事後一部份股東不同意，遂引起訴訟。

貨車換牌照
今天起至十四日止
過期不領控以無牌

【本報訊】警務處交通部將定本月十四日結束換領一九五三年至五四年度汽車牌照工作。如逾期仍未換領者，經警方檢查發現後，將以無牌駕駛車輛論罪。

營業貨車牌照由今天開始換領。計今日換領的車輛號碼，由五〇〇一號至五六〇〇號；明（十一）日，五六〇一號至六二〇〇號；十二日，六二〇一號至六八〇〇號；十三日，六八〇一號至六九九九號，HK五〇〇一號至HK五四〇〇號；十四日，HK五四〇一號至HK五九九九號，以及拖卡和手推貨車。

換領牌照時間，每日由上午八時半至下午十二時半，復由下午二時至六時止。

夜後戒嚴區
無證行不得

【本報訊】新界有些地區被列爲夜後戒嚴區域，由晚上十時起，至翌晨六時止，一切車輛人等，如未領有警方發給的夜後戒嚴通行證，均不准通過。據悉：警方現增派警察突擊隊，以四、五人爲一組，在夜後戒嚴區嚴爲檢查；此外，並增派堡壘警車及巡邏車，輪流出巡各夜後戒嚴區。

新聞處消息：警務處長麥景陶在其最近一期的工作季報中說：本年第二季搶劫案中，包括被劫、截劫及暴力行劫等，計有二十宗，較上季減少六宗。搶劫案中，有五宗爲炸劫案。住宅失竊案件計二百九十五宗，較本年一月至三月份之一季減少十二宗；破門行竊案亦減少二十五宗。扒竊案件計有四百一十一宗，較上季增加六十三宗。

該報告又謂季內之犯罪案件，較本年第一季增加三百四十宗，較去年同期增加四百九十九宗。謀殺案件計有五宗，其中四宗已拘得兇手，一宗之兇手事後經已自殺。同時意圖謀殺案件亦有五宗，各案之兇手亦已被捕。

季內發生之海盜案件共有三宗，綁票案件一宗。

季內警方搜獲左輪八枝，自動武器十二件，長槍六枝。

本年第二季之交通意外事件，共有二千三百零四宗，上季爲二千一百四十二宗。在本季之交通意外事件中，死者十二人，重傷者一百一十七人，輕傷者八百七十八人，因意外事件而損失者有一千二百九十七宗。

廣播

日間　八時：報時；時代曲唱片，（一）今夜的月光、春色早，（二）夜深沉、蓮花開。八時十五分：天氣報告；八時廿分：粵語新聞。八時廿五分：國語新聞。八時卅五分：潮州語新聞。八時四十五分：時代曲唱片，（一）不知名的花、游子吟、（二）關不住的春光、青春的夢。九時：休息。十一時：報時。十一時卅分：粵曲唱片，（一）文素臣，（二）一語解相思。十二時：報時；故事演講「鐵橋三傳」。十二時卅分：天氣報告；京曲唱片，（一）沈雲英，（二）蕩湖船；潮州曲唱片：荒山驚虎。一時：報時；時代曲唱片，（一）什麼是愛情、寂寞的晚上，（二）空幃殘夢，（三）牧歌，（四）鸞鳳和鳴、愛的呼喚，（五）啼痕。一時卅分：粵語新聞。一時四十分：國語新聞。一時五十分：潮州語新聞。二時休息。

晚上　六時：報時；國語新聞。六時十五分：潮州語新聞。六時卅分：歐西音樂介紹。七時：故事演講，「岳飛傳」。七時四十五分：時代曲唱片，（一）甜蜜蜜、我的心，（二）盡情歡笑、歌舞今宵。八時：報時；天氣報告；明日節目預告；轉播普慶戲院新萬象劇團上演的「新封神榜」。九時：轉播倫敦國語新聞。九時十五分：繼續轉播戲院。九時卅分：轉播倫敦粵語新聞。九時四十五分：繼續轉播戲院。十二時：天氣報告。

中和東風，雲層，有零星雷雨。

高潮　上午十時三十六分　明晨零時十二分

低潮　上午三時四十九分　下午五時二十三分

車輛失事
逾二千宗

【本報訊】據港府

電船行走北角紅磡
十七分鐘對開一班
船費二角頭班晨六時開

北角紅磡線的北角碼頭

【本報訊】北角和九龍紅磡間，現已有電船來往了，兩地的居民，來往較前便利。因北角的居民以前要到紅磡去，則須先乘巴士或電車至中環天星碼頭或統一碼頭，搭渡海小輪過海，再乘巴士到紅磡，往來跋涉，虛耗金錢及時間。

這條北角至紅磡的新航線，係由利安電船公司於本月二日所增開的，現行走這條線的共有四艘電船，每十七分鐘對開一班，船費每人二角。每日頭班船紅磡開上午六時，北角開上午六時十五分；尾班船紅磡開晚上十時，北角開晚上十時十五分。北角碼頭設在糖水道尾海旁。這兩個碼頭很簡陋，當然不及天星小輪及油蔴地小輪的碼頭那麼寬大，碼頭旁設有兩排櫈子，給搭客候船時坐。搭客付過船錢後，售票員交給長方形的船票一張，電船開行後，票上的人便把這張船票收回。

按利安電船公司在一年前已派電船行走紅磡至筲箕灣線，現行走該航線的共有五艘，每十五分鐘對開一班，每日頭班船紅磡和筲箕灣同開上午六時，尾班船兩地亦同開晚上十時十五分。筲箕灣的碼頭設在泰安街尾海旁。據利安電船公司的人說，他們本來打算再開闢北角至筲箕灣線，擬收費一角，但後來感覺到該兩地有電車、巴士往來，恐怕兩地的居民搭船的不多，因此打消這一計劃。

大衆必備良藥
保濟丸
牌子老・信譽着
用途廣・功效大
主治　痾・嘔・肚痛・四時感冒　腸胃不適　消化不良
李衆勝堂監製

中華中學招生
班級：高初中一年級新生，暨各級插班生
考期：八月21日（星期五）上午九時
校址：羅便臣道一二三號　電話：二四一二六
校長黃祖芬

徵堅道樓
誠屋及函洽
徵堅道或堅道附近石樓一層須有一間兩房衛生設備爲合出讓贈本報信箱二〇三號資

截郵時間

今日平郵
- 暹羅、緬甸　上午九時
- 菲島、關島、夏威夷、美國　下午一時半
- 菲島、北婆羅州、台灣、暹羅、馬來亞、印尼、澳洲、新西蘭、美國、加拿大、日本、緬甸、印度、巴基斯坦、非洲、英國、歐洲、　下午六時

空郵
- 暹羅、緬甸　上午九時
- 菲島、關島、夏威夷、美國　下午一時半
- 菲島、北婆羅洲、台灣、暹羅、馬來亞、印尼、澳洲、新西蘭、美國、加拿大、日本、緬甸、印度、巴基斯坦、非洲、英國、歐洲、　下午六時

明日平郵
- 澳門　上午九時　下午六時
- 中華人民共和國　上午九時半
- 北婆羅洲
- 印度　上午十一時
- 暹羅　正午
- 印尼、日本　下午二時
- 澳洲、新西蘭　下午五時
- 菲島　下午一時

空郵
- 越南、法國、西非、北非、台灣、日本　下午六時

★交通指南★

九龍羅湖線客車

九龍開	到羅湖
上午 7時39分	上午 8時40分
8時32分	9時35分
10時	11時 2分
中午11時20分	中午12時21分
下午12時18分	下午 1時19分
2時11分	3時12分
4時12分	5時16分
5時 5分	6時 7分
6時 4分	7時 5分
8時 8分	9時10分
羅湖開	**到九龍**
上午 6時58分	上午7時57分
7時48分	8時48分
8時16分	9時14分
10時 7分	11時 8分
11時57分	中午12時59分
下午 1時58分	下午 2時52分
3時27分	4時29分
4時 5分	5時22分
4時57分（快車）	5時46分
5時57分	6時45分
7時50分	8時15分

滬粵通車

上海 直快 10	站名	廣州 直快 9
9.57	上海	19.00
22 / 6.04	杭州	22.37 / 56
47 / 1.37	金華	2.56 / 3.05
54 / 14.52	樟樹	18.48 / 50
55 / 7.40	株州	20.29 / 46
41 / 4.26	衡陽	23.32 / 50
45 / 21.30	韶關	7.57 / 8.12
15.00	廣州	13.51

註：每星期一、四上海廣州對開

粵漢線

武昌 直客 144	武昌 直客 142	武昌 直快 14	站名	廣州 直快 13	廣州 直客 441	南寧 直客 143
18.50	7.41	11.25	武昌	17.16	20.18	11.30
47 / 12.34	21 / 1.09	25 / 6.14	岳陽	22.22 / 32	2.35 / 47	17.29 / 42
22 / 8.07	52 / 20.36	58 / 2.44	長沙	50 / 2.04	7.02 / 18	57 / 22.16
18 / 6.03	19.01 / 18.49	19 / 1.07	株州	3.17 / 29	8.55 / 9.10	23.40 / 51
38 / 2.23	22 / 15.04	22.00 / 21.47	衡陽	6.15 / 29	12.41 / 13.01	3.10 / 25
	11.09 / 10.59	30 / 18.20	郴縣	9.48 / 58	17.07 / 17	
	31 / 6.16	45 / 13.30	韶關	14.24 / 39	22.39 / 56	
	22.15	7.55	廣州	20.20	5.59	

廣深線行車時刻表（1953年8月9日實行）

廣州 普客 238	廣州 快客 52	站名	深圳 快客 51	深圳 普客 237
19.35	15.58	廣州	7.25	9.20
42 / 17.32	33 / 14.21	石龍	8.51 / 9.03	11.14 / 24
33 / 16.28	34 / 13.31	樟木頭	50 / 53	12.23 / 28
15.10	12.30	深圳	10.52	13.51

港澳線輪船

船名	往澳時間	返港時間	碼頭	電話
利航	每日上午十時	每日凌晨二時	大業	30545
大來	每日下午三時	每日凌晨三時	德記	6719
德星	每日半夜十二時	每日下午三時	大業	20545

德星週日及公衆假期澳開下午五時
利航週六港開下午二時半

今日入口船隻

船名	西名	開來埠名	日期	公司
銀光丸	Ginko Maru	日本	10日	東方
海明	Hai Meng	婆羅洲	10日	參利順
堅拿	Kina	歐洲	10日	寶隆
第二大海丸	Daikai Maru 2	日本	10日	東方
奧馬利	Umaria	喀剌蚩星洲	10日	鐵行

入口船期預告

船名	西名	開來埠名	日期	公司
夏美蘭	Hermelin	日本	11日	多利順
芝利華	Tjiluwah	印尼星洲	11日	渣華
德和	Tuh Hu	釜山	11日	捷記
京華丸	Kyoan Maru	日本	11日	天祥
有馬丸	Arima Maru	歐洲星洲	11日	天祥
東沙	Tung Sha	美國	11日	天祥
夏德馬士基	Herta Maersk	日本	11日	捷成
永生	Wing Sang	基隆	12日	渣甸

今日出口船隻

船名	西名	開往埠名	日期	公司
華興	Angelina	海防	10日	順昌
士打孟家錫	Straat Makassar	印尼各埠	10日	渣華
樂生	Lok Sang	基隆日本	10日	渣甸
四川	Szechuen	星洲巴生	10日	太古
德基寶	Tegelberg	日本	10日	渣華

出口船期預告

船名	西名	開往埠名	日期	公司
費利南	El Brenon	釜山	11日	華成
富翌	Philip Q	釜山	11日	僑商
大海丸	Daikai Maru	星哥咯	11日	東方
銀光丸	Ginko Maru	星仰加	11日	東方
美西美	Jacob Jebsen	曼谷	11日	振盛行
堅拿	Kina	岷城日本	11日	寶隆
東沙	Tung Sha	神戶橫濱	11日	天祥
恒生	Hang Sang	山打根	12日	渣甸

工商週刊　第三十一期

有關香港貿易的幾個問題

·亞門·

新中國開展對外貿易，會不會影響香港呢？對於這個問題的看法，「見仁見智」。商人談論這問題，主要却在於有沒有生意做，可做的生意多與少。這篇文章，談的正是關於這方面的事情。

悲觀與樂觀

新中國開展對外直接貿易，會不會影響香港？這是香港商人在近一個多月來每每談到的問題。

有人認爲大陸與西方各國直接大做生意，香港商人會「冇生意做」，香港這個貿易「轉口港」，將要變爲「死港」；有人則認爲就算有生意，亦係不足道，結論還是「冇乜好搞」。但是，有人又認爲將來「可以做的生意多嘢」，這些人以爲只要禁運放寬，香港工商業是可以獲得復甦的機會的。前兩種看法是悲觀的，後一種看法是樂觀的。有悲觀看法的人，認爲停戰之後，禁運放寬，香港工商業難以轉好，有些報紙乘機加一句：還要「壞轉」；樂觀派則認爲會「好轉」。

好轉？壞轉？

到底是「好轉」？還是「壞轉」？

說它會「好轉」，可以列舉的主要理由有四：

第一，有人將新中國比喩做「山」，將出產的和輸入需要的東西比做「柴」，認爲今天的中國是「山大」「柴多」，香港商人與內地做生意，「山大斬埋都係柴」，可做的買賣是多的。

第二，在目前的大建設中，新中國的國營經濟固然大踏步發展，而私營生產事業，也將有一定的發展。根據中央財經委員會副主任賈拓夫報告的數字，可以算出：一九五三年私營工業的生產總值，將佔全國工業生產總值的百分之三十六左右。

第三，香港對內地有「近水樓台」的地理之利，又有交通運輸之便，在今後的一定時期內，香港仍然能對華南的對外貿易起一定的橋樑作用，香港仍將在新中國與東南亞貿易中，起一個較重要的橋樑作用。

第四，西方資本主義國家，包括東南亞各國在內，對新中國貿易的開展，間接也對香港工商有利的。

這些理由是現實的。其中又以新中國的輸出與輸入能力的强大，中國經濟的進展這一點最值得注意。

正因爲說它「好轉」是其言之成理的，因此也就反映出：顧慮香港反因朝鮮停戰、禁運放寬而「壞轉」，是不必要的。

顧慮香港商業會壞轉的人，爲的是怕香港會「冇生意做」，所以會「冇生意做」，就是因爲新中國可做的生意，都將給英、法等國做完了。

這是有根據的說法嗎？

這是有根據的說法嗎？

從人們曾經引用過的材料，即新中國每年可與資本主義國家做九十億至一百三十五億港元的生意，可以看出：這些生意，雖然絕不是一個香港所做得了的，但亦斷不是幾個中英商業協議、中法貿易協議所做得了的。

中國與西方國家直接貿易，過去是有過的。「老香港」這樣說：過去上海、天津、青島直接與外國通航，香港的生意仍是不少的。意思說那時還是戰亂頻仍的舊中國，尙且如此，今天新中國大建設在開始，一切都在欣欣向榮，今後對外貿易量必然增加，香港自然也會沾光的。

繞過香港？經過香港？

認爲停戰以後，禁運放寬，香港做內地生意會增加，工商業會因此而獲得逐步好轉的人，是多的。

香港中華總商會長高卓雄，在朝鮮停戰之日說：「朝鮮停戰是個好消息，大家聽到都高興。」商人所以多感高興，「因爲沒有戰爭，香港工商業會逐步好轉，生意也有希望」。

在本月六日的晚上，前任滙豐銀行總經理摩斯在英國發表廣播，摩斯認爲朝鮮問題的解決，「對於香港將有着很重大的意義」。他並認爲香港的貿易，可因此「增加至相當程度」。

現任滙豐銀行總經理端拿，在收聽了廣播之後對記者說：他也同意摩斯的看法，並補充說：「事實上可做的生意多着呢。」據他所了解的，有不少生意是不致「繞過香港」，而會「經過香港」。

誰也不會相信之事

其實，認爲香港「冇生意」的商人，爲數是有限的。由於停戰和禁運可能放寬，反呈悲觀之色的，我想最少在正當的商人中，是不致有的。但，他們有顧慮則又是事實。

商人所以在貿易問題上發生顧慮，除了了解不足的原因之外，可能有一些人是因受謠言影響，而越想越多顧慮的。

從停戰至今，的確一些報紙在大吹大擂，散播一些如停戰將使香港工商業「惡轉」，比之今天要「更黯淡」的言論是多的。

這些報紙說：大陸可以做九十億至一百三十五億元的生意，香港運一元生意也做不到的，那又有什麼用呢？如此，將來香港不是更加黯淡又是什麼？這種說法是誰也不會相信的。誰也會知道：在禁運期中，香港每年還可以做到十多億元的內地生意，而解禁後，只會有多做生意的機會，不會反而「運一元生意也做不到」。因此誰也會不相信這些報紙的另一種說法：禁運對香港的打擊並不嚴重，「禁運」反比解禁好。

「重訂戰略物資的名單」

現在的問題，就在於放寬「禁運」與否了。

「禁運」損害了香港，已是有目共睹的嚴重事實。由於香港是與資本主義經濟聯系的，雖然解除禁運，並不等於解決香港的一切先天困難，但是如果能够及時放寬「禁運」，是可以使香港工商業從極度艱難中獲得復甦的機會的。這樣，對於香港工商業者來說，放寬禁運的意義是重大的了。既然朝鮮戰爭已停，「禁運」是沒理由再存在下去了。也正因爲這樣，人們都希望及時放寬「禁運」，也是有理由的。

滙豐銀行總經理端拿並認爲「重新訂定『戰略物資』的名單」，是今天可行的辦法。也就是說，及時放寬「禁運」是有辦法可施的。端拿在談話中還這樣說：「前一陣英國貿易代表團到北京，談成功一筆大生意，但香港多數商人便可能失去機會。」應當說，今後的問題還不在於一個英國的貿易圈，而在於將來其他國家（像東南亞各國……。）如都先行放寬或解除「禁運」，而香港却不有所行動，那時候，香港的工商業倒的確有點難辦的。

大題小話

收音機中摩斯之聲

在這個商港裏的居民，對於六日晚上的摩斯錄音廣播，是感興趣的。

摩斯是前任滙豐銀行的董事長兼總經理，他這次在倫敦將他對停戰後的香港貿易的看法發表了。

他認爲：今後香港與內地的貿易，「可以增加到相當程度」。當然，目前所以還不能「增加」，主要還是因爲有「禁運」存在。

「禁運」打擊了貿易

提到「禁運」，有人問他：香港貿易的衰落是否全然爲了「禁運」，還是因爲中國所需物資改變了？

這位熟悉香港情況的銀行家，說他「相信那完全是爲了『禁運』」。

「禁運」的確加深了香港的經濟危機。關於這一點，香港工商界是最了解的。雖然如此，但還有人硬說「禁運」要比不「禁運」好。此無他，他們希望別人不要反對美國的「禁運」政策罷了。[?]

愚蠢不過的行爲

事實證明這種做法，是愚蠢不過的。謊言與壓力，均不能阻止人們要求貿易、衝破禁運的行動了。

在這幾天，從各資本主義國家傳出要求貿易的呼聲，不但沒有平靜下來，而且比任何時候來得激昂呢。

英國前貿易部長威爾遜認爲與新中國貿易，是一補劑。並且呼籲「取消禁運」。還有人在專文中對駐港美國官員妨礙做生意表示「不滿」。

禁得住的嗎？

日本呢，昨日由東京來的消息說：日本官方也已完成一個加强和中國貿易的新計劃。與中國做生意，日本有走在別人前頭的可能。

還有，作爲東南亞大國之一的印尼，新任外交部長蘇納佐在其首次聲明中，就有「希望迅速放寬對中、蘇兩國戰略物資的小禁運」之語。

從倫敦到東京，從大國到小國，從要求貿易到呼籲取消「禁運」、「採取行動」、「完成計劃」；美國要繼續「禁運」，禁得住嗎！

香港進出口貨價統計

日期：八月一日至六日

類別	比一九五〇年上半年平均價漲▲或跌×百分比	比上期漲▲或跌×百分比
總平均	▲〇一·四一	▲〇·〇二
五金	▲四一·六三	×〇·四一
工業原料	×一六·九八	▲一·四〇
花紗布	▲一一·三〇	×〇·〇六
西藥	×四四·〇九	▲〇·〇七
洋紙	▲一九·四九	▲〇·一八
出口土產	×〇二·八九	×〇·八二

說明：香港進出口貨價統計，係根據八十五種進出口貨批發價格計算。（調德）

商人的希望

·馬力·

「壞蛋投海」之謎

·小周·

上星期四，這裏有一兩家報紙，說有價值七十三萬港元的由內地運來的壞蛋，全部被倒下海裏去。

當這個消息傳到蛋業商人的耳邊的時候，他們都一致表示憤怒，說這是生造出來的毫無根據的謠言，是不值一駁的。也許香港還有一個世人不知的鹹水海吧？否則爲什麼有價值七十多萬元的蛋掉到海裏去，也全沒人曉得的呢？甚至連蛋商也聽得莫明其妙，據這個蛋業商會的負責人說：這眞是個大笑話！近來鮮蛋價錢是上漲了，在七月底至八月初的時候，湖南鷄蛋每千隻還只售一百三十多元，但最近兩天却已昇至一百五十多元了。由此可見，說「蛋市有下跌趨勢」是與事實不符的。自從今年七月份開始聯合訂貨以來，據說，他們都能賺到相當的利潤。目前爲了更好地保管鮮蛋，使它不致因天氣炎熱而變壞，他們已暫不由漢口、南昌等處辦貨來了。又因爲內地對出口蛋類的檢驗很嚴格，所以年來運到香港的鮮蛋，成色都很好，甚少到港即變壞的現象。只此一點，就足以說明「壞蛋大批投海」是一種造出來的鬼話了。

再用數字來說話吧。據蛋業商會的負責人說：現時從內地運來的鷄蛋，每卡火車載有五百七十件，價值三萬七千多元左右。而價值七十三萬元的鮮蛋，合計約一千一百一十五件，即有十九個半車卡那麼多。再以每件鮮蛋爲七百隻計算，一千一百一十五件，就等於七百七十一萬八千隻了，共重六十多萬斤。而事實上現時每天運來香港的鮮蛋，平均就只得兩卡左右罷了。再說，十九個半車卡的鷄蛋要搬也非幾天至十天不可。但這幾天來又有誰發現過有大批鷄蛋浮在海面上呢？又有誰見過碼頭工人倒鷄蛋落海呢？

如果這七百多萬隻蛋都不是「香水蛋」，那就一定是「壞蛋投海」之說全不可靠了。你說是嗎？

大班陳

這一章　戒豬

大班陳前一晚因爲同幾個做出入口商人應酬，玩得深夜，因此今早未出洋行，打算食左中飯至出去，打個轉，週末下午休息，大班陳已約好幾個朋友去新界游水釣魚。有生意做，還是到海灘便宜，否則，生意淡薄，不離賭博，結果更不化算也。

午前起床後食飯，一見飯枱上之菜，就問陳太曰：「點解今日不煲豬肉湯，天氣燥，細佬哥飲煲菜乾煲豬肉，亦可以潤一下。」陳太曰：「嗱講煲豬肉湯，今早阿七去買菜，返來就話街市冇豬肉賣，今日停屠！連魚都坐地起價。」大班陳曰：「發神經，無端端停什麼屠？得了乎？是否話發生豬瘟？」陳太曰：「非也，肉行商會話要停屠。」大班陳曰：「有道理，事關全港民食，一介商人，話停就停乎？即使不觸犯法例，亦太冇良心也。」陳太一氣之下，找張報紙畀大班陳，曰：「你睇嚇！新聞紙都有得寫呀，信不信由你！」

大班陳一面食澳洲牛肉送飯，一面睇報紙，果然見一持平公會通告要停屠一天。細看一番，始知原因係話在肉商中有人要壓價，因此不向豬欄買豬，實行以停屠爲要求減價之手段。

大班陳未做過生豬生意，不明白其中道理。陳太曰：「我都話有乜解，畀我地有豬肉食。聽見話本地豬本月由每擔二百四至二百八、二百九，大陸豬每擔不過售二百三、二百四，加五洋亦不過二百四十五，五洋一擔，劏開來賣，每斤多得幾多錢？阿七前幾日買番來做紅燒肉，上肉要四個八，腩肉亦四個四，排骨五個幾。大話怕計數，一隻豬打算你劏得七成半，即係圍到三百幾銀一擔，則街市價又係照本地豬價錢者也。加五洋，又有幾大關係？如果話大陸豬貴過本地豬，都話要唔同佢交易叮！點解平過咁多都冇交易？」

大班陳一向怕食澳洲牛肉，連飯都食不飽，就出去洋行，然後與幾個去新界釣魚之朋友去飲茶。連有豬肉點心小菜都不敢食，怕係隔夜豬。

座中有個肥福做肉食生意者，講起此事，曰：「聽見話昨日議價，大多數肉商都不甚反對加十元，後來個別商減到加五元而已，肉商都不肯，聞說係肉商中有幾個把頭不同意。」大班陳曰：「不過如果因五元來停屠，實在冇乜解。我地時常聽見糧食趨價，我地又有乜辦法抗議，難道停食乎？」肥福曰：「好難講，但地畀賺得深，生豬買返來，二百四銀，大陸豬劏得七成幾，本地豬劏得六成左右，而實價則一律照本地豬價格去賣，一條豬，大抵賺一尺左右，你話幾肥？」大班陳曰：「咁好撈？」肥福曰：「個幾個把頭，一邊將內地豬一壓價，大刮粗龍，一邊又高價收買本地豬，提高肉價，向食家刮龍。雙重刮龍。」大班陳笑曰：「難怪你如此肥矣。」肥福曰：「我地冇乜行，畀佢地賺左先矣。今日停屠，我地又唔見蝕好多銀紙。如果再停下去，我唔肯過佢矣。」

大班陳曰：「有豬來乎？」肥福曰：「每日都有，今日少的，前日有五百多頭，明日有六百頭。」大班陳恍然曰：「咁講台灣貨話『大陸餓困香港』者，係車大砲之事矣。」肥福曰：「個班友，因爲食過台灣豬，一向滑心壞！哈哈。」大班陳似懂非懂，曰：「新鮮牛已無得食，如果停屠三幾日，哈，我睇我地只好食火鷄一樣味道之澳洲牛肉矣。」肥福叫埋單，笑曰：「如果我地有法做肉商，不如快去釣魚，否則，連魚都要釣乾矣。」

業務講座

關於進出口押匯的常識

守風

無信用證的出口押匯

出口商未取得進口商開來的信用證書，僅憑出口貨運單據，開具向國外進口商收款的匯票，也可以向銀行申請押匯。銀行視貨物的品質和市場情況以及出口商的信用情形，酌定承購或貼現一部分。因爲此種押匯風險較大，銀行通常只允兌付票款的七、八成，餘額要待匯票收妥後再付。

出口商向銀行申請此種押匯，要按申請出口託收手續辦理，應填具出口託收申請書，要把匯票內容（包括匯票號碼、金額、出票日期、匯票期限及付款人等）和所跟各項有關單據（如提單、發票、領事簽證貨單、產地證明書及保險單等）詳細塡明，並要敍明下開各種條件：

㈠交單方式：即承兌交單（D/A）或付款交單（D/P）。承兌交單是匯票由付款人承兌後，即可將貨運單據交給付款人。付款交單，要由付款人將票款付清，才能將單據交給付款人。如未規定時，銀行例按付款交單辦理。

㈡收到票款後的匯款辦法：即用電匯或用票匯。

㈢在匯票承兌前，准否進口商先驗看貨物。如未規定時，銀行例不同意先驗看貨物。

㈣如遇付款人拒絕承兌或付款時，應否抗議，作成拒絕證書。

㈤通知拒絕承兌或拒絕付款，是否應用電報。

㈥被拒絕承兌或付款時貨物的處置辦法，即（一）將貨物運還，（二）提交公開拍賣，（三）交出口商當地代表，或（四）代存棧保險留存進口地候通知辦理，四者擇其一。

㈦手續費及其他費用歸付款人負擔或由出口商負擔。

㈧帶利息匯票的利率和計息起訖日期。

㈨遇收款發生困難或必要時如需要和出口商的代理人接洽，應註明代理人的姓名地址並規定代理人的權限。

銀行將出口商提出的單據審核無誤後，發給出口商託收收據。如已洽妥准許出口商用款，銀行即將已用款數額在託收收據上註明。匯票收妥後，銀行以收妥通知書通知出口商。出口商憑託收收據領取票款或未用的餘額。

如出口商信用稍差，或因提出的匯票和貨運單據的內容關係，銀行不願先行墊付款項，只允代爲收款的，即爲單純出口託收。此種方式，出口商得不到資金周轉的便利，要等到貨款在進口地收到後才能向託收銀行領取貨款。

厦門海產介紹

——厦門鰇魚、墨魚、水母、鯊魚、鰆魚的產銷情况

陳文

月明風靜捕魷多

魷魚是廈門漁業特產。爲軟體動物，體長二十至四十公分，呈蒼白色，有淡紫褐色小斑點，性喜羣游，日間潛沉在水的下層，黎明及黄昏時則游躍於水上層。農曆五月下旬逐漸由南向北游近海，棲息於水深二十至三十尋間。廈港魷魚產盛期自農曆五月下旬至八月下旬，而以七、八月爲盛產期。

聰明的漁民，根據魷魚喜光習性加以誘捕，除了東山、晉江一小部分採用小型的對船拖網捕撈外，本市則採用誘集、單鈎二法。月明或黄昏、黎明時候，海面風平浪靜，爲捕撈魷魚最好時間。母船航至漁場，卸下竹筏，在竹筏上裝置火光，以引誘魷魚羣集，並把魷魚裝上魚餌，投入水中使其自動漂流。靜候魷魚羣前來食餌，即徐徐將網收起，魷魚即成羣追餌而起，在竹筏燈光照耀下用手提網捕撈，這是誘集法。另一種捕撈方法，用一根長竹，一端穿着重約二兩的鉛塊，鉛塊四週環掛魚鈎十六枚，鉛塊中央再綁一條鋼絲，其末端連接起繩一條，長三十餘尋，以魷魚作餌，放入海中，因爲魷魚餌在水中能發光，所以能吸引魷魚來集，待魷魚食餌時，將鈎繩猛縮，使魷魚脫餌墜在鈎中而捕獲。這種捕撈法稱爲單鈎法。

魷魚鮮銷甚少，大部分要經過乾製加工。運銷各地。魷魚捕到後，把腹部頭部剖開，取出內臟和眼睛，用海水洗滌清潔（否則加工後魚體會呈黑色），然後放陽光下曬曬，晒至八成乾，趁熱氣未退，用麻袋、棉被包裹封閉，使魷魚經過一度發酵，表皮上起一層霜狀的白粉，再拿出晒乾即成。

魷魚內臟可加工成魷魚膏，亦可供佐餐之用。

魷魚含有蛋白質六一·三，脂肪三·二，鹽類九·三，無機鹽六·九，水分十九。抗日戰爭前大部還銷南洋羣島，據不完全統計，輸出年達二十多萬元。當時日本產魷魚（俗稱東洋線）亦曾傾銷國內及南洋一帶，但品質終比不上廈門市產魷魚的好。本市解放後，在人民政府的正確領導和漁民的積極生產下，產量已逐年增加。一九五一年產量達一千多擔，而一九五二年增產至二千多擔，價值二十多億元。

冬末春初墨魚肥

墨魚俗名烏賊，是我國四大魚產之一，主要產地是福建和浙江的舟山羣島，以及青島。過去全國年產量約七萬五千噸。

多末春初，是廈門墨魚盛產的季節。晉江、惠安一帶漁民採用小型對船圍網進行捕撈，而廈門漁民却採用帶魚延繩捕撈，捕獲墨魚主要是做捕鰻魚、鰻魚的鈎餌，所以墨魚在廈門不是專業，而是春季兩季漁汛中的副產，但在漁民積極的生產下，據一九五二年統計，漁民們把做餌剩餘的墨魚上市供應，也有六百多擔，價值人民幣一億多元。

墨魚含有多量的蛋白質，是富有營養的食品，除部分鮮銷外，可以加工製成「螟蜅鯗」與「目蛋」、「目蒸」等乾製品，銷往福州、晉江、同安一帶和南洋羣島。

「螟蜅鯗」又稱「墨魚乾」或「目乾」，它的加工方法，是用刀將新鮮的墨魚自腹部剖開，使成一個單片，把去內臟及眼睛，並將表皮上一層薄膜取掉，用海水洗淨，放在竹簾上或稻草上晒乾，一邊晒，一邊要矯正形狀，製成後才不會捲曲不平，不合規格。和製鰇魚乾一樣，墨魚晒到七、八成乾，乘熱氣未退，裝入箱內，用布袋或稻草包紮，使其不透熱氣，讓它發酵一、二天，魚體便長出一層霜狀白粉，最後再放在陽光下曝晒便成。普通一般的標準是一百斤鮮墨魚，可晒成墨魚乾三十五斤左右。晒乾時如果遇到下雨，魚被雨淋濕，經晒乾後，色就發紅，魚肉也是消瘦，不能發霜狀白粉，品質較差，內行人稱「雨淋片」。

「目蛋」的加工法是將墨魚剖開晒鯗時，將其腹內之卵巢煮晒而成，這種產品在華北銷路最盛。

「目蒸」（即鹹烏賊）是因爲每逢下雨天，墨魚不能乾晒，爲了防腐，把鹽填入魚腹，再放在甕堆上，成鹹墨魚。但這種醃法很少採用。

水母俗名稱海蜇

新水母已上市了，每斤兌七百元。水母，俗名叫海蜇，是腔腸動物，形狀像笠子，皮平滑，全身水分佔百分之九十多，邊緣及下面有觸鬚很多。每年五月上旬到八月底是產期。初產時候，每隻十斤左右，叫做「春蜇」；到了八月，每隻重到五、六十斤，叫做「秋蜇」。晉江、惠安一帶，有專業漁船；本市則以網繒定置網捕撈。水母捕到後，漁民立即在船上加工，首先用刀將水母頭身挖斷，並把身上一層紅色表皮拿掉，然後放進明礬水中，清除腥氣及大量黏液水分，經明礬水浸三、四天，就可上市供應；但要持久，就要在明礬水中反覆浸漬三次。用礬量每百斤水母配明礬約三、四兩。

水母味美質脆、越陳越是脆嫩，品質以色澤潔白、脆嫩、鹹淡適宜，無雜質者爲上品。是一種暢銷全國的水產食品。

漁民捕鯊情緒好

在廈門市春季魚汛中，鯊魚是主要漁獲物之一，去年產量，達三七九、六六七斤。鯊魚是胎生的，種類很多，根據統計，本市所產就有圓頭鯊、貓鯊、烏旗鯊、白頰鯊、雙髻鯊、聖頭鯊等三十多種。

二月初旬到五月中旬，這期間叫「春汛」，是全年主要漁汛期。鯊魚在春汛中二月間的漁場在澎湖島之西南，棲息於水深三〇尋至四〇尋的泥沙海底；三月間，漸游近內海，漁場在東碇東南方，棲息於水深三四尋至三八尋的泥沙海底，四月下旬，漁場一般均在東碇附近，水深三〇多尋即可捕撈。農曆十一月初旬到十二月，稱爲「多汛」，氣候較冷，鯊魚漁場即轉在澎湖灣、台灣海峽，漁法採用延繩釣法。

鯊魚全身的每一部分都極富經濟價值，其成分百分比是：灰分一·〇九，粗脂肪〇·五，粗蛋白質二四·八二，水分七三·五九。鯊肝含有極豐富的油量，是魚肝油最好原料，主治夜盲眼、乾燥症、性病、骨骼不健全等病。鯊皮除供食用外，其主要用途是製革和製膠，本市華南製革廠，就已試製，鯊革獲初步成功，質量尙好。鯊翅、魚唇是我國食譜中珍品，含有極豐富蛋白質，目前銷路雖暫時呆滯，但水產公司正大力打開外銷。魚肉可製成魚粉，供食用和肥料用，最近本市水產公司將鯊肉加工製成魚鬆，味道鮮美，每斤售價一萬元。

鯊魚性兇力强，較難捕獲，尤其在解放前，鯊魚經遭受國民黨反動派破壞，又因鯊繩成本高，每船要一千萬元才可置辦，添置不易。解放後，尤其今年來，我人民政府大力扶助，貸款給漁民添置鯊繩，大力宣傳，鼓勵漁民捕鯊，水產公司大力推廣銷路，平穩魚價，促進了漁民捕鯊情緒。截至四月底止，鯊魚量已達二〇八、八六一斤。

花點橫條卽鰆魚

鰆魚，廈門市俗稱馬鮫魚，山東、河北稱鰆魚或青箭魚。本市常見的鰆魚有藍點鰆，體形如梭，背爲藍蒼色，側面有褐色的斑點，俗名「花點」；又一種是「橫條鰆」，體側有數十條銀灰色橫帶紋，俗名「白北」；另一種是「中國鰆」，體色背藍，鰭黑色，俗名「西齒」，因胸鰭大而圓，所以又叫「大耳」。

每年五、六月間，鰆魚追逐小魚漸游至近海，深入本市五通、何厝及浯嶼大擔海面。漁民除部分採用延繩釣法或鈎的法[?]進行捕撈外，主要是流刺網打撈。鰆魚性好跟逐，個性强硬，所以當碰到網時，皆不過網孔，而硬要鑽過去，以致越鑽越深，鰓蓋束在網孔越緊，就被捕獲。

這種魚富有蛋白質，並含有多量的脂肪及灰分，肉堅味香，骨刺少又嫩，是上等食用魚。其魚肝亦可作魚肝油的原料。

停戰消息到耶城　商人盼望解除禁運

萬志方

淡風籠罩下的耶城商場，曾因朝鮮停戰消息帶來的一股歡欣氣氛，略略冲淡了商人在生意冷淡中積鬱的一些苦悶。目前市場上，雖然馬上沒有很大的反應，但或隱或現的可看到良好的影響。大家期待了一兩年的朝鮮停戰終於實現了，期待了個多月的印尼新內閣卒告組成了，大家咸認前者可爲印尼經濟遠景帶來新希望，後者可望爲眼前商場打開悶局。

膠價落商人望解禁

朝鮮停了戰，首先使人關心是樹膠市情。樹膠的市價在朝鮮停戰消息傳來之後，再度跌落一些，一號煙膠每公斤市價，在七月二十五日爲四盾八七五，二十七日跌落四盾七五，二十八日跌至四盾六五，二十九日又回上四盾七，樹膠跌價不是新現象，自「禁運」以來，即一路跌下來的了，現在的樹膠跌價是不足爲怪的，因目前朝戰雖然停了，但「禁運」未撤銷，樹膠運銷去新中國及人民民主國家尙要受「禁運」的約束，而向來以壓價收購政策來操縱印尼樹膠的美國又於朝戰停後肆其操縱的手段，所以在現階段中，商人依舊觀望不前的，何況外受紐約及倫敦、星洲樹膠價一致暴跌的影響。不衝破「禁運」，樹膠市道好不了的，不過，朝鮮停戰，印尼商人盼望廢除「禁運」比前更要迫切。

布疋、雜貨市情

布疋市況因外埠客商、以批發價格已跌到相當便宜的程度，所以又有來耶買貨，加上一般貨商亦以存底已疏薄，不顧過平出賣貨物，故市價止跌轉穩，日本二〇二三扣布每疋售一百一十七盾半，香港三色斜布售一百二十盾。

雜貨買賣冷落，但搪瓷、陶瓷器生意頗不寂寞，因印尼人民喜歡在「拼沙節」過後辦喜事，如結婚及舉行「割禮」等，需用的碗碟用具特別多的關係。現香港花食格每打售三百六十盾，六吋日用深白碟每打十一盾。

煉奶批發價比兩週前跌了近一成，旗牌煉奶每箱現售二百六十盾，這是因爲一般買客怕新內閣成立，將來二期匯批時，輸入條例或將有更改，說不定煉奶改列甲組進口貨內，所以大家停手買貨，對此情景，輸入商便不得不削價求售。

樂觀的看法

絕大多數的耶城商人對朝鮮停戰看法是：從長遠看是樂觀的，因爲印尼經濟的不景氣，主要係由於美國通過「禁運」操縱了印尼的主要出口貨樹膠市場。朝鮮停了戰，「禁運」消失了藉口，印尼有可能擺脫「禁運」的羈絆，和新中國及人民民主國家進行和平貿易，替土產打開一條銷路，如樹膠等就可以不再受美國壓價收購之苦了，這對印尼的經濟是大有改善的作用，印尼經濟情況有改善希望，商場生意自必跟着有希望了。（八月二日）

印尼　這是印尼某地新建的椰油煉製廠

香港工業介紹

香港搪瓷工業

·新民·

在太平洋戰爭結束之後，姻起的搪瓷工業，經過了「禁運」加上日貨競爭的打擊，便一直衰落下來了，目前仍要在艱難的景況中掙扎。

戰前香港只有一家搪瓷廠，規模原小，產品銷路有限。戰後初年歐美搪瓷生產不足，銷來遠東市場的數量不多，價錢又賣得貴，當時的上海出產的搪瓷因國民黨實施出口結匯辦法，成本高，在南洋市場難與港製競爭，使香港的搪瓷工業一時得發展機會，到了一九四七年由一家廠增至五家，全港燒爐也由原來的十個以下增至二十六個，每月可產各種搪瓷品約七千五百箱。因爲此時搪瓷生意尙不錯，一九四八年至一九四九年初間新廠開設得更多，碰上當日的主要銷場如南非、菲律賓各地加强了輸入管制，日貨又開始爭奪泰國市場。因爲產銷不平衡，四九年上半年搪瓷工業首遭慘淡的局面，許多工廠貨積如山，資金週轉不易。不過，這種局面踏入了下半年又完全改變了，各地新訂單如雪片飛來，使各廠生意有應接不暇之勢，在一九四九年七月以迄十二月（即「禁運」之前）達到搪瓷業的全盛時期。當時全港有十二家工廠，擁有燒爐五十一個，月產成品最高爲一萬五千箱左右。每月用的黑鐵皮即需一千六百噸之多。

但是好景不常，美國對香港施行「禁運」政策，香港搪瓷業帶來了災難，因爲前此香港搪瓷業所用的主要原料黑鐵皮，是來自美國的居多，「禁運」了，美製黑鐵皮不運來，而且把香港廠商訂落的也要扣留了。使香港搪瓷工業一時沒有原料可用，在後轉向日本等國購買，但價錢貴得很。其他原料亦受「禁運」的影響，造成了搪瓷業原料恐慌，原料成本陡增，資金遇困難[?]等進而演化成成品售價高，難與日貨競爭，銷路急劇萎縮，整個工業從盛而衰了。一九四九年即開始有一家工廠停了，其餘各廠亦紛告減產，一九五〇年四月開工燒爐減至三十五個，六月又減至二十九個，每月出產量減至不足八千箱了。

在後原料供應問題獲得解決，加上這時又碰上印尼當日採取減縮美元區貨輸入，增加英鎊貨輸入的政策，情況比較好了一些，所以在一九五一年底開工燒爐回增至四十二個左右。但過不了多久，銷場又成了問題。原因有兩點：一因南洋各地經過年多「禁運」的影響，購買力削弱了，二因美製對日和約簽字後，日貨向南洋市場傾銷的越來越多，到處佔奪港製搪瓷的銷場。由於成品銷路有問題，去年中搪瓷業燒爐又減回開工的平均約至三十八個而已。

從前的主要銷場如菲律賓、巴基斯坦、南非，或是喪失了或是衰落了，目前僅有的主要銷場爲印尼又大不如前，目前搪瓷業只有在「捱淡」[?]的局面中掙扎了。

域會泳池中西對抗 澳洲好手最後獻技
二百碼仰泳將展開劇鬥 同場舉行男女邀請比賽

【本報訊】澳洲游泳好手軒歷斯今晚最後在域多利會泳池獻技，仍與香港好手作兩項對抗賽。此外，並有男女邀請賽八項及跳水表演、水球比賽等，一共十二項；下午六時開始。

二百廿碼自由式對抗賽一項，香港由張帝路及劉宇維用接力方式出賽（張游一百廿碼；劉游一百碼）。軒歷斯的手部撥水力及足部踢水力都很勁，用力平均，在短途賽中，可不致於後勁不佳。他的成績將是二分左右。香港代表張帝路、劉宇維兩人的成績不很好，約需二分十秒左右的時間，預將仍不是軒歷斯的對手。

一百碼仰泳對抗賽，香港張乾文有過六十三秒二的紀錄；軒歷斯前天只游得六十五秒八的成績。照兩人的紀錄來看，顯然是張乾文較優。但一般認爲軒歷斯前天未用全力；因此此項對抗賽將成爲今晚最矚目的秩序。

邀請賽中的女子二百碼個人四式泳一項，每個泳員分用撥泳、仰泳、蛙泳與蝴蝶式泳（每式游五十碼），每個泳員不會是四式都熟練，實力也就顯得比較平均，因此勢將展開劇烈的爭奪。

此外，男子一百碼自由式、女子二百廿碼自由式等項亦有看頭。

水球比賽由西聯對華聯。西聯是集域會、西青、陸軍等隊好手而成；華聯也是各華會泳團的好手；但華聯實力較強，有擊敗西聯的可能。

今天比賽項目

㈠女子二百廿碼俯泳（邀請賽）：郭錦娥（勵進）、黃玉冰（幸運）、林杏芳（海天）、吳玉珍（南華）、石玉梅（華員）。

㈡男子二百廿碼俯泳（邀請賽）：成烈雲（勵進）、劉鎰宏（青泳）、潘錫泉（鐘聲）、加華路（幸運）、蘇智禮（南華）。

㈢女子二百廿碼仰泳（邀請賽）：徐燮梅（勵進）、羅素美（西青）、馮綴姿（勵進）、陳倩宜（幸運）、格蘭（西青）。

㈣一百碼仰泳（對抗賽）：軒歷斯（澳洲）；張乾文（香港）。

㈤男子一百碼自由式（邀請賽）：劉宇維（青泳）、林君雄（海天）、葉九（鐘聲）、陳永祺（鐘聲）、黎煒華（南華）。

㈥女子二百廿碼自由式（邀請賽）：施依架（域會）、佳露絲（西青）、陳翠梅（幸運）、郭雁紅（勵進）、簡燕玲（鐘聲）。

㈦男子二百廿碼仰泳（邀請賽）：韋甚可（勵進）、梁榮智（鐘聲）、黃潤勝（南華）、林念暄（幸運）、加夫拔（陸軍）。

㈧跳水表演：陳國備（南華）、陳偉珊、黃錫滾、周和安（幸運）、桑打士（域會）。

㈨二百廿碼自由式（對抗賽）：軒歷斯（澳洲）；張帝路、劉宇維（香港）。

㈩女子二百碼個人四式泳（邀請賽）：佳露絲（西青）、黃玉冰（幸運）、陳倩宜（幸運）、郭雁紅（勵進）、簡燕玲（鐘聲）。

⑪男子三百碼三人三式接力泳（邀請賽）。

⑫水球比賽——軍聯對華聯。

軍聯：阿當、賈文、卜比、吳遜高、維雲士、黃炳蕃、賈雲。

華聯：彭照瑞、黃金華、吳年、徐亭、張仲堯、黃福興、蔡洋發、（後備）西維臣、哥利（軍聯）；黃金富、郭鎮恒、賀育新、楊啟華（華聯）。

夏令盃籃球賽 螢火今戰培僑
昨天仿中中青兩隊均捷

【本報訊】公開夏令盃籃球賽，昨天下午有三場在青支球場舉行，結果：A組建利勝流星（棄權）；B組仿中勝力生五十一比卅三；女子組中青勝愛司十八比七。

仿中戰力生的一場，仿中以加強盃乙組冠軍學餘隊爲骨幹，加上了陳天興、陳卿茂、車孟沖與林景良等，實力頗爲均勻；而且合作純熟，攻守都有分寸，所以始終控制戰局。力生缺於經驗，僅憑中距離投射取分，不易迫進對方後防；在力拚之下，終爲仿中所敗。各節積分：十比二、卅比十、卅五比十九、五十一比卅三，仿中勝。

女子組中青與愛司之戰，實力強弱分明，戰情成爲一面倒。不過中青在這一場比賽中演出並不很好；在對方採取貼身盯人防守戰術下，投射沒有把握。只因個人技術較對方爲佳，因此仍能取勝。愛司全隊以謝宗衡與朱聚薪演出較佳，此外各人投射多成浪擲。各節積分：七比零、八比二、十二比二、十八比七，中青勝。

今天下午，續有三場在青支球場比賽：五時，C組螢火對培僑；六時，D組中青對毅力；八時，女子組青支對彗星。

螢火戰培僑的一場，螢火擁有羅崇傑與鄧國駒等；培僑亦有范翥達與張鍾麒等，雙方實力接近，將有劇烈角逐。中青戰毅力與女子組青支戰彗星兩場，都是強弱分明的對壘，中青與彗星當可取勝。

球來球去滾鷄蛋 毛手毛脚守龍門
夏令球賽拾趣

▲昨天在跑馬地場舉行的六場華人足球聯賽中，除掉中健力戰打破光蛋外，其他五場都是「鷄蛋隊」的。最「闊佬」的是青華，它送了五隻鷄蛋給培新。有人說：「最客氣是漢英與荷商，大家各送一個，禮尚往來。」

▲漢英除掉一班老將外，也有一兩個「新雀」。昨天出場的有龐志堅、鄧柏兩人，雖然基本功法還差，但作戰精神很好。龐志堅外貌很像李碩友，有說這是未來的「球場紳士」。鄧柏很賣力，一次他學人用心口擋球，只見他一擋就連退幾步，引得球迷哈哈大笑。

▲荷商的守門是鍾振經，他本來不是守門人才，接球時，毛手毛脚，使人笑剩肚。

▲李德祺老興不淺，拚命的跑，追不上就拉衫尾，躍高頂球又攬膊頭。他並不是求勝心切，隨風也滿不在乎，只是手勢慣了吧了。

▲荷商中鋒梁樹，不敢力戰，由前鋒線打越縮，縮回二閘線上。半場休息時，李德祺笑對他說：「我哋的人你都贏唔到重有乜好講呀！」

穗工人游泳賽 昨日開始舉行

【本報廣州九日專訊】一九五三年廣州市第一屆工人游泳比賽大會於九日中午在人民水上文化宮開幕。上午九時以後，運動員與觀衆已陸續從四面八方湧來，把游泳池、俱樂部、閱覽館、溜冰場、食品館及各處擠得滿滿的。

比賽由十二時四十分至下午四時；比賽項目有男子五十公尺自由式初賽、男子一百公尺蛙式初賽、男子四百公尺自由式初賽、女子一百公尺蛙式決賽、男子二百公尺四人接力決賽、男子二百公尺蛙式初賽、男子一百公尺自由式初賽等。女子一百公尺蛙式決賽第一名是新華戲院的鄭淑端，第二名是郵電工會的鄧海珍，第三名是柔濟醫院的譚漫天。男子二百公尺四人接力決賽第一名是水上文化宮，第二名是協同和機器廠，第三名是廣州鐵路局。

全日的觀衆、運動員共達一萬六千餘人，八月十六日和八月廿三日將繼續進行比賽。

浮圖今戰通達 九巴昨勝嶺南
工廠盃賽連續舉行

【本報訊】工廠盃籃球賽今天下午有兩場在青支球場比賽：七時，E組浮圖對通達；九時，F組瑞興對開源。浮圖與通達之戰，浮圖擁有岑煥潮與梁耀昌等好手，攻守顯得很爲均勻。通達是新組的隊伍，技巧遜一籌，恐怕不是浮圖的敵手。瑞興對抗開源一場，實力相差不遠，料有劇爭。

硬地網球賽 即日起報名

【本報訊】婦女游樂會主辦的全港公開女子硬地網球錦標賽，每年約在秋季舉行。本屆比賽現經報名會公佈，即日開始報名，至本月廿二日（星期二）截止；準期九月七日（星期一）開賽。比賽時間除週末假日外，其他每日均在下午五時一刻開始。錦標賽項目定有四項：（一）女子單打賽；（二）女子雙打賽；（三）男女混合雙打賽；（四）女子單打造材賽（參加這項比賽的，是在首週或次週淘汰後，得任意到那組名參加）。又該會每年的男女會友比賽，一併開始報名，項目分女子單打、雙打、混合賽；男子單、雙打、單、雙打淘汰賽及男子商行職員組賽等。

昨天在青支球場舉行的兩場比賽：C組良友勝南洋卅九比廿五；D組九龍巴士勝嶺南卅七比廿四。

九龍巴士戰嶺南的一場，過程不大緊湊。九巴球員，身材平均，攻守也較有條理，因此始終佔了優勢。隊中的蘇廣麟、唐森與陳宗剛等都很活躍。嶺南由於部份球員的身材吃虧，雖然力拚，還是無法還擊；且其中一個球員郭育濤，年僅十四，身材在五呎以下，與其他球員相比，相差很遠。各節積分：七比六、十九比十二、廿四比廿、卅七比廿四，九巴勝。

另場良友戰南洋，良友曹源銳、賴志榮能夠不斷切入投射，守衛的盯人戰術也很收效。南洋實力本來不錯，但因後勁較差，終爲良友所敗。各節積分：十比八，南洋佔先；廿二比十二、卅比十九、卅九比廿五，良友勝。

籃球錦標賽 昨各場戰果

【本報訊】灣仔福利大廈舉辦的籃球錦標賽，昨日各場比賽結果：太華勝寶青四十八比卅六；翠峯勝東藝五十比卅九；南華B勝毅五十二比四十；南華勝廣社七十四比卅二；拔萃勝恒社四十三比卅一。

今晚七時起，續有三場在修頓球場舉行。首場金銀對力生；次場新力對藍星；末場紅藍對雄星。

末場紅藍是第六組中的種子隊，擁有盧荷燊、謝煒楨、李宏盛等甲組好手，實力相當強勁，當可輕取雄星。另兩場，四隊實力較爲接近，將展開劇爭。

昨晚各場比賽，強弱懸殊，戰情平淡，到場觀衆寥寥可數，場面冷落異常。

夏令球賽日趨緊張 同福珠江今有劇爭
傑志昨戰敦梅淨勝兩球

【本報訊】夏令盃足球聯賽昨天各場戰績是：研藝勝中華三比〇；傑志勝敦梅二比〇；青華勝培新五比〇；警察勝文化二比〇；光中勝中健四比一；漢英與荷商〇比〇。

今天續有四場比賽在跑馬地A、B兩個球場舉行，A場「聯字組」電業對電話；研藝對中電；B場「華字組」同福對珠江；「足字組」集賢對息影。除研藝對中電一場外，其他三場都很重要。同福對珠江一場，同福已經加入爭奪決賽權的隊伍，有進入決賽的希望。珠江在該組中成績最好，只失一分，今天如勝同福，就可穩得決賽權。因此，兩隊今天必傾全力作戰。

集賢與息影之戰，集賢對此戰的得失也很重視，它已失掉兩分，如果今天再失，就與倫兩分，前途未許樂觀。息影對勝負雖無關重要，但它仍是一支有威脅力的隊伍，此戰也將有緊張的爭奪。

電話在「聯字組」中成績最好，只失一分，到現在仍保持未敗；但它出戰電業，實力較強，今天將可取得勝利。

昨天各場戰情平淡，無甚可觀。漢英對荷商一場，噱頭特多，漢英對荷商缺乏經驗；荷商特着實力，互有攻守，但因兩隊對決賽權均已絕望，演出都缺乏精神，昨戰敦梅一蹶不振，

排球名將錄（六）

葉錫康

葉錫康在排球比賽中，打的位置是三排右，能救極險的低球。有些球百分之九十是不可以挽救的，他卻能夠閃電般地把球救起，十分機警。但是他始終不能打三排中，只是「偏才」，不成「正統」。

他的球場經驗，相當豐富。他之能救危球，一方面固由於他的機警和身手矯捷；但是他的位置取得非常之好，跟進、補位，幾乎做到天衣無縫的地步。打球稱爲勇敢，救球時永遠是奮不顧身的。

打三排人物的基本條件，因爲三排主要任務是救球，所救的球多半須要仆地的；如果「惜身」，就不能算是一個夠勇的三排。葉錫康在三排之上，所以他打的三排，相當成功。可惜他不能打出大路的球，無法任三排中，否則他能成爲最優秀的三排中，是不成問題的。

而且目前他對於供球還未到家，浮而不實，有時不夠準確，常使對方很難防禦。但是發球卻發得很好，那種刁鑽的發球，以使對方很難控制。說不應該偏促守住三排邊，應該進一步成爲一個建設性的人手，才是理想的三排中。三排中的位置在中的三排右的位置，他在三排右的位置，可以使前方無後顧之憂，在後面專心作戰。

九龍城籃球賽 今日續有兩場

【本報訊】九龍城第一屆坊衆男女籃球賽，昨日在宋皇臺球場揭幕。今日續有兩場比賽：下午六時起，南洋對中聯；田徑隊對初學。

昨日揭幕，坊衆逾千人。比賽結果：九城勝金星九十九比卅二；女子培道勝紅藍卅二比二十；青年勝孟五五比十六。

子真盃賽 昨日戰績

【本報訊】香港小足球總會主辦的第三屆子真盃全港公開小足球聯賽，昨在跑馬地內A、B兩個小型球場舉行了六場比賽。其中以九龍果菜對新公司一場最爲激烈。新公司出力防守，果菜雖能較善打，但上半場雙方無法打開紀錄，到下半場，更爲稱采。結果，各進一球，一比一踢和，各得一分。

和平聯歡體育大會 田徑項目部份完成
柴托貝克獲五千公尺冠軍

【新華社北京八日電】布加勒斯特消息：在第四屆世界青年與學生和平友誼聯歡節期間舉行的國際友誼體育比賽，是與林匹克運動會之外的最大的國際運動會。這屆聯歡節體育比賽的規模比以往幾屆爲大。在以往幾屆聯歡節中，只有三十歲以下的運動員才能參加比賽，而這一屆已把這個限制取消了。這屆聯歡節的體育比賽共有田徑、機巧運動、游泳、跳水、水球、划船、單人划艇、拳擊、自由式與古典式角力、舉重、自行車、足球、籃球、排球、手球、橄欖球和乒乓球等十八個項目。

參加比賽的有四十六個國家的約四千名運動員。現在，這些項目的比賽正在緊張地進行中。田徑賽中已有一部分項目比賽完畢，優勝者的名字和他們的成績如下：

五千公尺：第一名：查托皮克（柴托貝克）（捷克斯洛伐克），成績十四分三秒。第二名：路特（蘇聯）。第三名：科瓦斯（匈牙利）。

鐵餅擲遠：第一名：斯特朗德來（挪威），成績五十八點四九公尺。第二名：切爾莫克（匈牙利）。第三名：克里沃諾索夫（蘇聯）。

三級跳：第一名：謝爾巴科夫（蘇聯），成績十五點六三公尺。第二名：里哈克（捷克斯洛伐克）。第三名：弗里斯特（德國）。

女子跳高：第一名：契吉納（蘇聯），成績一點六四公尺。第二名：莫多拉科娃（捷克斯洛伐克）。第三名：克洛娃（蘇聯）。

一百十公尺高欄：第一名：布爾西克（蘇聯），成績十四秒四。第二名：姆拉佐伐克（捷克斯洛伐克）和波波夫（蘇聯）。

一百公尺：第一名：任卯克（捷克斯洛伐克），成績十秒六。第二名：伊加瓦洛夫（保加利亞）。第三名：哈列夫（蘇聯）。

八百公尺：第一名：索維爾特（捷克斯洛伐克），成績一分五十一秒四。

女子一百公尺：第一名：西利格爾（德國），成績十一秒七。第二名：希金娜（蘇聯）。第三名：卡吉爾（德國）。

小說天地

寶昭君傳

包天笑著　任進圖

一九八　惜英雄寶昭君說病　抗殘敵樊人傑監軍

外邊自北南下的船，果然是軍師樊人傑，他和寶七姑娘坐了小船過來。船到了，王寶延把他們迎上大船。王光祖站起身來迎他們，樊人傑道：「甚好，甚好，王光祖的病應該好了。」寶昭君道：「軍師，休息幾天便好了。」樊人傑道：「這個病，王光祖這樣的英雄，不應該患病的。」王光祖道：「果然臉色不大好。」樊人傑道：「光祖賢弟，你爲什麼不依她的話休息幾天？」說道：「我們沒有能夠報效王文雄，打不到敵人了，我那裏還不肯不下來。」他說道：「一定要將敵人殺盡，才能放下心來，不顧自己身體，那便怎麼辦？」說得寶昭君也無話可說，只是一口氣吞了下去。

其實並不覺有什麼病。我氣力還好，我還可以親自上陣的。」寶昭君聽他這樣說，才知道剛才把關公作比喻，引起他的誤會，忙笑道：「阿師兄，我並沒有怪你。我那句話是一時急出來的。」王光祖道：「我也不是想叫你放心。那是我不好，你不要那樣折磨自己吧。要知道身體是更大的本錢，將來我們會碰到更兇的敵人，未必就是王文雄。他不是傷了手臂的麼？他這會子一定是躲到什麼地方養傷去，不會這樣快便捲土重來的。你聽我的話，到我們大營裏去休養幾天吧。這兒有了樊軍師，有了雷兄弟，有了七十位生力軍的兄弟同來，我們總應付得了那小小敵人的。你先和我回去養好了病，他日好跟王文雄再打過。」雷惟志也勸了一會，各人一片熱腸，把王光祖扶上小船，王光祖部下挑了百幾個傷病的兵士，都派上小船，送進西岸的大營去。王光祖的熱情，也無法不接受各人這回的熱情，寶昭君也陪他同船回去。正是：這回脫離不比從前，欲知後事如何，請看下回分曉。

悔過書

迦撒諾

胖校長，不，我真該萬死，既然此刻我寫這篇東西，無非是因爲那天「愚昧無知」的我寫了一篇「胖校長的失眠」，冒犯了你，想向你致莫大的歉意，而現在我對於你的稱呼，依然冠上這樣的形容詞，那豈不是表示我「毫無悔意」，一犯再犯麼？這兒的女人，大多數都是怕人家誤會她胖的，因此就是在大熱天時，她們也情願汗流浹背，依然不肯脫掉那條筋束腰，甚至每日來幾次土耳其浴，來企圖恢復纖態的苗條。不過，我是有我的苦衷的，要不這樣寫，我就恐怕你不知道這是我懺悔萬一分的誠意來了，因此，我就記過去「請罪無由」？所以，我不能不這樣，這一點相信你定會「知我諒我」的。

你已經「同情」起來了，現在我對於胖的那一夜失眠的事，我也有點「感同身受」！何況你是一個最懂得睡眠的享受的人，白天裏，你往往也會在校長室裏因爲「爭取休息」而打起鼾來。鼾聲響遠室外；記得有一次，有一個頑皮的學生當你睡着的時候，靜悄地走到你的校長室裏，在你額頭上蓋了一隻烏龜，事後你雖然知道是誰幹的，但「忍耐」而「仁慈」地沒有責罰他，可是他到底還有「良知」，沒有揍醒你的教員，叫那個教員成爲你的「後援」？

第二晚可再有沒有「軍昭還敝」，在這裏，我誠地替你默禱你能夠一躺在床上便安然入夢。無疑，誰面臨到這樣的問題，他能夠睡得着才怪哩？因爲那是錢的問題啊，放暑假了，那是白支薪金給教員的時候，而且，比方說，「幸運節約」你又怎值得這樣，要不這樣能夠每年添置一個「新」把，坐的是那一年最新款的汽車，還不時要供給你的「先生」做西裝、買手錶，預期到馬場去「鋪」一次「草皮」呢？雖然每兩個星期，你也會因爲這樣的知道對教員削減薪水而感到良心不是說過：「爲富不仁」嗎？

敢說是非常虔誠的了，我的默禱但是上帝是否有求必應的呢？那究竟還是一個問題；最好你校長能夠告訴我。不過，「仁慈的主」我想有時也會「掛萬漏一」的，假如真有這種情形發生的話，倒不知道這辦法是否你的教員的「節約」下來的八月份的新金，你不是想把那末，我倒以爲我把我的希望寄託於冥冥之中，忙你找出一個圓滿的解決之道好了。

校長，你不是想把你的教員的八月份的新金，也已經轉進了他的銀行戶口了。當你看到這裏，而那八月份的新金的解決的，那個辦法的發明人就是那個校長啊，提起他，他就是利用那個辦法，把他的教員問題圓滿地解決的。

我校也可行？說到那個辦法，並不是我發明的，所以我不敢「巡天之功」，以爲己力，而我對你提供出來，只是希望你沒有冒犯的罪過而已。

說？但是今年可不同了，你最怕的就是那些「檢定教員」給介紹過來了。不過，你別着急，我還沒有說完那裏校長的話呢——

「不過，我也知道你失業後的痛苦的。「啓蒙班」我將繼續請你幫忙，每月兩天，舟車費是二十元。」

這時候，校長，我想你一定又會問：「他怎樣呈報上面，替教員銷冊呢？他不怕那些「檢定教員」給介紹過來嗎？」

誹，退了這麼多人？」

但是，我告訴你，他是不會替教員銷冊的，他不留任人家當日校教員，當然不必發給八月份日校的新金了，而「啓蒙班」仍然僱用，到底也是他的教員啊，那又何必銷冊呢？至於下學期再僱用的日校教員，他可以說是代課的呢。

這辦法我想你實校也行得通的，不是嗎？（「俱樂部」新詩誰是「金沙」）

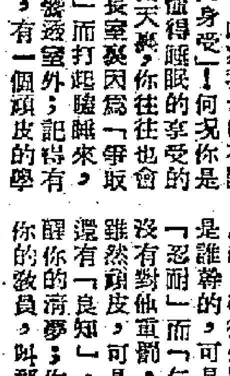
然後揭言學校下期增設「啓蒙班」，每天下午四時至六時上課，收取廉價的學費，然後，他便叫他的教員逐個的到他的書房裏，到了之後，他便說：……事後，有的教員跟他告別了出來，大家聚談起來，原來那搜校長對他們每個人所說的話都是一樣的。

校長，你猜那搜校長怎說呢？

「×先生，過去一年得你的幫忙，我非常的感謝，只是學校的下學期，我還沒有怎麼樣的新計劃，所以，假如你有高就的話，我就不便勉強挽留了。」

校長，現在你一定明白了吧，他只用了這些話在，我相信新奇麼？好吧，我且告訴你吧，校長，暑假的時候，你何嘗不是這樣去拒絕那些教員呢？

四一、盤問



林達兄弟離開化龍橋，正是上午十一點鐘光景。炎陽如火，蟬聲不絕。林達笑道：「弟弟，不知怎的，化龍橋比南溫泉好得多了。雖然同樣是重慶地方，熱得也不一樣，在南溫泉家裏，除了那麼多風扇還有冰箱，但我的心裏在流汗，不但是熱，也是悶，悶透了；在化龍橋老李報館裏，同樣熱，但汗流得很痛快，一點也不悶。你呢？」林壯傻笑，「我？」「我還是很難過，看見人家，在印刷廠裏流汗，在編輯部流汗，在經理部流汗，他們更多人在前方還流血，而我一點忙也幫不上。」林達想了解他同林茫今天的變態：「弟弟，我們慢慢來。不過有一件事你應該告訴我，三哥！爲什麼你今天的態度……」林壯截斷了他的問話：「別提這個，好不好？我痛苦！」邊說邊倚在公共汽車站的木杆上。

「既然痛苦，你更應該講。」

「三哥！」林壯雙目濕潤：「你別逼我，我現在一點勁都沒有，想回去了。」

「嗯？」林達有點生氣，「你同林妮之間一定有些什麼鬼鬼祟祟的，否則你不會這樣變！好吧，你回去，我可要玩個夠才回去。」他送林壯鑽進公共汽車：「身邊有車錢嗎？」

林壯點點頭，他羞慚地感到袋中昨夜林妮給他的那張支票，有如一塊烙鐵似的，使他感到灼熱發燙。

尤其是回到家中以後，肚子餓痛，已經下午一點半了，林妮還沒有吩咐開飯，她在房中問着：「弟弟，三哥呢？」

垂頭喪氣的林茫低聲問道：「三哥不知在說些什麼。」

「他找朋友去了。」林壯悶頭翻閱「中央日報」，感到一無是處，把報一摔：「我想同他一起玩，可是又不想同他在一起。……」正說着林妮送出來，看吉普離開庭園，沉下臉來往沙發裏一躺：

「弟弟，三哥呢？」

「他游泳去了。」

「你爲什麼不去？你同他出去那麼久，上哪裏去了？」

「隨便蹓躂。」

「我不信！」林妮皺眉，「弟弟，你實說。」

海泳場

海泳場（獨幕劇）

編劇：張生　導演：吳化

時：大潮之後　地：海泳場　人：泳客甲、泳客乙

時：正午

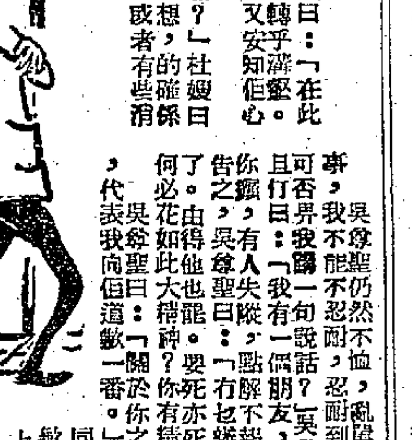
泳客甲（胖子）：「噢！潮退了，水淺得什麼也看不見了。」

泳客乙：「你看那個胖子？」

甲：「突然明時候，潮水退了。」

天堂遊記

九記焦頭爛額



且行問杜嫂曰：「明之兄平日有無厭世觀念者？」杜嫂曰：「在此環境之下，邊個人冇厭世思想？少壯則鋌而走險，老弱則轉乎溝壑。明之既不能去搶去偷，有唯有去死耳。平日但自然有講，不過又安知佢心中之想法如何？」

且行曰：「假如佢會去死嘅，我就怕佢唔中有此種觀念耳。」杜嫂曰：「咁就冇人識，不識則差館一定會知者也。然則一問，因都有啲快，你識報館中人，託佢打電話去一問。」且行曰：「知道理。」杜嫂就託且行打電話去。杜嫂曰：「且行一想，或者有些消息。」

於是且行打電話到天堂報館找孔主筆不在，找總經理亦不在，無法可施，不知找何人是好，只有找吳尊聖，不料吳尊聖竟然在此，一聽見且行之聲音則曰：「且行耶？你做乜？在何處？」且行曰：「我與人在咖啡室飲茶，我怕左你，你到底做乜？點解會同人鬧翻？」吳尊聖曰：「唔捞耶？」且行曰：「此事十分要緊者，不能不首先同你講，而且請你幫忙。」吳尊聖曰：「你又話十分要緊，我以爲有乜事？」

事，吳尊聖仍然不肯不忍耐，吳尊聖不能忍，亂罵一場，我怕左佢，佢然後問我：「你今天有一句說話想問你？」吳尊聖曰：「唔好講！」「且行日：「我有一個朋友，失蹤好耐，想你報館查一下，邊個不准你講？」「吳尊聖曰：「現在連記者都有乜用？」「且行曰：「冇乜用，你有精神去死，不如去搵錢爲妙。」「且行曰：「有乜辦法？」吳尊聖曰：「我話你之事，我極不滿意，我以爲你最好去搵佢，我已經同佢講話，你要佢自己去找佢，梅校長代表我向佢道歉一番。」

上電話，同佢講左咁多。」吳尊聖即刻掛斷，以後就不可見我！」講完，吳尊聖日：「你如果不同佢道歉，以後就不可見我！」

且行爲之悵然，但冇辦法。此次電話，但毫無收穫，而且送上去被佢鬧一頓。真好唔做也。打完電話返去，杜嫂問如何？且行曰：「不得要領。」

但且行無辦法，但有一個新辦法，在餘了安慰之外，且行係一個不祥人？我真懷疑杜明之個會係到處都有一個席，夢思且行，在前也。

自殺，杜嫂焦急之至，自殺者？

嫂曰：「傾一傾吓，我如果有一個冇左明之。」且行曰：「我亦活只有死。但返來家，我可以負責，我冇命時，我不想人負責。但我覺得明之係一個生命，否則我就行命矣。」且行曰：「我好人，就係嚟返中，我始將一個梅校長交涉之事告知。」杜嫂曰：「真好者矣。」

好家嘅人，但係作者話，你由一個老實人，我相信但未必造謠，將你之不對之事講過我知。事實上我雖然並非目擊，但我都係跟你好食個飯，我只想你不可以打工，係要做乞兒，係得到有突破，而佢亦係想拜託你批一件事。」「且行日：「此事算吳尊聖。」

且行曰：「我幸會有突，你好不好介紹吳尊聖不准你講，但你話做得到有冇突破之事？」

（六八三）

苦鳳

週完小說　弱方

夜晚，如英回房來，滿心的焦躁，她恨黑牛，恨客人，甚至恨自己，愿現在她眼前的一事一物，她都感覺憎恨。她覺得旁人都是伸著黑手把緊她的喉，括住她的嘴，使她活不下去，生不下去，還着她，逼着她，一步一步走到死坑中去。

她坐到床上，撫摸了一下她的孩子，孩子正發着高熱，可是沒有錢來吃藥，一份焦急，更使她無限憤恨。她想到要是她能有一筆錢，她一定要帶着孩子遠走高飛，離開這個鬼地方，離開這些啃人骨頭的人。一想到錢，她又記起了黑牛的吩咐，要用那包毒藥，慢慢地毒死剛從南洋來此地的王老太太，她是一個從南洋來此地的生客的一筆大生意。她皮箱裏存得有錢，這是黑牛的一筆大生意。她便順手又從枕下拿出那小包藥，拿在手上，手微微有點發抖，她想道：「這樣的事，不是害人？……」她又把那毒藥放下，望着那紙包，使她感覺恐怖，心裏隱隱地在說：「我不能幹的，我不能幹的。」可是黑牛的聲音彷彿又響在她的耳際：「你要是不幹，你搬出來，我另外要三姑住進去，由她來幹。這筆生意不能放過的。」黑

牛那發話時的狠狠眼光彷彿還在她面前。她不禁回頭過去，望隔壁王老太太的房間。王老太太房裏寂靜地沒有一點聲音。

使她另外一個思想要到她腦裏：「這包藥我何不自己服下去？服下去是就可以不再受人的欺侮了？」她又伸手把那包藥拿起，可是，一眼望着睡在床上的小孩，燒得面上發紅的小孩的面孔，她不禁悲悲顫抖：「孩子又將會怎樣呢？」這個問題一提起，她眼眶裏頓時湧上來許多眼淚，潛潛下落。

在這個問題上，同時隱隱地又聽到黑牛的聲音：「你不幹，我要三姑來幹。」她陷在矛盾的激情中，許多疑懼叢繞着她很難過。錢，孩子的病，自己的痛苦……這連串的莫得解決的問題，一步步逼緊過來使她漸漸地由恐怖中慢慢轉爲硬朗，終於使她眼睛一楞，下了一個決心，拿起那包藥，匯足走了出去。

王老太太房裏的那茶盅微微地響了一下，接着，她又向房來了，雙手蒙着眼睛低下頭，一顆顆淚珠從指縫中流了出來。（五）

「要是能有一筆錢，我自己能有一筆錢：……」她的思潮繁繞

天津市各少數民族熱烈參加普選運動

回族、蒙族、朝鮮族、柯爾克茲、倭族和維吾爾族的人民羣衆，都歡欣鼓舞地積極參加普選活動。

【天津通訊】人民民主政權給各少數民族人民帶來了幸福生活。當天津市普選運動一展開，四區的回族、滿族、蒙族、朝鮮族、柯爾克茲、倭族和維吾爾族的人民羣衆，都歡欣鼓舞地積極參加了普選活動。四區復興莊的清真寺的阿訇、海里凡和部分回民利用每週的「聚禮日」（每週的星期五）學習並討論選舉法和有關普選的文件。該清真寺的伊斯蘭小學的阿文教員張俊賢（也是該寺的海里凡）說，各少數民族今天都有發展本族的語言文字、保持或改革本族風俗習慣及宗教信仰的自由，這是毛主席帶給的，這是民主政權帶給回民的。他表示不但要積極學習普選文件，並且一定踴躍參加選舉。回民馬桐春和王德明等人四出訪問，邀請回民座談，研究在街道中討論如何選舉區的問題時與族兄弟們一塊參加選舉。

街道上的居民委員會裏，約有回民三十人擔任主任、副主任、委員和代表，他們是普選工作的熱心參加者。小郭莊街公所管界的婦聯主任閻淑敏是回民。普選開始後，她和滿族姐妹們一塊深入居民住戶宣傳普選的意義，並且組織了六個臨時托兒站，幫助婦女們照顧孩子，便利孩子的媽媽參加普選活動。住在合興里的回民馬寶榮是裏信里街公所第五居民委員會的副主任，普選開始後，他被推舉參加選民資格審查組工作，儘管她的家務事很忙，但她從未放鬆過工作。她說決不能讓一個壞分子鑽了空子。四區有滿族人民約六百餘人，其中有許多人是街道中的積極分子，並有四人當居民委員會的主任或委員。住在合興里十七號的滿族婦女那惠敏是衛生小組長，工作挺積極。七月二十七日那天，她和同院的滿族居民一樣，都穿了新衣裳去登記，街坊鄰居見他們走過時，都笑着誇他們穿得整齊。那惠敏說：「當時，快把我們臊壞了！後來，我一想，害什麼臊呀！這麼大的喜歡事，還不該穿個新鮮！」住在小郭莊懷仁里二十九號的製鞋工人張寶臣是蒙族，他的妻子金玉茹是滿族，以前，他們隱瞞了自己的民族，今年在戶口普查時，聽說普選要開始了，進一步知道了各民族是一律平等的，這才到派出所把戶口改過來。張寶臣說：「咱得把眼睛擦亮了，選好代表！我們蒙族和滿族的人民也可以投票！」（王新生）

淡季不淡市場繁榮 浙江省私營工商業夏季營業普遍興旺

【杭州通訊】浙江省今年夏季市場異常活躍，私營工商業的營業額普遍增加。根據杭州、寧波、溫州、嘉興、金華、湖州、蘭谿、海寧、紹興、鎮海、蕭山、餘杭等十二個主要城市的統計，今年第二季度私營商業營業總額超過去年同期百分之八十九點八一，其中絕大部分已超過了一九五一年同期的水平。私商開業的不斷增加，歇業的逐漸在減少。金華、麗水、鄞縣、臨安、龍游、平陽、瑞江鎮等十個城鎮，今年第二季度開業一三九家，比第一季度增加百分之七十九；歇業的只有七十六家，比第一季度減少了百分之五十三。工商戶渡過「淡季」，大部獲得了盈餘，積累了資金。

各地私營工商業營業額增長的趨勢明顯地表示出：凡有利於國計民生，特別是有關基本建設、農業生產及與人民生活關係密切的私營工商業，發展得最迅速。私營工業（包括手工業）中，機鐵、棉織、針織、綢緞、麵粉、捲菸、製革及瓷器、木器、竹器、年具等主要行業，比去年同期均獲得了進步發展。杭州市二百五十家私營工廠，一至五月份的生產，綢緞、捲菸業提高百分之四十至七十，棉布、毛巾、襪子、內衣等業提高一倍至二倍，麵粉、絲綿被面等業則提高三倍以上。溫州市今年三月至五月與去年同期比較，製革業生產增加二倍，肥皂業生產增加百分之四十六，紙傘業生產增加百分之五十二。商業方面也是同樣情況，買賣最好的是棉布、百貨、南北貨、新藥、糧食、文具及有關溫州市特產等主要行業。溫州市棉布店流動資金做二千一百萬元，淡季每日營業做到五百萬元；浙南企業公司從上海販運布疋回溫州，未到溫州，在等貨就被買光，一到碼頭就分光。溫州城區六月份私營商業銷布一千四百五十七疋，比去年同期增加一倍二，比去年同期增加百分之四十一點八。奉化縣由於當地的茶等土特產打開銷路，山區農民購買力提高，棉布業的營業額比去年同期增加七倍。紹興縣的棉布業今年生意之好，說：「今年我經營六年還沒有碰到過。」

【杭州通訊】杭州市今年淡季市場繁榮。私營工商業在國營經濟領導下，營業額普遍比去年同期增加。據三十三個主要行業統計：今年一至六月份營業額較去年同期上昇了百分之三十點二五。

各地通訊

湖北第一個大型水利工程 受益農田達八萬多畝 麻城大坳水庫工程完工

【武漢通訊】湖北省第一個大型水利工程——麻城縣大坳水庫，自三月十三日全面動工，經四個月後，已於七月七日勝利完工。大坳水庫位於溪河上游，白果山與大坳山之間，全部工程包括土壩、反濾層、溢洪道、涵管、臥管與其他附屬工程。完工後的大坳水庫回水線長五千二百公尺，面積二千九百七十畝，可以容水一千七百七十三萬立方公尺，可保證八萬一千八百三十畝水旱田用水。因此，每畝每年按增產大米一百市斤或皮棉十二市斤計算，折人民幣八萬元，這樣全部每年可增加六十五億餘元收益。

大坳水庫完工後，麻城縣五十四萬人民無限的歡欣喜悅，慶幸他們在人民政府領導下，修好水庫，戰勝了部分地區的水旱自然災害，紛紛表示今後更要努力發展生產，支援國家建設，改善自己的生活。

上海文教系統中基本建設已展開

中學有新建擴建工程廿七處 工人密集區建兩新型電影院

【上海通訊】上海市文教系統一九五三年度基本建設工程大部份已先後開工。教育局今年的基本建設，主要是增加中等學校的容量，有新建和擴建工程共二十七個學校。新建在普陀區曹楊新村附近的一所中學，已經完成工程百分之九十以上；另外，在最近落成的二萬戶工人住宅附近新建的兩所中學，也預定在九月間開學前建築完成，以便新搬進去的工人的子弟就近入學。這三所新建中學的建築面積有一萬一千三百六十餘平方公尺，可容納學生三千三百餘人。舊有中學的擴建工程建築面積約二萬四千三百平方公尺，將可增加容納學生一萬二千一百餘人。其中有十餘個擴建工程已先後開工，爭取在開學前全部基本完工，以配合今年暑期的招生任務。

衛生局今年新建和擴建的重點工程有海港交通檢疫所、精神病院、中醫實驗院、防疫站、中華麻瘋療養院、幹部肺結核病防治院等，這些工程完成後，將可增加病床六百七十五張，並相當地加強本市防疫和檢疫的設備。其中除中醫實驗院和精神病院將於今年第四季度開工外，其他工程均已先後開工，預定今年底可全部完成。

文化事業管理局今年在工人密集的楊樹浦區和東昌區新建兩座電影院，各約有一千一百個座位。每座電影院準備在八月中旬前後開工，在明年春節前完成。這兩個區域是過去沒有電影院的，在這兩個區內尚沒有任何新型的娛樂場所。這兩個影院落成後，將可適當滿足這兩區勞動人民文化娛樂的需要。

文教系統去年施工的基本建設工程，到目前爲止全部完工的有：市立第二人民醫院門診部、盧灣區體育場、西路醫院及滬西工人文化宮等。其他工程大部已完成。五個單位的工程建築面積一萬五千百餘平方公尺，每天可以增加門診人數五百五十餘人。文化事業管理局已完成了江灣、洋涇、新涇區等三個文化館和共有二千四百多個座位的電影放映站。教育局已完成的有十幾個工程，建築面積共二萬三千一百五十平方公尺，可容納學生五千一百人。

荒山上栽果樹 遼東蓋平縣成績佳

【遼東通訊】遼東省蓋平縣二區是經濟作物較發達的地區，全區有近二十萬棵蘋果樹，果樹收入佔全區收入百分之三十。過去果樹業發展不大。去年七月東北人民政府頒佈「東北區荒山經營條例」，規定荒山荒地開墾果園獎勵辦法，蓋平縣政府組織果樹技術員在農業科訓班，反覆學習了這個條例；各村技術員心裏也有了底，回村積極宣傳。高嶺村農民對栽植果樹的意義認識不清，經過政府大力提倡，去年秋季，韓九中便和韓立中在荒山上栽上蘋果樹。在他們的影響下，去秋和今春，有十二戶栽了國光、新國光、錦、吉冠三種果樹一千九百一十五棵。朱長文、朱長恩、朱長盛等看見，他們三家也在荒山栽了許多果樹。老虎山挖了四百五十多個坑，準備秋後栽果。蓋平二區由去秋到今春已有十一個村子往荒山栽果樹一萬多棵，有些山坡地和山根多地，荒山栽上果樹以後，還可以增加收入，又防沖刷，這真是兩全其美的事啊！（孫守仁）

成都百花潭修建動物園

現有名貴動物卅餘種 其中有廣東特產的蟒

芙蓉城著名風景區

【成都通訊】成都市外西百花潭動物園現正積極修建中。在修建期間，動物園曾接到北京、石家莊、漢口等市人民送給成都市人民的十二種名貴動物。爲滿足全市人民參觀名貴動物的願望，該園於七月二十五日起在人民公園舉辦短期展覽。現百花潭動物園已擁有祖國各地和四川特產的動物卅餘種。其中，有產於祖國東北的梅花鹿、丹頂鶴，產於揚子江下游的揚子鱷，產於廣東的蟒，也都是成都所少見的動物。此外，白色、黃色、翠綠色的鸚鵡、金錢豹、九節狸、五花雞、水獺、野豬、豪豬、狐、松鼠、狗熊、獼猴、羚羊、狼等來自祖國各地的動物。

北京通訊 優美的印度舞蹈藝術

記印度藝術代表團在北京演出的舞蹈

吳曉鈴

印度藝術代表團帶來的印度古典舞蹈，對於愛好舞蹈藝術的朋友們說來，是非常興奮的心情來歡迎他們的。雖然他們演出的節目裏，我們還不夠熟悉，可是我們從他們的歌唱的曲調、舞姿的優美和技術的高超，已經能夠感到了他們的心情和他們的藝術的優美。

簡單談談印度藝術代表團帶來的舞蹈。

第一個是「巴拉納殿揚舞」（一般譯爲「婆羅多舞」）。所謂「婆羅多」有兩個解釋：一個是印度古代舞蹈專家婆羅多的名字；一個是「巴拉」（即「婆羅多人」）是印度人民把自己叫做「婆羅多人」。所謂「納殿揚」是「舞蹈」的意思。因此，巴拉納殿揚舞的實際意義，就是印度民族的古典舞。在過去，它一直保存在廟宇裏的歌舞藝人「天僕」的手裏；現在已經是從廟堂上跑到街頭來了。「天僕」是一種專業的歌舞藝人，並且只限於女性。她們在廟宇裏的工作和地位很有些和我們從前祭祀天神地祇時孔子廟中的「樂舞生」相似。這種舞蹈專由女性舞，基本上是單人舞，但有的時候也可以由兩個人或四個人合舞。印度的舞蹈本來有「健舞」和「軟舞」之分，巴拉納殿揚舞融合了這兩種分別較大的舞姿，豐富了它自己。舞蹈的人必須經過長時期的訓練，手、眼、身、法、步，都要達到協和而一致的境界，既要具備「健舞」的矯捷，又要具備「軟舞」的婀娜。舞蹈的人以腰部做樞紐，上面的胸部、兩隻手、頸部、頭部，以至於眉毛和眼睛，下面的腿部和兩隻腳，都必須節奏化、美化。在印度現存的舞蹈裏，它是非常艱難的，同時也是非常優美的。

這種舞蹈的主要伴奏樂器是一對小鐃和一隻「杖鼓」，現在也有加上一隻小提琴的。

第二個是「卡達卡利舞」。「卡達卡利」的意義是故事的舞蹈，如果我們把它叫做民間舞劇，是很適宜的。卡達卡利舞也是南印度的產物。「卡達卡利」和「婆羅多」一樣，兩個都是「舞蹈」。卡達卡利舞的題材有兩個來源，一個是「羅摩衍那」，一個是史詩「摩訶婆羅多」。舞蹈的人只用舞蹈動作把史詩的故事內容介紹給觀衆。史詩的朗誦由歌手負責，舞蹈的人不發一言，有些像啞劇。

我們看到的印度藝術代表團演出的卡達卡利舞，只是壓縮的幾個片段，如果毫無剪裁地表演出來，一篇史詩要整夜演出也要連續下去幾個月，和我們的社戲表演「目蓮救母」的故事非常相似。

卡達卡利舞具有如下的四個特點：

第一、演員全部都是男性，女角色由男性扮演。

第二、伴奏樂器以打擊樂器爲主——大鑼、鐃鈸、堂鼓、小鼓。間或插用弦樂或管樂。

第三、演員面部的化裝要塗滿顏色，和我們的京戲、地方戲的「勾臉」一樣，用不同的顏色表示劇中人的身份和性格。天龍、夜叉、蛇、猴子、大鵬金翅鳥等也由臉譜來告訴觀衆。

第四、服裝也按照劇中人的身份和性格有所差別。有「蟒」，有「靠」，有袍帶，有巾服。頭部的裝飾一般都是圓錐形的「盔頭」，有時在「盔頭」的後面加上一個圓盤，圓盤的大小說明劇中人身份的高低。此外，一般的角色都用假髮，很像我們的「盔頭」和「甩髮」；演員的手指上都要戴銀製的「甲套」。

第三個是「卡達客舞」。卡達客舞流行在北印度，它起源於拉克瑙城的古典歌劇在演出方面有着非常嚴格的限制，例如，舞蹈上不許見到殺傷，不許有戰鬥的場面。但是卡達卡利舞處處違反了那些規律，這就是因爲它是從民間產生的，所以才有大膽地打破傳統的勇氣。

這個舞蹈是一種宮廷的舞蹈。它不同於巴拉納殿揚舞的拘謹多端，也不同於卡達卡利舞的火熾熱鬧。它沒有什麼內容，不表示什麼感情，僅僅是技術性的表演。

這個舞蹈，主要是足部的動作，舞蹈的人的身體基本上是不要求活動的，有的時候兩手還有些動作，但是比較簡單。

這個舞蹈的唯一特點是它的節奏性。舞蹈的人在腿上帶着一串串鈴鐺，胸部上掛着許多銅鈴。足部一活動，鈴鐺就響起來，足部的活動和腳上銅鈴的響聲必須和「答臘鼓」（即「塔勃拉」）的節奏相應。因此，在印度有人認爲這個舞蹈等於用兩隻腳打「答臘鼓」。這個舞蹈的特點是它的高度的技術性和節奏性。它需要極爲艱苦的訓練。

第四個是「窩舞」。「窩舞」的意義是「假面舞」，這是東印度許多舞蹈裏的一種。這種舞蹈總是在迎神賽會的當兒進行的，可以叫做節令舞，和我們的五虎、開路、獅子、高蹺有些類似。因此，它有濃厚的民間色彩，而且反映了人民的生活實際。「窩舞」裏的獵人舞充分地表現了狩獵者的勤勞和勇敢、失望和得意。孔雀舞雖然是表現孔雀的勝利炎炎的烈日，歡迎雨季的降臨，實際乃是象徵對光明的憧憬。這個舞蹈一向只由男性表演，是「健舞」的一種。舞蹈的人有時不戴面具，但也要抹粉塗朱。這個舞蹈一般都不太長，有抒情短詩的意味。

第五個是泰戈爾的詩歌舞。東印度孟加拉省的大詩人泰戈爾在文學藝術的領域裏是一個全能的大師。他寫劇本，同時是一個出色的演員。他編寫歌曲，自己配譜，還是一個不凡的歌手。他作詩，寫舞蹈，在孟加拉省幾乎是有井水處就有他的歌聲。他的詩和歌很多都被他融化在他所創造的舞蹈裏去。他的舞蹈在今日印度稱做泰戈爾派舞蹈。

泰戈爾派的舞蹈的第一個特點是內容和形式的統一。第二個特點是古典和民間的交融。第三個特點是可以由單人舞，也可以做爲集體舞，而且容許男女合舞。第四個特點是不嚴格遵守傳統的節奏，更自由地抒發詩篇的情感。

雖然有些人不喜歡他的舞蹈，認爲他破壞傳統的作用，但是印度的古典的或是民間的舞蹈，且他也的確給印度的古典舞蹈加了生命和活力，把印度的舞蹈藝術向前推進了一步。這是一個詩人的創造。

印度藝術代表團帶來的舞蹈雖然只有這麼幾種，但是非常有代表性，可以說是比較概括地、全面地把印度的舞蹈藝術介紹給我們了。

廣東省與廣州市粵劇上演劇目選出

廣東省、廣州市戲曲改革委員會集合了粵劇界的名演員、老藝人、編劇家、粵樂家、專家、粵劇團代表，從兩千七百多個劇目中，共同選訂了今年下半年度的上演劇目。

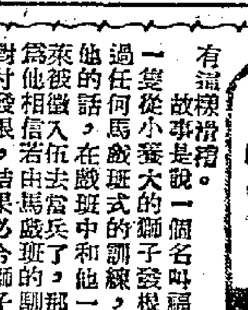
廣東省、廣州市戲曲改革委員會在五月初成立了「選訂粵劇劇目小組」，至今已工作了將近三個月，完成了選訂劇目的任務。該小組由名演員、老藝人廿六人、編劇家十二人、粵樂家一人、專家及幹部四人，共四十三人組成。任務是通過蒐集、分析、研究、討論來挑選劇目，最後並製訂出本年下半年粵劇上演劇目。選訂上演劇目的目的，是在分辨好壞，去蕪存菁，把一批較好或至少不太壞的劇目肯定下來，作爲目前上演和以後進一步整理的基礎。

在整個選訂劇目工作過程中，戲曲改革委員會採取了自上而下與自下而上相結合的作法，就是由戲曲改革委員會組織劇目組從各方面蒐集了共約二千七百八十個劇目加以研究、挑選，審劇目和劇本，擬就了初步草單交給各劇團討論，提意見；各劇團就通過小組會，劇團委員會盡量把他們認爲較好的劇目提出來。參加這一工作的共有十四個粵劇團、一個老藝人、一個戲院，他們共提出了約二千個劇目（絕大部分與戲改會提出的相同）。因此，這次選訂劇目的工作是發動了粵劇藝人一起來進行的，就能使這些劇目能爲廣大粵劇工作者所接受。

但選訂出的劇目並不是已經十分完美的劇本。更特殊的是這些選出的長短劇目雖各有固定的故事，人物和排場，但它們卻不像京劇那樣各有定本，它們當中很大一部分都是沒有曲本可作根據，或由本身已無人知曉，小部分甚至一直都是只有提綱，只有排場，或連提綱與排場都不可復憶的了。而且這些劇目大都是給近年來濫演的人任意改增刪，弄得面目全非了。因此那些暫演劇目，雖有新本，毛病卻很多，需要以後用很大的力量來加以整理的。

當選批上演劇目確定以後，戲曲改革委員會召集廣州市各粵劇團代表會議，報告選訂劇目的經過和意義。黃寧嬰在會上講了話，他要求每一個粵劇工作者都要重視這一努力成果，以此爲依據，參考選擇劇目，進而試訂劇團下半年的上演計劃，下決心選好戲、編好戲、演好戲。最後，黃寧嬰還說明了這次公佈的劇目只是古裝戲部分，沒有包括時裝戲（現代劇）。而且他說粵劇是可以而且應該大膽嘗試編演時裝戲的，過去如「羅漢錢」、「血淚仇」、「李新玉」、「木頭夫婿」、「結婚」、「趙小蘭」、「勞動新夫妻」等已起了帶頭嘗試的良好作用。因此，希望各粵劇團在古裝戲的上演劇目單上選擇劇目之外，要努力創造條件，上演原有的和創作新的表現現代人民生活的時裝戲。（選出來的戲目明天在本刊發表）

獅子從軍記（Fearless Fagan）



本片據說是由賈德改編而拍攝成功的，片子中的那隻獅子發根，就等於演了自己的傳記。當然電影中是添枝加葉的誇張了一番，眞的事決沒有這樣滑稽。

故事是說一個名叫福萊的馬戲班小丑，有一隻從小養大的獅子發根。這獅子雖然沒有受過任何馬戲班式的訓練，但是却很馴良，很聽他的話，在戲班中和他一同表演滑稽節目。福萊被徵入伍去當兵了，那獅子沒法子安頓，因爲他相信，若由馬戲班的馴獅家用皮鞭和手槍來對付發根，結果必令獅子失去了本性。於是他把獅子偷偷的帶到了兵營附近，藏在森林裏。結果給上峯知道了，爲了使他能安心當兵，替他想辦法，找到人代他收養。不料獅子還是逃了出來，去找牠的主人，鬧得軍營中天翻地覆，於是軍部就命令福萊把獅子賣給馬戲班，否則就將牠處死。福萊沒有辦法，只好忍痛出賣。馬戲班來取獅子的時候，發根因爲不習慣於被鞭子和棍子威嚇，將馴獅者撲傷了，自己也給槍傷，逃向森林，幸虧福萊奮身再把牠馴伏。最後呢，福萊因爲「不顧自己生命危險去救他人」而獲得獎章，發根也被女明星看上，帶去了荷理活，當起大明星來了。

荷理活曾經用動物爲主角，拍攝過不少電影，以前有狗明星林丁丁和小林丁丁等，近的像以狗明星蘭茜爲主角而拍的許多片子，以小鹿爲主角的「鹿苑長春」，以貓爲主角的「捉貓笑史」，以馬爲主角的「綠野紅駒」等。這些片子，大部份都是在激發人類對動物的愛護，所以「鹿苑長春」放映時，就曾感動得觀衆們不少同情的熱淚。記得「義犬尋主」和最近在港九放映過的根據伯納蕭劇本改編的電影「羅宮伏獅記」，以獅子做主角的主題之一也是人與獅子之間的友情。它和其他很有趣的動物片子一樣，常使觀衆浸潤在笑臉之中。本片劇情也說明了人類應該對動物同情，不應當以自以爲是的方式去改變牠們的本性。

在這一點主旨上拍成的電影，一般說來都是不錯的。然而却使人想到，在這個世界上，目下許多國家中都有「防止虐待牲畜會」的組織，這是很好的，因爲人的確不應當以爲自己是萬物之靈，便可對其他動物，爲所欲爲。然而只保護動物而不保護人，令人想到就覺得是一個大諷刺。有些急其所緩而緩其所急。本片會使人們相信，美國人對動物尙且如此愛憐，人民的生活不用說是更幸福了。另一方面，本片還叫人相信，美國軍隊是那麼好，你有問題，軍隊總會替你解決，士兵在部隊中受到很大尊重。這部電影在這兩點上給與觀衆的印象，恐怕比一切因獅子而引起的情節還要深些。可是在實際上，這些都不合事實。

象棋集趣

圖案型殘局（一）

蘭友

在象棋的殘局裏面，除了以古棋譜的殘局外，還有一般譜裏那樣一種圖案型的殘局。這種殘局，是一種擺成圖案式的殘局遊戲，每一個棋子都有它的用途，只要擺成各種各樣的圖案，着法也不必過於深奧，是一種圖案式的殘局遊戲。

有些是把它擺做物件型，各種各樣的花式很多，有些是把棋子擺成某一種字型，這種玩意雖然在殘局的着法上，沒有什麼大用，但在下棋時，都有匠心獨運的樂趣。

上海象棋名人許德先生，提倡象棋不避俗力，他曾想統一全國的棋規，寫成了「業餘棋規建議」的條例，用來作棋賽的規則，近來上海方面的幾次大比賽，都是依着許君的棋規來比賽的。

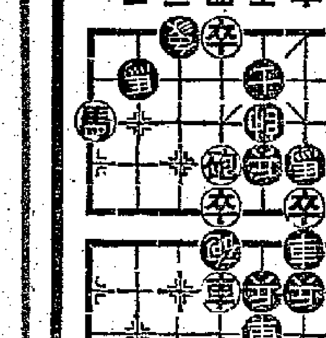
許君除了長於棋理外，還精於擺圖案型的殘局，他的圖案型殘局，着法方面，也很精采，和普通的圖案型殘局，略有不同。

下面的圖，是許君所創的「手錶型」殘局，把圖一望，就像一隻方形的手錶，連了一根錶帶，把棋子擺得雖然很多，但不是個個棋子都有用的。走起子來，紅方是要棄子搶殺，結果是紅勝。這就是圖案型殘局，一方面我們可以自己創造圖案，一方面也可以鍛鍊殺着，是象棋裏另一種巧妙的玩意。

手錶型殘局圖

（黑方）

九八七六五四三二一



一二三四五六七八九

（紅方）

俱樂部

李松坡落鄉第一

紅船掌故

紅伶人

從前戲班有省港班與落鄉班之分。省港班只在廣州、香港和澳門的戲院演出，鄉下的台腳是不接的。落鄉班則很少在省港演出，經常參加鄉下的「神功戲」、「千斤戲」。在這時候的戲人，也有省港班老倌和落鄉班老倌之分。這是一件自然發展的事，有些戲人在省港走紅，在落鄉時，鄉下觀衆就對他陌生，不會把他看做大老倌。同時那些在落鄉班的戲人，走到省港班裏，演出也常不如意。這就自然而然的有了省港班和落鄉班老倌之別。

有一位戲人叫做李松坡，是個小武。他落鄉時特別的「受」（擁有廣大觀衆的意思）比任何一個大老倌還要「受」。因此他覺得只是做落鄉班太委屈，要在省港班裏吐氣揚眉一下。那裏曉得他接了省港班合腳，省港的觀衆對他總是不加歡迎。事實上李松坡的武藝子是很使得的。省港班的小武有許多比不上他。但省港班裏這些武藝子大大比不上他的小武，卻會比他還要「受」。事實上，許多省港班最紅的小武，如果落鄉演戲，決不會及得上李松坡的叫座。在當時，大家都認爲是一件奇事。

當然不能說省港的人不會看戲，也不能說鄉下人不懂得看戲。但爲什麼李松坡在落鄉會這樣的使得，而在省港卻會這樣的使不得呢？李松坡自己也不明白，他不服氣爲什麼他在省港演這些地方不「受」。

其實李松坡在落鄉班這樣大紅大紫，也是不合理的。因爲在落鄉班的小武中，他也並非技藝特別高人一等。而在戲金上，他特別貴得高。他在落鄉班有一個渾名叫做「鐵掃把」，是說可以橫掃各鄉的意思。可見在城鄉之間，由於經濟情況及生活習慣等等的不同，觀衆對戲人的愛好也大不相同。

紅線女機場別夫 小星淚定期開鏡

影人影事

▲美國「八大」影片公司在港九各大戲院的映權，下年度將有較大的變動，目前雖未到攤牌的時候，但有迹象可以看出，他們已經不能夠再佔有「壓倒的優勢」。因有若干戲院已決定改映首輪國片或粵片，因此「爭奪」的情況顯然不如往年的有勁。

▲夔明在一部新片中，飾演一個老學究，在鄉村裏開了一家子曰店，授徒唱誦「天子重賢豪，文章教爾曹」。他的腦袋外形，很費一番研究。起初是從前額一光透頂，只留下週圍一點點蓬茸的幼毛，後來印出拷貝一看，白茫茫山一片，不好，於是把它改爲中禿頂，後腦及左右垂着一撮劉海似的短髮。每天化這個裝，頗費時間。在九十度天氣裏，還要披上長袍馬褂，眞有點吃不消。

▲粵語影人聯合公演「雷雨」，已決定十四日起，一連五天，在青山道新舞台演出。星期六及星期日加開日場，票價最高額收六元。他們準備下月「拉箱」過香港，上演於中央戲院。

▲馬師曾前（五日）飛越，預備在堤岸演戲。和他同行的是堤岸新中國戲院代表人，而不是紅線女。但紅線女和她的兩個愛兒鼎昌、鼎盛，以及中聯的朋友吳楚帆、張活游、陳文、秦劍、劉芳等，卻都到機場來送別。老馬臨行對中聯的朋友說：「我很快就回來，一定不就誤中聯新戲的工作。」

▲萬里公司第一部出品「出籠鳥」，拍竣已多日，現方從事剪接、配音、配樂等工作中。第二部戲原定開拍由奧斯特洛夫斯基原作改編的大雷雨，並已談妥邀請容小意、梁羅蓮分任姑嫂兩主角。最近因星洲方面院商條件未曾洽妥，該片開拍期可能稍緩。

▲李化第三部國語片「小星淚」，已確定十一日正午十二時，在大觀片場開鏡，第一堂佈景爲院華家廳房景。登場演員有鍾鑫壇、房豔華、藍青等。（蘇蘇）

新謎語

五行之首
貴不可言
與泥同類
賤不值錢

（猜國語電影演員名一，謎底在「小說天地」。）（弓心擬）

如看牛仔片

筆談

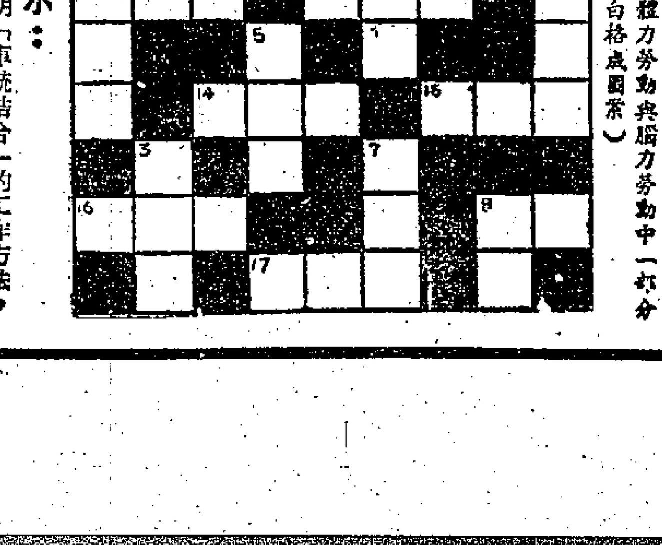
我是一個球迷，在這球季還未開始之時，得閒我好喜歡看小球賽，像健康、夏令盃等比賽時，我常爲座上客之一。但有時眞像看一部牛仔打鬥片，很多球員，往往對錦標勝負看得太重，踢得過火，如對方修養不够，採取以牙還牙對付，就會令球迷看得咋舌。我以爲這是很不好的作風。球賽的目的，不在勝敗，而在鍛鍊身體和聯絡大家感情，在技術上要取經驗，互相切磋學習。

還有些球員辱罵球證，這是一種嚴重錯誤，如球證做得不好，自有公論，或者在比賽完結後也可提出意見，不應在球場上隨意指摘球證。許多球隊負責人似乎極少隨時糾正球員的錯誤。這幾點如能改善，比賽時有良好的態度，球迷是很歡迎的。同時球員的技術也能很快的提高。（小黑）

填字測驗 NO.50

余遣萊擬

（內容爲我國體力勞動與腦力勞動中一部分有成就的人物，黑白格爲圖案）



提示：

直：㊀曾發明「車銑結合」的工作方法，現任中華全國總工會生產部副部長。㊁青年作家，著有「種穀記」「銅牆鐵壁」等長篇小說。㊂散文作家，因參加「中國人民的勝利」影片的製作，獲得斯大林獎金。㊃著名的女勞動英雄，政協全國委員會委員。㊄氣象學家，現任中國科學院副院長。㊅「速成識字法」的創造人。㊆京劇名演員，中央京劇學院院長。㊇新中國第一個火車女司機。㊈新詩人，著有「趕車傳」等詩。㊉文學家，魯迅的夫人。

橫：㊀工業勞模。是人民政協全國委員會委員。㊃全國農業勞模，一九五一年二月他向全國挑戰，掀起愛國生產的熱潮。㊀㊀詩人，著有「北方」、「他死在第二次」等詩集，主編「人民文學」月刊。㊀㊁鞍鋼勞模，全國工業勞模。㊀㊂青島國棉六廠細紗車間女工，創造了著名的工作方法。㊀㊃文藝理論家，曾任魯迅藝術學院院長。㊀㊄漫畫家，繪有連環漫畫「三毛流浪記」「三毛從軍記」等。㊀㊅著名的老國畫家。㊀㊆文學家，近作有「西苑集」等。

（作者請示通訊處，以便奉上稿費）

人間古

一、戲院狂想

王文畫

（十）爲了免使觀衆受過份刺激，戲院附送鎮靜丸、神功丸與安眠藥。

翻開美國公仔書

繩良

近年來美國的公仔書中出現了更多的「恐怖畫册」，畫的是吸血鬼、活殭屍及妖魔鬼怪。朝鮮戰爭爆發後，內容轉向於以侵略戰爭爲主題，一九五二年十一月出版的名叫「士兵」的一本公仔書，封面是一幅令人毛骨悚然的畫面：「一個凸出眼睛的美國空軍用他的來福槍托打爛了一個朝鮮人的頭。」出版者卻對讀者「保證」：「這些滑稽刊物，具有有益的、娛樂的、最高尚的質量。」

歐風美雨

離奇古怪的名字

在美國，公仔書擁有大量的讀者。一九四四年，美國才只出版了六十九種公仔書；到了一九五三年初，已增加到二百三十七種了。

這些公仔書，印着五彩封面，每一種都有一個離奇古怪的名字：「恐怖世界」、「著名的西部暴徒」、「紅髮人死亡兩次」、「我恨我母親」、「殺人者的奴隸」、「噴氣式空中英雄」、「原子襲擊」等等。這些由許多幅粗製濫造的彩色、或僅僅是黑白圖畫組成的公仔書又被稱爲「滑稽公仔書」。它們的讀者，絕大部分是美國天眞、善良的兒童和青年。

一月銷六千萬册

美國公仔書的銷數，在一九五一年每月大約超過六千萬册。這個銷數遠遠超過所有美國其他的書籍、雜誌以及週報的總和，只有每天出版的報紙才能和它相比。

美國公仔書的銷路旣然這樣好，那麼它似乎應該具有適合於兒童和青年閱讀的內容，但是，事實上卻極難從書中找到絲毫與兒童、青年有關的東西。所有的公仔書都在渲染着罪惡、恐怖和戰爭，畫面上全是猙獰的成年人犯罪、謀殺、刑訊、縱火、暴力劫掠、欺騙、動亂、破壞以及類似的形形色色事件。近年來，又出現了更多的「恐怖畫册」，畫的是吸血鬼、活殭屍及妖魔鬼怪。朝鮮戰爭爆發後，書的內容又轉變爲以侵略戰爭爲主題，畫面上又滿是焚燒着的飛機和正在爆炸的炸彈了。它已是神怪、暴力、犯罪以及戰爭的更強烈的集中表現。它也說明了什麼是所謂的「美國文化」。

戰爭是「人類天性」

在一九五二年十一月出版的名叫「士兵」的一本公仔書，封面是一幅令人毛骨悚然的畫面：「一個凸出眼睛的美國空軍，用他的來福槍托打爛了一個朝鮮人的頭」。在這本畫册的第三頁上，有一段出版者W.H.賽脫對讀者的「保證」：「這些滑稽刊物，具有有益的、娛樂的、最高尚的質量。」後面是他的親筆簽名。

宿命論也成了「戰爭公仔書」的常見題材。在很多畫面上，你常常會看到這些話：「啊——這些年輕人呀！這些勇敢的人啊！這是光榮的……雖然他們注定要死！」

這類畫册不像美國的其他畫册一樣，將戰爭描繪成「郊遊」，它們卻是非常細緻地在畫面上表現死亡、恐怖和痛苦。它鼓吹這樣一種思想：戰爭是「人類天性」的一部分。

很多的公仔書，就這樣大肆渲染美國軍隊在朝鮮的故事，描繪他們怎樣用最殘酷、野蠻的手段在從事侵略戰爭。而在一九五三年三月出版的「噴氣式飛機」中竟告訴它的年輕讀者們：「我們正準備打蘇聯！」這本畫册中有一幅畫，畫了一個黑人射倒一個「可惡的」蘇聯軍官。這樣，畫册一方面被利用來掩飾美國種族隔離政策的事實，另一方面又進行排撥離間。接着，「鐵幕間諜」一類故事就日益流行起來了。

一件劫殺案主犯的母親

可以清楚地看出：這類公仔書給美國人、美國家庭帶來了悲劇，它使美國兒童陷入了危機中。

去年十二月，十七歲的勞勃脫和其他三個年輕人，被控告攔路搶劫，並刺殺了一個加油站服務員。這些孩子們在密執安州的迭香阿克城受審。勞勃脫的母親述說了她的兒子怎樣學習公仔書裏的「無賴少年」一樣地講話。

「我們直接地感到：」這位心碎的母親說：「如果不過分的話，這些書是主要的因素。他甚至因爲這些書而做噩夢。」

玩具：自動槍、坦克和原子炸彈

美國兒童和青年，整天從電視節目中看到關於謀殺案的故事，從電影裏看到殺人、搶劫和侵略戰爭。他們扮演強盜或暗探的遊戲。他們的玩具是「自動槍」、「噴氣機」、「坦克」、甚至「原子炸彈」。但是「最富於誘惑性和最容易被接受的」是這些公仔書。它已被美國政府作爲對美國兒童和青年的主要「教皇工具之一」。這種畫册有意地歪曲着「愛國心」、「勇敢」、「光榮」的意義。它們的效果是青年犯罪行爲的急劇增加。

更值得注意的是：充滿在美國各城市、農村中許多報攤上及書店中的這類公仔書，在已很快地在英國、法國及加拿大等國流行起來。如同在美國一樣，這類畫册的讀者也是那些天眞無邪的兒童和青年。

流行於英法

出現在英國、法國、加拿大等國城市街頭的畫册，它們的題材大部分自美國輸出，有些是由美國印刷和出版的。前面提到的戰爭公仔書「士兵」就是一個很好的例子，可以說明這類畫册的「國際性」。這本畫册在巴黎由法國新聞社編輯，再由多丹印刷所印製，由倫敦密勒父子有限公司出版和發行，而故事和插畫的版權是由美國洋窶特出版社授與的。

這些畫册的印製與出版關係到美國壟斷資本家的利益。在一九五一年美國每月出版的六千萬册連環圖畫中，有百分之七十五到八十是十二家出版社的出品。這些美國出版商無不大刮其龍。

反對　有識之士

很顯然，這類公仔書扮演了特殊的角色：它們已成爲美國宣傳戰爭的「說明書」，它們是不會被列入「禁書」的名單中的。

美國人以及其他國家的人已經對這類充滿了毒汁的畫册提出抗議。英國的國際婦女節委員會、保衛兒童委員會，曾出版了一本小册子，叫英國人民注意美國公仔書所帶來的威脅。英國有些學校已經禁止這類公仔書，有些書報的人已經受到勸告，不再銷售這類公仔書。

海葵怎樣捕吃食物？

·懷　冰·

海葵是珊瑚蟲類的動物，生於寒海和熱帶的海洋中，凡有波浪冲激的海邊的岩礁上，都可以尋覓得到。這一種顏色美麗的海葵，形如圓筒，在牠的口器週圍，長着無數的觸手，遠看像一盆花，因此也有人叫牠做「海花」。

海葵下面有一個吸盤，故能附着於岩礁上，牠的生活是孤獨的，似乎很愛靜，但有時牠卻到處流動。

有一種海葵，顏色有紅、綠、深紅、黃褐等幾種。

從海葵的外表來看，牠的美麗，就像一朵花似的動人，可是牠的性情，卻並不如人所想像的溫柔哩。

海葵是食肉類動物，能吞食大塊的肉和大蝦的蚌，平時把觸手伸開來，等待食物漂近時，即將之攝入口中，以牠腔中的汁液來把食物消化。

海葵常常利用寄居蟹來作筏，渡到食物豐富的地方去，因爲蟹所到的地方，都是食物最多的。

動物園

大公園

三國外傳

蔣幹應付公事

諸葛亮去東吳時，說得不好聽一點，那就是「說客」。但曹操也曾派過「說客」蔣幹。不過曹操要去說的是周瑜，並非孫權，因曹操的目的，只在羅致周瑜，爲他所用，而不是策動東吳的投降勢力的；這是以人爲對象，而不是以政策爲對象。比孔明低幾籌棋。

蔣幹說周瑜，有此一事，不過在下荊州之前或後，則不詳，其事見「江表傳」。演義上說蔣幹說周瑜係在赤壁之戰前，並不的確，據「江表傳」的語氣，恐怕是在下荊州時，不是在孫權遣周瑜率軍西上，與曹操對壘的時候。

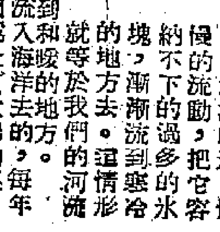
至於蔣幹盜書，那是演義作者所佈置的曲折。京戲中的蔣幹是小丑飾的，給他畫一個白鼻子，表示對他很不恭維之意。其實蔣幹倒是以「有儀容」見稱，「江表傳」更說他「以才辯見稱，獨步江淮之間，莫與爲對。」也算是一個知名的人物呢。

蔣幹是九江縣人，（在今安徽定遠），與曹操、周瑜、魯肅都是大同鄉，曹操請他去說周瑜，也正利用他這一條件的。那時九江在曹操勢力範圍之內，蔣幹奉命之後，就布衣葛巾，以平民身份，從安徽下江南去見周瑜，周瑜當然也聞得他的大名，但一見之下，立刻點穿他，說：「子翼（蔣幹號）良苦，遠涉江湖，爲曹氏作說客耶？」蔣幹當然立刻推託：「吾與足下州里，中間別隔，遙聞芳烈，故來敍闊，並觀雅規，而云說客，無乃逆詐乎？」以下是周瑜招待他，請他參觀倉庫、軍資、器仗，還拿服飾珍玩之類來對他炫耀一番，說我和孫家外託君臣之義，可是內結骨肉之親（他與孫策是連襟），言聽計從，禍福相共，誰能來說得動我呢？也就是說，我與孫家天下的東與是有血肉關係的。這自是實話。蔣幹笑而不答。

蔣幹是聰明人，他怎麼會不知呢？在周瑜處混了幾日，就向曹操覆命，說：「周瑜雅量高致（意即志高氣大），非言辭所間（意即非言辭能動）。」也就應付過公事拉倒。演義上把他寫成個「狗頭軍師」模樣，也眞難爲了他。

冰山海上浮

心水



冰河的冰，慢慢的流動，把它容納不下的過多的冰塊，漸漸流到寒冷的地方去。這情形就等於我們的河流把那過多的雨水，排洩到和暖的地方。北極冰河的冰，是流入海洋去的，每年春夏二季，部份的冰，因爲受了太陽的熱力而融解，巨大的冰塊，踏着海水漂流到熱帶區去，這許多崩離的冰塊，便叫做冰山。有許多從格陵蘭漂浮到海上的大冰山，對於航行在北大西洋的輪船，常是一種危險的障礙物。

格陵蘭最大的一條傑科薩夫冰河，流出來的冰山，有六百尺高。在海洋裏漂浮着的冰山，有九分之八沉在水中，只有九分之一伸出水面；整個冰山的高度約一英里，重約十億噸。

從前有一艘四萬噸重的、著名世界的「鐵達尼號」郵船，在一次航行大西洋的時候，就是給冰山撞沉的。像「鐵達尼」這樣的郵船的重量，已經是驚人的了，但撞沉它的那座冰山，卻比它還要重五千倍。現代科學設備的輪船，在它將要遇到冰山時，可以預先從溫度計裏測知出來。如果前面有冰山的話，在十至十五分鐘內，海上的溫度，會突然下降至華氏表三至四度。冰山漸漸漂流到熱帶地方，最後就完全溶化了。

參觀上海的法庭

教師八名之外，還有助手兩名，一共十位。學校設備都是政府供給的。每一班還由政府撥給二萬元的衛生費，再加上學校自己的開支，每月要有二十八萬元用作衛生運動費。教師的薪水也是政府支付的，其資格大都是小學畢業後，上過五年或六年的師範學校。

離別時，全村的男女老少簇擁着女地前來送別，孩子們高揚着手，一再叫着「再來，再來！」參觀了改革的農村，受到了樸質農民的友情的感染，我們不覺都爲他們的幸福祝賀。

我們在上海時參觀了人民法院第二法庭。法官穿的是與常人一樣的服裝，坐在審判席中央的高背椅上，左邊坐的是民主婦聯派來的陪審員，其人很小，其右是一位女書記，法官前面站着幾名衛士。

傳出來的被告是一名四十三歲的男子，私立大學畢業，經常吃鴉片，不能擔負婚後的生活費用，因此原告要求離婚。他在去年五月因爲吃鴉片被警察逮捕，曾暫時入院戒除，但是回到家中以後，仍然吸食如故。

被告的旁邊站着兩名女人，都是他的老婆。第一位夫人現年四十三歲，兩年前，在剛剛解放後便和他離了婚。他們一共有子女五人，長子已經二十二歲。這第一位夫人因爲還在被告父兄所開的糖菓工廠內工作，所以還和婆家有來往。第二夫人站在他們二人之間，是位三十一歲的女子，原是上海的嚮導女郎，在被告與第一位夫人離婚之前就發生了關係，她現在也有五個小孩，算

從歐洲到中國

高良富作　袁風譯

起來應該說是從一九四四年就開始同居了。

這次提出離婚要求的是第二位夫人，傍聽席上坐滿他們的親戚、孩子們達十人，里弄組織的婦聯代表，以及街坊上的老年人也來了三十多位。要聽他們怎樣講話。據原告訴稱：被告是在當年開設糖菓工廠時與第一位夫人結婚，婚後便將工廠的經營責任全部交給妻子。但由於業務不振，終於停業，將工廠轉給他的父兄。法官當時就向被告說，根據新婚姻法，在法律上一夫多妻是絕對不許可的，女方應該有自己申請必要措施的權力。

於是開始傳喚證人。第二位夫人的婦聯代表走到法官面前說，這男人手中本來有錢，但對於家有五個小孩的第二位夫人一絲一毫都不照顧，結婚後並且打駡兼施。最近第二位夫人尋得了縫紉工作，每天靠踏機器賺來的收入過活。（三十八）

自動機器包餃子

科學小品

田陌

有一種專門包餃子的機器，在八個鐘頭內，可以生產出十噸重的餃子。

我們吃的餃子，非用手來包餃子不可。在蘇聯卻已經有一種專門包餃子的機器。這種包餃子的機器，完全是自動化的，它能夠把麵塊和餡子，變成一條一條的長筒子，馬上壓切成一個一個小巧玲瓏的餃子，在八個鐘頭裏，可以生產出十噸重的餃子。這是一個很驚人的數字了。我們來算一算看：一個最靈巧的廚師，如果用雙手來包餃子，在八個鐘頭裏，至多只能包出七十五公斤餃子。而這架包餃子的自動機，卻能在八個鐘頭裏包出十噸餃子，也就是說，它能夠代替一百三十三個人的勞動。

這種包餃子的自動機，是蘇聯列寧格勒城、基洛夫肉品聯合廠的工作者，安東．弗拉基米洛維奇．斯克雷普尼克和尼古拉．亞歷山大洛維奇．波卡夫兩個人創造的。因爲他們創造了這種包餃子的自動機，光榮地獲得了斯大林獎金。現在，在基洛夫肉品聯合廠的製造車間裏，就有很多這種包餃子的自動機，每天在生產着大批色、香、味俱全的餃子，供應給蘇聯家庭的需要。家庭主婦們在生產或工作了一天以後，她們用不着花費很多時間和力氣去包餃子了，她們可以在食品商店裏買到現成的餃子。如果她們還想要吃湯的話，只要買一塊鮮肉汁做成的東西，這種東西是四公分重的小立方塊，放在一碗開水裏，立刻就會變成很濃而且味道很好的肉湯了。肉湯加上餃子，不就是一頓豐富的晚餐了嗎！

茶話

茶樹是一種矮小的灌木，不獨其採摘期有一定，而所採摘的，也只限於生在枝頂的葉子和葉芽。採集之後，把它薄薄地攤在網棚上，使水份儘量蒸發，然後把它捲緊，並用粗孔的篩篩過，拿到發酵房中，鋪在地板上，讓它在涼爽潮濕的空中吸收氧氣而變成黃褐色。最後把它焙乾，分類。茶的製造過程，到此便告完成。

茶的品質，由於產地、土壤、高度和氣候而有差異。大體說：產地離海越高，其品質就越好。這因爲長在高地的，不像生在低濕地方的那麼成長快速，就在它慢慢生長之中而臻於成熟，品質自也比較好。產於印度北部大吉嶺高峯上的茶葉，就是這個緣故。

英國茶葉，從各地運到以後，還有試味和混合等手續，不單是由專家嘗試茶味，還用視覺、觸覺、嗅覺來比較各種茶的優劣；再把三四種以至二十種的茶葉混合起來。這混合的手續，是由機器做的。混合以後，再用磁石把混在茶葉中的微小金屬物質除去，然後裝箱入罐，成爲完全的商品。英國每年消耗的茶葉，在二百萬磅以上。從事製茶葉的也超過二百萬人。但還是以中國的茶葉，最著名於世。（伊人）

澳洲火腿

鹹魚臘肉，雖然不是新鮮的食品；但其味之可口，已人所共知，而且可以隨時想吃隨時買，不比時鮮東西，有時想吃而市上絕跡；再說儲藏亦比較方便，不論其天氣冷熱變化如何，不必一定要用冰箱冷藏，亦能耐久而不變，色、香、味，不壞不臭。

「火腿」，屬於醃肉之一種，然製法特殊，故而色香味奇佳，人人愛吃，觀爲筵席中之珍品。吾人所知道的外國火腿及中國火腿兩種，外國火腿通常來自澳洲的多，包裝得很好，可是，打開來之後，就不能耐久，最好要冰箱保藏，以外觀察，非常清潔衛生，令人愛喜，然而吃起來，不過鹹味而已，並不鮮甜，是其缺點。

嶺南今古錄

越秀山史話

越秀山，又名越王山，在廣州城北，東西互袤三里餘，高猶數十丈，向與番、禺二山並稱三勝。爲廣州人民一最具歷史性的遊樂勝地。相傳南越王的朝漢台，即建於山上；台西有歌舞岡，亦爲趙佗三月三日脩禊處。朝漢台今雖台址不存，但這些史蹟，已有二千多年了。

上山的石磴，傳建於漢代，謂漢朝征和年間，羅宏任交趾刺史，所至罪鬪山川，結修城郭，巡歷至番禺，以係趙佗遺治，即於越秀山上，闢石磴，使相通讀，以便人民登高遊覽。征和元年爲紀元前九十二年，距今亦逾二千年，可見越秀山之爲廣州人民遊樂地，其歷史由來已久。

晉朝的南海太守鮑靚，亦曾於山之南麓建有一座越岡院，到明萬曆年間，改爲三元宮，現該宮尙存，節時仍爲一般男女所登臨膜拜。該宮可謂越秀山現存的最老建築物。

唐時刺史李毗，亦在山上朝台前闢築一座餘慕亭，宋元時廢毀重建。

南漢時，劉氏竟營宮室，更於越秀山上，大興土木。叠石爲呼鑾道，夾道栽甘菊芙蓉，山上建樓殿，與其下臣屬的一羣嬪娥，日夕在山上宴遊。故此趙佗時的歌舞岡，在南漢又名遊台。

元時越秀山的「越台秋月」，爲羊城八景之一。爲廣州人中秋夜登遊賞月的勝地。

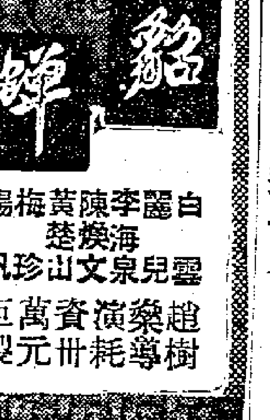
明初永嘉侯朱亮祖，並在山左築鎮海樓，又名望海樓，凡五層，高八丈，後俗稱五層樓，即此。該樓矗立霄漢，閒留憑眺，廣州山川形勝，即了然在目。永樂年間都指揮使花茂，在山上建有觀音閣，後改爲名德祠，故俗又稱越秀山爲觀音山。明志所記羊城八景，「粵秀松濤」，亦即越秀山。

清咸道年間，雅片戰爭之役，越秀山上的鎮海樓，一度爲英兵所砲燬，使廣州人民對永記，未嘗忘懷。清廣州志羊城八景之中，越秀山即佔其二，一爲「粵秀連峯」，一即「鎮海層樓」。清朝賣國的腐朽統治給人民打倒後，越秀山已闢爲公園，爲廣州市民一公開遊憩場所。山右原歌舞岡，建有孫中山先生的紀念碑；山南並建有孫中山的紀念堂，均爲越秀山有史以來最大的建築物。

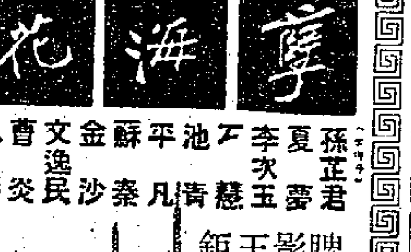
一九四九年廣州解放後，粵秀公園的範圍更較前擴大爲三倍，山西建有游泳池，一九五二年全國游泳比賽，即於該池舉行。更西且增闢南秀湖和北秀湖，一橋相通，輕舟一葉，人們可以划舟游與。山東南的運動場，更大爲擴充，並建有座位，可容觀衆達五萬人。山上的鎮海樓，東規復爲博物館，仲元圖書館亦改爲歷史文物館的自然科學部。一九五二年度，全山植樹達十三萬餘顆。平常，一日到山上遊賞即萬數千人，休假日子，更是人山人海了。今天的越秀山，可說是該山有史以來最繁榮的時代。

王山叟

平安　今天最後映
派拉蒙發行　意大利出品熱情巨片
意大利身材最標準肉感艷星
伊蓮娜拉　經絲色相傑作
慾燄香魂
Sensualita
美人：「慾海奇花」
旣嫉其弟復誘其兄！慾潮澎湃不可遏止！
明天獻映：阿倫特列　莎莉雲絲黛　雙星主演　血淚情絲

金陵　國民　域多利　好世界　光明
本月十四映　彩色粵語大片
場面偉大極豪華　彩色鮮艷奪目

貂蟬
白雲　麗兒　李海泉　陳煥文　黃楚山　梅珍　楊帆
趙樹燊導演　耗資卅萬元巨製

普慶　票房五七一一七、二六一一
新萬象班　日夜七時　七毫四至元
今晚先演六國封相　今晚演新劇巨劇
新封神榜　八本
大審猾子　守宮砂　余麗珍　名曲大笛　驚弓鳥
後日放映　龍鳳花燭

麗斯　明天隆重獻映
馳譽國際銀壇寶實古裝鉅製
袁仰安

孽海花
孫芷君　夏夢　李次玉　石慧　池青　平凡　蘇秦　金沙　文逸民　曹炎　王琛
睥睨影壇王牌鉅片
人物代表民族形式！情調充滿東方！

高陞大戲院（電話）27139
鴻運劇團
票價一元二至六元
今晚先演六國封相
唐滌生編撰　大明英烈傳
明天日場特演新劇　富士山之戀
台柱主演
今日場映二毫起碼　大破雌虎貞寺　達華　任燕

金陵　國民　域多利　好世界　光明　龍城
今天仍映　映期無多　未看速看
女人必看之片

往事知多少
凡購各院特等超等座位準贈白燕彩色簽名照片
白燕　張活游　小燕飛　梅綺　珠璣導演

景星　即日四場獻映
藝海奇才從映卅五週年紀念特輯
差利銀幕生涯
小職員、大亨的、士的差利、短劇
"Charlie Chaplin Festival"
1 差利舊夢救佳人　2 差利出老千　3 差利大仙醉八仙　4 差利亡命天涯　5 差利假扮公爵　6 差利大鬧神威
每天加映十二時半早場粵語名片二毫超碼
今天映　銀燈魔影　吳楚帆　張瑛主演
明天映　幾家歡笑幾家愁　黃楚山　梅綺　馮峰主演

娛樂　大華
兩院每場介紹七姊妹新人登台向觀衆見面禮
即日四場　國語巨片
七姊妹
卜萬蒼編導　泰山七位新人通力主演

國泰　即日四場映
意大利奪標大製
比「不設防城市」「單車竊賊」三部世界影壇獎品又跨前一大步！
慘酷激烈戰片
世界輿論一致好評，打破賣座紀錄
民族的怒吼
OUTCRY
即日售票
下期百代公司紀錄片　英女皇加冕大典

利舞台　大世界
即日聯映環球公司西方巨片
・特藝七彩・
血染虎狼關
RAIDERS
李察干提　白蘭特　雲…
・下期聯映派拉蒙巨片・
十字軍東征
羅烈楊達主演

京華　快樂　即日放映
蠢動美國事實改編　美高梅別開生面喜劇

珍納李主演　故事風趣無比
獅子從軍記
片上中文字幕
"Fearless Fagan"
昨日滿座

東方　連日滿座　火速定座
環球公司空前滑稽恐怖美片
高腳七　矮冬瓜
兩傻鬼屋捉妖記
HOLD THAT GHOST
諸趣無匹　恐怖絕倫
冷氣早場四毫起碼　今早十時半粵語唱片
碧海狂僧　何非凡　鄧碧雲　羅艷卿

孟河　丁仲英　上海中醫師
診所　九龍尖沙咀彌敦道兵房對面　加連威老道七號A
門診　上午九時至十二時　下午三時至五時
出診（預約）

半山公寓
風景幽美　空氣涼爽　租價相宜　服務週到
羅便臣道七十五號　干德道五十四號　電話：三六二二六

精印七彩　影迷必讀
遠東最漂亮最暢銷的電影月刊
長城畫報
第廿九期經已出版　每冊八毫
歡迎長期訂閱
全年十二期　港澳區特價港幣八元六毫
通信訂閱可用香港郵票代款十足通用
地址：九龍樂宮大廈二〇一室　電話：五四一三八號

樂聲　今天最後獻映
特藝七彩　歌舞娛樂鉅片
農夫完婚記
明天獻映　血染尼斯　鉅片

樂宮　皇后　璇宮　今天繼續獻映
皇后時間　二時半　五時　七時　九時
樂宮時間　二時半　五時半　七時半　九時半
璇宮時間　二時半　五時半　七時　九時
雷電華公司發行，森美高路華大偉獻
全部特藝七彩
安徒生傳
HANS CHRISTIAN ANDERSEN
泰斗諧星　丹尼基　法籍能星　珍美　一鳴驚人演出
本片於六月尾放映，港內不映
片加印上中文字幕
注意這不是一部平常的丹尼基作品！
世界馳名丹麥大童話家安徒生軼事